Гн Бє
чаю

Жи Бь

Гь

Бь мои
помоѕи
мнѣ и грѣшн
омꙋ

21235
К.

жела

Мн
ѡтє ѿ моу помышлꙗє· и ꙗтє мни
тсє помнати и забиваѥ· таковомꙋ
бо члкꙋ глнть бъ. въскоую ты по
вѣдаєши оправданїа моа, и прием
лиши завѣть мои оусты твоими· и
повєлнть оубо възєти ѿ него нєжє
мнитсє имѣти· чтожє мнитсє
имѣє вѣрꙋ. нбо хрїстїан[illegible]а себє
нарнчєть, дѣли жє ѿмѣтаєтсє.
нїємь вѣрнааго горшїи. тѣмжє по
вєлєваєть възєти ѿ него дхъ стын
иже прияеть въ днь избавлєнїа· и
жєнмни тсє имѣє· нє бываєть та
ковыи члкъ ꙗкожє съсоуд раз бнєть
вина налїань и собою вино погꙋбль
єгожє въсноу бо зрєщє нє вѣдєщє бы
вшєє, нєтщоусоть томꙋ тльнꙋ
бити· єгдажє понєсань бꙋдєть,
тогда ꙗвѣ боудє въсѣмь ꙗко тьщь
бѣшє лєтнє· сицє оубо и таковыи
члкъ въ днь онь соудныи възнєсолмь
тьщь ѡбрєщєтсє· и тогда ꙗвѣ въ
сѣмь єжє онимь боудєть· тако
ви соу иглющєи црꙋ въ днь онь гн
нє твоимли имєнємь пррчєств
вахѡ, и твоимь имєнємь сылнєлми

гнѣвь створи хѡ, нѡ вѣщаа сеур
чеськынимь. аминь глю вамь не
дѣва. зришнли брате іакони что
же нмать ѿ моу таковыи, ты оубо
помнаи слово еже слиша, и не пра
ви поуть свои. блюди да не ѡставн
ши пти же сьинти и позобати се
мене [illegible] жїа. само бо рѣ, іако сѣме
е слово еже слишасте. сь крыи оубо
сѣме вь бо каземль спал. сирѣчь сь
крыи слово от осрдѣ срдца своего. іако
да плодоносить вь чесоть свне се стра хѡ
егда же прочитаеши, прилежнѣ
нсь трудомь прочитаи. сь многѣ
мь оустроеніемь проходести хь. и
стовн, не тѣ щи нее сть гемло проходити нь
ащеи неоудобно чсто вь гранеси, пе
лѣ нисе. нь и двацини трищи и
многажди проиди гранесь. доньде
же разоумѣеши силу его. вь него
же хощеши сѣсти и чьсти, или та
ки и помлчѣ тоущу тпослоушати
помолнсе бу гли. гн гу же ѿ верь
и ѿ [illegible] имон ноуши срдца моего, еже
[illegible] тнимне слово твое и разоуме
ти, и створи хотеніе твое гн.

чакане вѣ дѣтни ба. ни же позиава
ти свою немощь. ни же помишлаи
часъ смрьтныи ндень соудныи. сїа бо ѿи
тоу вь сѣмь злыимь. вь сїи поуть
любѣ иходити пространства но
слабнѣ вь скрѡ вища сьмрь на смер
щенїе доспѣвь. сїи бо и поу его
же гь нарече широкь и пространни
ведещїи вь погыбѣль. се слиша бра
те чьсо ради наводить врагь когда
оубо пространство, когда же скрь
бь. и ни же искоушаеть ѹердїе
члвка леже щее вьнимь. и самь во
юеть кь чоломь вь орѹжаесе. тѣ
м же брате трѹви нестарь до и ть
щи нее прѣмо прочитанїю прилѣ пла
тинее. да те накажеть кака сопоба
неть низь бѣ гнѣ тин ѿсѣ те неражи
и принести вѣ чмоу южизнь. сь крев
т хѣть бо прочитаніе бжтвенны
писанїи оумь прлѣ нѹемыи, и дарѣ
есть разумь бжїи. слишали брате
іако разоумь бжїи прїемлеть оу тру
жнии и все вь бжтвенаа писаніа тре
выимь срцемь. тѣмьже брате не не
ради о душнї своеи, нь оутражнаисе

гнѣвь створи хоⷮ, и ѿвѣщаⷡ е҆ⷬ
чⷷскимь. аминь глю вамь не
дѣва. зри оубо брате ꙗко ни что
же имать ѿ моу таковыи, ты оубо
помини слово е҆же слиша, и не ѿпра
ви пѹть свои. блюди да не ѡ҆стави
ши ти же сьмити и позобати свѣ
ме птица. самь бо рече ꙗко сѣме
е҆ слово е҆же е҆слишасте. ськры оубо
сѣме въ бока земль па. си рѣчь сь
крыи слово ѿ срⷣца своего. ꙗко
да плодоносит вьзьтьгнѣсь сътра хоⷨ
е҆гда же прочитаеши прилежно
несь трѹдомь прочитаи. сь многозѣ
мьх строенїемь проходести хⷭ. и
стовн, не тьщи несътьсемо проходити. нь
а҆ще и неоудобно ч стовь граⷡеси, не
л ѣни се. нь и дващи и трищи и
многажди прѣиди граⷡесь. донде
же разоумѣеши сил҄оу е҆го. вь нега
же хощеши свѣсти и чьсти, и лита
ки и помлоучь тоущоу послоушати
помоли се бȣ гла. ги гꙋ хе ѿвре
ни ѡ҆чи мои и оуши срⷣца моего, е҆же
[illegible] ти мне слово твое и разоуме
ти, и створи хотенїе твое г. и.

же моꙁеши слишати и полꙁевати не
писано бо ѡ҆ни. а҆ще ли ѿ диши моужа разоу
мна, оу трьпениван кьнимх. и степе
ни и двери е҆го дав ходить пога ка
сїе бо сьлх чае тебѣ брате не тькмо не
вѣдещїимь прочитати. но оучьнѣ
дещїимь. мнози бо сѹ прочитающе
и не вѣде ꙗже прочитаю. блюди оубо
брате да не нерадиши ѡ҆ нжевьте
бѣ дарованїи дарованѣ мати ѿ ха. нь
потецы се и вьꙁищи е҆же како хѹ годи
ти боу вьꙁможеши, ꙗко да полоучи
ши блаженство твое. писано бо ѡ҆ни.
блажени испитающе ненсвѣ мїа е҆го. вь
сѣмь срⷣцемь вьꙁищоуть е҆го. блюди
да не тебѣ прѣсечеть врагь вь не
гда хощеши прочитати и принесе
тебѣ оуминїе, и вьлагаше вьне
оупражнение и гла. сьтвори прьвѣе
ѡ҆ноу вещь донде малаи, и ꙗкоже
е печалнѣ и машии прочьсти. вь нега
бо ѡ҆ вьложить с га, и оусрьдїе пода
надѣ ланїе роучное. сїа вьса вьлагае
да тебѣ оупраꙁнить, иже не
сти по лꙁевати се. е҆гда бо
члка дїаволь сьоусрьдїемь прочита

юща, сицевые вини инымь многи єі
гаєть ємоу запети тогонще. ти
же оубо да не вѣрхеши томоу. нь бѹ
ди ꙗко єлень жедає и желаѥ прїити
на источники водниє. и рѣчь на
бжтвнаа писаніа. ꙗкода напаає
шниєѿнй. и прохладѣєти же жѹ
опалающоую тє страсти. истина
иже исползѹ бѫжеѿни тебѣ прнє́ниа
ющоую. ꙗкоже чтоглю. да вгда ть
да тебѣ бжтвѿни познати слово
не мимотечет тебе. нь да поучa
ешисѧ о немь вь мисли своєи. и на
пиши єго вь срци своємь. и памєтїю
сьхраниши неѿємлємою. писано
бои. вь ѿправда мнѣ твои и поучѹ
сѧ. и пакы. вь срци моємь ськри сло
веса твоа. ꙗкода не сьгрѣшѹ те
бѣ. и пакы ѿчьсомь исправить
юньи пѹть свои вьнегда сьхранити
словеса твоа. зриши ли брате ꙗко
вь памєти бжїи словесь исправлꙗ
єть члкь пѹть свои. кто бѡи иже
и паче словеса бжїа и неиспра
вить себе. развѣ аще ѿ него не
искоусьнь и не чювьствьнь ни

ѿ стрсти б

...ити. вьзнеанматвою зре
цанїемь. нѿ же не мышилѹкава
го зрѣралнсицѹ, єже и дїаволь шми
мж тгли писанїє. и мѣте намьма
лѣнлаииєе и прѡчаа. на зрани вьсегда
врага. аще ѹстрлить срце твоиь
желанїє безмѣстное. аще оуꙗзви
ть дшѹ ѡскврьнные вложивь тщи
помисли, зацити себѣ щитомь вѣ
ры. облоти главоу шлѣмомь наде
жє. и вь лѣцнмь чь дха єже єгль
бжїи. и пакы вь ѡрѹжїи сенаврага
тѣрьпини не прнемлаи вь брани. нь стрѣ
ѧни есе вь всемь и глн, не ѡтомоу помн
шлени га не неразоумѣваемь. рагне
вьсегда ꙗкоже писано и. сьмотре
ли вое твое вѣдомо да бѹдеть вьсе
мь члкомь. страхь бжїи да ѡстаєва
єть срце твои. не боуди ꙗкоже по
врьгыи ѡрѹжїа на брани воинь. ни
страхливь на дѣли вь дѣлатель. не
бѣга нь вѣница. жити ѥ кратко. сѫди
дать. сїи вьзирае брате, приглашаи
срцѹ коутновь имьи гли. моу
ндаисрѣтнисе срце твое и потрьпи
га. подражаи дпа, и единемь крь

4

женїемь и изложаше сѧ постаста. ст
аггли зрителїе жизни твоеи. позри
щеблѡ речеб ихъ ѿ аггломь и члкомь
аще видете те побѣжаша. радуютсе
о исправлении. аще ли же побѣжда
ема. ѿступають сѣтующе не
могуще зрѣти. радуютже се свѣти
низвлѣци и оубо вьмѣсто ѡружїа стра
хь бжїи. и бѡ страхь бжїи. ꙗко
же мечь ѿ бесовь ѿстрѣлѣ. сѣче
цае вьсꙗко желанїе лоукаво. прїе
сегда
мано оубо страхь бжїи. помнели
послѣднїи дьнь онои. егда небеса
гореща разорет се. и стихїе сьгара
емы и истають. земла же и наже
мании на дѣла сьгорѣть. егда же
здани ꙗко желанїе ствїе сьсадьть. сонце
же и луна помрькноуть. и не дадет
сь свѣта своего. егда ꙗвит се зна
мѣ бжїи. и сьниде сты ѿ небесе на землю
неизмѣнные посолѣ етсе. егда
аггли прѣтекоу. гласи же стрьхь
при хдещеи. огнь прѣд ними
тореще и текии обьемлеть все
лесмоу. окрьсть его. храбелїа бжї
нє страшнїи и млънїе. ꙗко бн же

тгда же бити ни же имоуть
бити даже до днесно. ꙗкоже и те
мьсамѣ мьсилами неныимь стра
хом ѡдрьжимомь бити. прочее
ꙗковѣмь достоить бити намь
братїе тогда. ꙗковь страхь ника
кова же стрестеть приїметь ны. по
мислы или вьсхетинихь. ꙗко не вь
змогоше тьмоу и примракь и гласъ
трьпѣти глющихь боу. ѿрѣди
ѿ гспд. мьи ѿбѣгоше ꙗко да не при
ложити кь нимь слово. ни бѡ трь
пѣти можахоу вьнести нас посила
и мое. та же се вьзгнѣвомь вьсьшь
дшоу ни же сь ꙗростїю глющихъ. сли
шиноубо брате мои. аще сьломилканїе
мь бившени пришьствїе игонекь
змогоше понести. егда ни небеса го
реща разадрьшишесе. ни же земла
на жена ми ньсь горше. егда и же
трубити хотещен вьструбивше
ꙗкоже хощеть троуба она вь гла
ни вьзбоудити иже ѿ вѣка стрещїи
ни же ѿ гнь ѿ бьн емлеть вь сьменоу
ни же что ѿ хотещаго бити истро
ха бы. что сьтворимь егда сьмо

нчсхдз

сьгнѣвомь и ꙗрѡстїю напростоданноє
и сѣдеть напрѣстолѣ слави своие·
и призоветь землю ѿ вьстокь сльнца
даже до западь· и ѿ вьсѣхь конць
земльныихь ѥже разсудити люди
своє, и ѿдати комоуждо по дѣло
мь нєго· оувы мнѣ ꙗко вѣмь подо
баєть намь бити· вьнегда прѣ
станемь нази и обрѣмененни хоте
ще веденни быти на страшнои су
дище· оувы мнѣ оувы мнѣ· гдѣ то
гда оукрашенїе ризнои· гдѣ тогда
моужьство тѣлесное· гдѣ доброта
ль жнаа и неползнаа· гдѣ тогда ѥсн
ченїе чл҃чьское· гдѣ тогда дрьзно
ванїе безстоудноє и безсрамное·
гдѣ тогда лѣпые одеже· гдѣ то
гда сладость грѣховьнаа мечи стаа
и мрьзкаа вьнестних· гдѣ тогда иже
стоудь моужьскы сласть непщую
щеи· гдѣ тогда иже весь тимпанни и
свиралми и вино пїющеи, дѣла же бжїа
несьма полающе· гдѣ тогда прѣоби
дѣнїе и [illegible] вь безстрашнѣ живоущїи·
гдѣ тогда пища и обьꙗденїе· вьга
теи приду и ꙗко слабь вьздухь разорѧ

обрѣстисе намь вь мирѣ· єгда при
де к тебѣ тѣлоу ксаваатамѣ, извлѣ
цимь ч҃е· сирѣчь, вьспомѣни
страхь бжїи· и вьсечешивые си
лы вражїе· вьмѣстоже трѹби
имѣ и тебѣ жестинаа писанїа· имже
бо ѡбразомь трѹба зовоущи кь би
ранить вьсе, сице нежестинаа писа
нїа зовоуща кь нам, сьбираю на
ше помислы вь страхь бжїи· не ѡ
помишленїа наша соу пѡбнавлѣ
нишмь бореща се противоу врагѡ
црев ѣмь· и пакы· имже ѡбразом
трѹба вьзиваюши кь брани,
вьздвизаеть ютнымь и подви
жникомь оусрьдїе на сьпротивнїе,
сице нежестваа писанїа вьздви
заеть оусрьдїе на благое и вьмоужа
етьсе себе настрти· тѣмьже брате
ели комо можеши, помоужда и себе
честѣише бивати ньснихь· ꙗко
да сьберети сто мисли ихже раста
ꙗаеть врагь своимь злокьзньство
по[illegible]скае вьлоукаваа вьспомината
или несерьби многажи приводе
или благодѣтельство и пространство·

нчсхдх

кы гнѣвомь и ꙗрѡстїю непостоꙗнимое
и сѣдеть на прѣстолѣ славы своеѥ·
и призоветь землю ѿ въстока слнца
даже до западъ· и ѿ въсѣхъ коньць
земльныихъ ѥже разсѫдити люди
своѧ, и ѿдати комоуждо по дѣло
мь ѥго· оувы мнѣ какови ѥмь подо
баѥть намь быти· вьнегда прѣ
стамемь на зиноѡбрѣменнихь хотѧ
щеве дении быти на страшнои сѫ
дищи· оувы мнѣ оувы мнѣ· где то
гда оукрашенїе ризноѥ· где тогда
моужьство тѣлесноѥ· где доброта
льжнаа и неполезнаа· где тогда гсни
ченїе члчьскоѥ· где тогда дрьзно
ванїе безстоудноѥ и безсрамноѥ·
где тогда лѣпые одежде· где то
гда сласть грѣховьнаа нечистаа
и мрьзскаа ьнестинна· где тогда и же
стоудь моужьскы сласть непщухи
щеи· где тогда и же ѥсь тимпани и
свиралми и вино пїющеи, дѣлаже бжїа
нѥсь ма поающе· где тогда прѣобн
дѣнїе и [illegible]вь безстрашнжне вещїи·
где тогда гнѣва небыдение· вьга
бѣгри на хни ꙗко сласть вьзда хъ разоре

ѥсте таль бы боудеши· не к томоу бо не с
мни дни многоже падениа· помыслы бра
тїемои· какови ѥже црствовати
на небесе· ꙗкоже бо прѣрекохѡм, прїи
мешина вѣнцы ѿ рѫкы гни· и црствоу е
ши прочее съ хсомь· помысли брате
мои какови ѥже зрѣти бжїе лице
вымоу· каково и имаже тогосвѣсти
ло· то тогда бо не боудеть тебѣ· слнце
въ свѣть дневнїи ꙗкоже рѣ исаиа·
ни же въстокъ лоуныи просвѣ
щати нощь· нь боудеть гь
свѣть вѣчныи и бъ слава твоа· се бра
тїемои какова радость ѥдинаа
ѥ боещимсе га и хранещимъза
повѣди его· помисли брате мои
тоснхь грѣшныихъ погибель
ѥгда приведени боуть на страшное
сѫдище· каковь стѫдь тѣхь прїи
меть прѣ праведнимь соудїе
ѥмь мѫще слово кь ѿвѣщанїю· како
въ срамь прїимоть ихъ ѥгда възглеть
къ нимь гнѣвомь своимь· и ꙗрѡ
стїю своею смѫтить ѥ глѧ· идѣ
те ѿ мене проклетїи въ огнь вѣ
чныи оуготованныи дїаволоу и аггл

ии насхдх

мь его. оувы мнѣ оувы мнѣ каково оу
скрьбь и тѣсното оу имѣти хоще
ть дх҃ьи. егда боудеть вытль вь
сѣмь глѣни. да вьзвратетесе грѣ
шници вь адъ. вьси ѧзици забыва
ющеи ба҃. оувимнѣ каковь имать
быти вь тѣльни кличь тьлачещисе и при
дающиⷯ, ѿходещемь моучитисе
горцѣ вь безконьчные вѣки. оу ви
мнѣ каково и мѣсто идеже и
плачь и скрьжьть зоубѡⷨ. мари
цаемое тартарь его же и самь сата
на страшитсе. оувимнѣ какова
и геєнна ѡгнѣна негасимаго. оу ви
мнѣ каково и неоусипающїи и гадо
ви стыи чрьвїи. оувимнѣ ꙗкова лю
таа тьма ѿна вьнѣшнаа и прⷭно
прѣбывающїа. оувимнѣ како
ви соуть агг҃ли иже на моуками
немилосрьдїи и немл҃твни. поно
шаюте ѡ и иазвестьлюто. тогда
моучими вьзовоуть кь бг҃у и не оу
слишить ихь. тогда познають
ꙗковь соуєтѣ прѣиде тѣхь вьсь
животь. иаже нещевалхꙋ где
сладка абыти, горести и ꙗдаго

Ѿ вѣснѣ[illegible]ихме

рꙋⷭ ниша ѿбрꙗтошесе. где тогда ль же
имени таа сласть вѣтльскаа. и иже бѡ
сластимѣ кромѣ иже бо аще негавь
не стимѣ се сладость и. вьнестимꙋ сїа
ꙗко тꙋкомь имастїю напаль иаєть
дшоу. тогда оукоресть себѣ и дѣла
ꙗже дѣлаше. тогда неповѣдеть
глюще. ꙗко праведьнь соудь бжїи.
слиша хѡ бѡ сїа, и невьсхотѣ хѡ
ѡбратитисе лоука вы и наших дѣль.
и тогда и что же поздъ есть сїа глю
ще. оувимнѣ иже вьгрѣсѣхь бе
змѣрныи зачето моу паче песка мо
рскаго. сьгрѣших нелекохсеѿни.
ꙗко ѿ многь оужїи желѣзанихь. ни
бѡни мидрызновленїе вьзрѣти на
высотꙋ небеснꙋю. ꙗко комоу ꙋбо при
бѣгнꙋ, развѣ тебѣ члколюбче.
развѣ к тебѣ незлобиве. развѣ к те
бѣ непаметозлобие. помилꙋи ме бе
повелици ми млⷭти твоии. и по мно
гимь щедротамь твоимь ѡцѣсти
безаконїа моа. наипаче ѡмыи ме ѿ
безаконїа моего, и ѿ грѣха моего
ѡчисти ме. ꙗко безаконїа моа азь
знаю. и грѣхь мои прѣд мною ѥ внⷯ.

тебѣ единомꙋ съгрѣшихъ и лѫка
вое прѣдтобою сътворихъ· тебѣ
прибѣгаю ради многые твоеи
блгти и млрдїа· тебѣ прогнѣвах
ні к тебѣ прибѣгаю, многагора
ди твоего незлопомнанїа· тебѣ
бе ѿврьгосе ні к тебѣ притѣка
ю, многые ради твоие благости
и члвколюбїа· и молесе възиваю.
ѿврати лице твое ѿ грѣхь моих
и вса безаконїа моа ѡчисти· срдце
чисто съзижи въ мнѣ бе, и дхь
правь обнови въ оутробѣ моеи
имени твоего ради· ничтоже бо ѿ
имамь принести тебѣ· ни дѣл
анїе благо· ни срдце чисто· но оуна
дѣюсе на щедроти твое· възрь
гохъ себе ꙗко да стеже въ мнѣ
оумиленїе, да не ѿпаднꙋ такси
оудобь въгрѣшихь· нь ѿ нинѣ слꙋ
жити тебѣ въ прѣпоби и пра
вдѣ въсе дни живота моего· ꙗко
твое и црство и дрьжава въ вѣкы
амин· молю оубо вас стаꙗ чающе
братїа моа, тъщите се месечарь
ному и непорочному томоу

анїе и ишьскоующи· ѿ безмльвїе лѣ
стницє нбснаа· ѿ безмльвїе поуть
црства нбснаго· ѿ безмльвїе оумн
лнїю оумти· ѿ безмльвїе зрьцало
съгрѣшенїм ѿ, показоующе члкꙋ
съгрѣшенїа его· ѿ безмльвїе слъ
замь невъзбраниающее· ѿ безмль
вїе кротости родителница е· ѿ
безмльвїе смѣреномꙋдрїа съжи
телница· ѿ безмльвїе страха
бжїа строужница е· оумꙋ просвѣти
телю· ѿ безмльвїе помислѡмь нете
застелю и разсꙋжениїю помощница· ѿ
безмльвїе въсакого блага· постоу
крѣпости, и чрпо ѿ бьденїю въ
збранителю· ѿ безмльвїе хода
таю млитвѣ и прочитанїю· ѿ бе
змльвїе. оутишенїе помислѡм и при
станище благооутишное· ѿ безмл
вїе беспечалїе дши· ѿ безмльвїе
ꙗрме блгый и брѣме лгкое, поко
ющее и поресщее носещаго те· ѿ бе
змльвїе веселїе дшевное и срьчно
ѿ безмльвїе ѿчима наслꙋх у і ѩзи
скабрьздо· ѿ безмльвїе благо[illegible]
оубїенїе и безстоудꙋ хра тїе ѿ бе

змльвїе благоговѣнїе сътворити· ѿбе
змльвїе оузнанїе сътрѣтемь· ѿбезмль
вїе вьсакоѥ добродѣтѣли насьдѣ нѣсть
вннце· нестѣжанїа ходатаю· мѣ
сто хво плодоносєщє плѡди благы·
ѿбезмльвїе страха бжїа сътражє-
ство но и ограженїе хотѣщїи мльто
дви за тисе црствїа ради нбснаго· єи
брате сїю стежи добрую честь
оуже марїа избра· сїа бо марїа бы
ѡбразь безмльвїа при сѣдеши при
ногоу гни и томоу единомоу при
льпши· тѣмь же и похвали тоу гь
гле· марїа же благоу честь избра,
ꙗже не ѿимет се ѿ неи· видиши ли
брате каково єсть безмльвїе, ꙗко
и самь похвали стежавшаго то
ваака нашь бь, сїе стежи брате мои,
и аще ищеши сега своего присѣде
при ногоу его и томоу единомоу при
лѣпльсе, ꙗко да глаголеши и ты съдро
зновенїемь, прильпе дша моа по те
бѣ, мене же прїеть десница твоа,
есего ради ꙗко ѿ тоука и масти испль
ни се дша моа· єи брате сїе стежи
меда сладчаиши· лоуче бо хлѣбь

исоль сьбезмльвїемь и безпечалїемь
паче сьмѣдени прѣставленїа много
чьстныи сьпопечєнми и печалми·
слиши глющаа влкоу бга· прїидѣте
къ мнѣ вьси троуждающеисе и обрѣ
менинїи, и азь оупокою ва· оупокоити
бо тебѣ хощеть бь· ѿ попеченїи·
ѿ гнѣва· ѿ мльви и печали вѣка
сего· беспечалнаа тебы ти хощеть ѿ
плнити ѡ творенїа егупьтскаго· и
звести те хощеть вь поустиню, сирѣчь
вь безмльвїе ꙗко да просвѣти
ть поути твоє стльпомь облачно
ꙗко да оухлѣбить тебѣ манною·
глюже хлѣбомь безмльвїа и бе
зпечалїа· ꙗко да насладиши землю
ѡбѣтованноую· глюже вишнїи
їерлмь· єнаю бн мнчесїе вьзлю
би· сїе стежи, да насладиши се
вь поути свѣтїи нбснїихь ꙗко ѡль
ꙗкомь богатьствѣ· єи брате сте
жи безмльвїе и страхь бжїи· и вь
мира да боудеть стобою· єи лоу
баєть слава вь вѣки на лмнм· мол
вн оубо брате възлюбленїи
ть щи ти нас намь пакоже оупль снах

памет творити такоже, вѣри и наде
же на любве · и смѣреномоудрїа · зна
менавати себе вьсегда молитвою бжїи
ню · и поучениими бжтвьни писанїи
и безмльвїемь · сими бо ѡвь вас хощем
и множещемсе, ни праздни ниже бе
сплодни оустроеньства нашего
гѹ ха познанїе · хрїстїани бо
иже не стежить сїа, нь нерадить
ѡ своемь спсенїи, слѣпь и мѫжьне
вѣдѣнїе прїемь ѡ очищенїи дре
вныи его съгрѣшенїи · и слоучи
се на ними нетинимые притче сло
во · тьсе вьзврати все на свое блюво
тини, и свинїа оумивсе вь тїнѣ
іслам ѣи · зане ѡбѣгше ні скврьни
мирскїе якоже писано е · и сїе вь
прещенни ѡре ісше се · и вь познанїи
га нашего іѹ ха бивше · тажевь
спапаки нсьплѣтающе, бише ть
мь послѣднаа горша прьвыи · лоу
чеше бѣ тѣмь не познати пѹ
ти истиннаго, неже ли позна
[illegible] вьзвратитисе · про
че [illegible] любли мїи, вѣрнїи раби
бжїи и изьбраннїи вони хрїстїа

нстїи, вьзмѣмь вьсе ѡрѹжїе сво
прѣречени ныи вь срци нашемь вьсе
гда, не ѡложно памѧть тѣх сътво
рище · яко да вьзможемь подвиза
тисе добрыимь подвигомь, и попра
ти вьсех силоу вражїю · да вьзможе
мь избавитисе ѡ гнѣва грѧдоуща
го на ины непокорниви · и ѡбреще
мь блгть и милть вь днь ѡнь стра
шныи прѣ праведныимь сѹдїею · и
же вьздати хощеть комоуждо по дѣ
лом его · ѥмоуже побаеть слава сь бе
зьначалнимь ѡцемь и прстыимь
дхомь · нинѣ и присно и вь вѣкы вѣкѡм
аминь · Иже вь стых ѡца нашего
Ѡанна архїепіскпа кѡстантина
града златоустааго. вьеже егда
прїиде снь члчьски вь славѣ
ѡца своего · и вьси стїи агтли
сь нимь · и тогда сѧде на прѣсто
лѣ славы своеѥ · и разлѹчи [illegible]
ѿ козлищь · и ѿ [illegible] по
мѣ, яко алчна [illegible]
ше иже хоѹщиа. напоиши · и [illegible]
мнѧ сѹща [illegible]
соуща ѡдѣвши и болѧща

тиише ивь тьмници исоуща ви
дѣше. и дарѹеть имь цр҇твие
свое. ѿ вѣхже ѿсь противны
ѡбаичивь ѿсл҇ть вь ѡгнь вѣчни
оуготованіи дїаволоу. на т гл҇шмѣ

Прѣсѣніе сее сладости ѥсомже чесо
стнитаимсе, не останѣмсе. оуслы
шимь ни на сьтьщанїемь ноумни
лнмїемь высацѣмь вьнимьже и по
слѣднимь слово рсконча се вьлѣ по
тх. и бо многаго се чл҇колюбїа
имилованїа слово, тѣмже и вьпрѣ
дїи ѡ семь рече се различнѣ. ѕдѣ
проче ꙗвлиниѣише и прилежнѣ.
не дѣлици и три и ниже тепеть поло
жни вь, нь вьселениихѹю вьсѹ. а ще на
же паче и прѣже. двоице ю ѡбоихь
лиць не дѣлици ꙗвн нь дѣвче
сти. ѻвоѹбо прѣслѹшающїи овѹ
же послѹшающїи. ньꙁдѣ ноустасе
ише [illegible]лагаеть слово и ꙗсинѣише.
[illegible]мьеоубо не глнть оупобисе
урпти немное проче. ньѡкрьие
[illegible] себе показѹеть гл҇и. ѥгда
[illegible] нь члчь сквиньславѣ своеи.
[illegible] ма огбо сьбеꙁ чьстїемь прїиде.

нмасе оу скоризнами и поношеними.
тогда сѣде на прѣстолѣ славне всѣ
нче сѧ потомина еть славоу. тоне
жебѡ скрѣть блнꙁь бѣ веще ль мне
щаꙗ се поносиаѣ нтн, се торади
ксмѣ блн ть славша тела и прѣли
щемь томѹ сѹдище приводить
вьселеннѹю прѣставлаꙗеть вь
сѹ. и неснню страшнѣише твори
слово, нь неже показати и вбесапоꙁен
гноуться. вьси бо аггли прїидѹ
сьнимь рече. и тн свѣтѣ телесте х
юще ѥлика послѹжише посилаѥми
ѿ влке к вьчл҇чьскомѹ спсенїю. нѿвь
сѹдѹ оу ꙗсаснь днь тогда ѻне. та
же сьберѹте всѣ вьси кнꙁици. сирѣчь
вьсечлчьскоѥ естьво. и раꙁлоучить
ндрѹгь ѿ дрѹга ꙗкоже пастыр
ѡвце. нни оубо нѣсоу раꙁлоучени
ни раꙁмѣсь вьси. раꙁдѣлинїе
тогда боудеть сьонпасть воль
вьсацѣмь. и ѡбаче ѿстоꙗнїи ст
ѡдѣли вьствори ть ꙗвлени. та
и ѡнимале нопанїа своего го молвь
жесте. ѡ нѣхь оубо ско[illegible]
ѡвѣхже ѡвце, даѡ[illegible]

зны показаеть· никыиже бо ѿ козли
щь плодь бѹдеть богоу, ѿ вѣхже мно
гы и прибыткь· нъ ѿ многь и ѿ овць
прибыткь· ѿ вльни· ѿ малѣка·
ѿраждания иже вьсѣхь поустынехъ
колище· нъ оубо безсловеснаа пои
створ имхть бесплодие, ѿ нихже
ѿ произволения· темже имъ че
тсе ѿ них, нъ начинаютже се сии· и
не прѣбыветь тѣхь моучить да жесоу
дить сь ними· сего ради ѿ поставль
тѣхь глить сьгрѣшения· ѿни
жесь прилежанием вѣщаю· нъни
каа же тѣмь полза прочее· и паче
вьлѣ попоу, ѣко вещь его сьтьща
нием мимотекоше· нъ ѿ и пророци
горѣ долоу се глааху, нъ ѣко мати
хощоу а не пьрьстие· и законодавць
вь весемь се привождааше, и ради
тль и самое естество семъ наказа· нъ мо
трие ѿ тѣхь не ѿ единого ѿ нли
двою· нъ ѿ вьсѣхь поустынехъще· ни
же бо ѿ тѣ кмо алчющаа не напитета
ще ниже нагаодѣваше· оубежель
[illegible] ниже болна посѣтише·
ни темнице [illegible]колѣ чаанша запоѣ

доуеть· не рѣвь тьмници бѣ и изесте
ме· и болны бѣ и вь зиго стеме, нь
посѣтисте ме· и прїи достискьмни
и нижевь нега алкати тежьско бѣ
заповѣданное· ниже многъ ѿ бни
л моу вьзиска трапезѹ, нь потрѣбѹ
тькмо и ноужноую пищѹ· и проси
вь раба ѡбразѣ· ѣкоже вь сѣмпитѣ
доволѣ оумѹчити оудобство про
шения· хлѣбь бо ѿ скааныи просеща
гобѣ· нищь бо бѣ· миловательное е
ства, члкь бо бѣ· желателное ѡбѣ
тования· страшное моукь· геенно
юбо вьзпрѣти· до настьво приимаю
щаго· бь бо бѣ иже оубогыми прїе
млии· прѣвьсходен чьстїю· стол
[illegible]сьнит истовы и праведное подаа
нїа· ѿ своие бо приимааше· ныкь
вь врѣмь симь сребролюбїе едное
ѡсѣтн ѡбъеть ихъ· тажетполне
прѣщенїю лежещоу· нъ ѿ неиже
рече· иже таковїе не приемлющи
содомланьлють тѣнши мн покорени
и ѿ соуда хрѣ· понеже [illegible] сьтвор
единомоу ѿ мьншиихь братїа
сих, ни мнѣ несьтвористе [illegible]

глиши. братїа твоа сꙋ, и ѧко мь
нише тѣхь именоуеши. сего ради бра
тїа, понеже смѣрени. понеже нищи.
понеже ѿврьжени. таковыи бо
паче вь братство призиваеть. не
бѣже оубо ѡбь небрѣгомїе. не мни
хы сїе глю ть ѧко и на гори посѣти
вшїи, и ѧкогожо ѿ вѣрныи. аще
и мира нинь боудеть алчеже и гла
доуе. наг же и страньнь, вьсакого
того приимти. прилежанїа и ище
хощеть. братаб ѿ того и крщенїе
сьдѣваеть, и бжтвныи таиньпри
общенїе. такоже дани ѿ соуд хвиди
ши праведное соуда прьвѣе ѿ нѣ.
похвалметь неправльшїи и рече.
прїидѣте блвенїи ѡца моего, насле
доуите оуготованное вамь црство
ѿ сложенїа мира. вьзьалкахбосе
и дасте ми ѣсти. вьзжедахсе и ма
понесте ме. и прочаа. да оубо не глю
сть ѧко не имами ѿ сьрабныи тѣ
ѿ содити. ѧкоже дви, ѿ дьв. и ра
доу тивающагосе и обьдающа
го ѿ вѣрнаго раба. и таланть по
гребшаго ѿ боюю принесшою. ико

гожо сьгрѣшающи и ѿ неправльшїи.
нее ѧкогда оубора внѣсь сх женїеби
нае. ѧкоже ѿ соудхни ѿ дьвахь, ѧко
гдаже ѿ лихоимствоующагоико
жее гда глть. моужїе ниневїи
сцїи навьстаноу носхде родьсь ѧко
вѣроваше вь проповѣдь ионинх,
нее болне ионинзде. и црца южескаа
ѡсхдить родь сь, ѧко прїиде слы
шати прмоудрость соломоню,
нее болне соломоню наздѣ. и ѿ сьравлн
нїа таки, ѧко ти вамь схдїе боудоу
таксыи ѿ лихоимствоующаго, невѣ
стели ѧко агглѡ схдимь. едаже жи
тенееаа; и вьсихже оубо ѿ сьравленїа
н богатїе богатынмь. нищее
нищимь прилагаеть. несїиже есть
ѧко показхеть схдь праведнѣ
приносимь. еже сьравнимь непра
вити вь тѣ соущемь. нь нижениже
вьси послоушати вь нихже ниц
таниѧкоже забавленїе твераше
скрѣчь, напоити же жоущаго.
негда связаннаго видѣти.
болнаго посѣтити. похва
неправльшїи. показа

кенегда

бѣ стогоꙗсьтѣмь любовь · прїид
тебѡре бл҃вениї ѡца моего, наслѣ
дꙋите оуготованное вамь цр҃тво ѿ
сложениꙗ мирꙋ · колицѣмь бл҃гым
и сеи ме вьздарїе, еже бл҃вениѿ би
ти · и ѿ ѡца бл҃венωмь · и ѿ ск҃ꙋ
доуполницѣи чьсти сподобише ·
ѿ исконе выни · рьзьалкахбѡ се
рѣ и дасте ми ꙗсти · вьжедахсе
и напоисте ме · колникы сїи чь
сти · колика блаженеспва соуглн ·
и же рече прїимѣтень наслѣдсте
ите · ꙗко своа · ꙗко ѿчаа · ꙗко ва
шаа · ꙗко вамь сьвнише дльжнаа · пр
же бѡ дажевамь бити рече · сїа ва
мь оуправише и оуготоваше се ·
понеже вѣдѣаше такови сꙋще
на, и вьмѣсто пѣсни таковїе
прїемлюще · вьмѣсто покрова ·
вьмѣсто ѡдѣаниꙗ · вьмѣсто хлѣ
ба · вьмѣсто водне стоуденїе · вь
мѣсто посѣщенїа · вьмѣсто вь
хода еже вьоузилище · нѣбѡ вьсꙋдꙋ
[illegible] бабиванить · иже егда
[illegible] е потрѣба · нибѡравнѣ ꙗко
[illegible] ре кохь болныи невезанныи

ѿвечной мꙋкй

сеищꙋ тькмо, нь ѻвь раздрѣщити
се · ѻвже прѣмѣнити се · недоуга
нь ть · кроткы сїи ꙗже поси лѣ несте
жесть · пачеже ни нже посилѣмь
ние · намь ѡставлꙗи и любо чьство
вати се вьмноужанши · ѡнѣмже,
ѡтидѣте ѿ мене проклетии ·
не к томоу ѿ ѻца · не бѡ ст[illegible]ѣ
проклеть, нь своанхъ дѣла · вьѡ
гнь вѣчныи оуготованныи не ва
мь, нь дїаволоу и агг҃лѡм его · о
цр҃твїи бѡ егда глааше наслѣдꙋи
те оуготованное вамь цр҃тво, при
ведѣ оуготованное вамь ѿ сложениꙗ
мирꙋ · ѻ ѡгни же не к томꙋ · нь
оуготованныи дїаволꙋ · азь бѡ оуго
цр҃ствїе вамь оуготова · ѡгнь же
не к томꙋ вамь · дїаволꙋ же и агг҃лѡм
его · понеже вы себе вь вр[illegible]госте · се
бе вьмѣнисте · не се же тькмо, нь
и прочїими ꙗкоже сꙋ бѣщадабле ти
мь и бни моу положи · вьзалкахбѡ и
не дасте ми ꙗсти · аще бѡ врагь би
пришьдьи, не довольнали сꙋ естества
и немлстивато прѣломити и пр[illegible]ло
мити, гладь · мрачь оуби · на [illegible]

не доугъ. не безкроштство. нъ еже бо сии
татнееваих; с҃ѧ бо, и братоу гдово
лна разгрѣшити съвы пна дроугъ. всѧ
сътворите. и дроугъ ни блатеание вла
дыцѣ сухшоумь. иу хоу бо аще види
мь алчюща, многоишееомилоуемь.
и зѣвра аще видимь прѣкланиаемсе.
вакоуже зре не прѣклан аешнее, и где
с҃ѧ ѿ вѣт достоиниа. аще бо се тыимо
ти, не доволно лнее съвь здааниих. не
гле бо еже слыша тн гла тако въ псов
сели мѣни ѿ сѣдещаго на тервѣ стро
лѣ ѿ чїи. и цртвїе прѣдоучити. сь
самое то еже въ далати, и вѣли дово
дно кь тоучьсти; нна же и въсели
нѣи стриша души. и не и зре нвьи
славѣ о нои авльшнее, о глашае
тте и вѣнча вае ть. и несповѣдах
есть ма а и таттела. не стра многори
е млца. не стидани ттее такоида глае,
да тее бѣ свѣ тьль сь творить вѣньцъ.
чьсо ради. и сїи праведному честе
ниу и нивѣн ча влю тее по благ н аще
и ть мала и боу доу сь творше.
[illegible] н бѡ и любочь стїе, еже вь
[illegible] есть ломалыи сихъ и хоудїи, нъ бо

ѡстарих

столнеио и цртво и тако воу тѣмь
дароватти чьсть. тако же бо мльниа
сьх дещиню вьстока и авлает се до
западь, сице боуде и пришьствїе сна
чловеческаго. и де бо и трупь, тоу и орли.
тако оубо мльниа авлает се, не трѣбу
ет ть възвѣщающаго. не трѣбоует ть
проповѣдника. нь в домо сѣдещи и
мь и въ чрьтѡзѣхь вьмь г годениа скко
рости по вьселеней ѣн вьсе и авлает се.
тако обуде и пришьствїе оно скоу
ти по вьсх доу авлает се сианїемь сла
вн. гл и то же и дроуго знаменїе. иде же
трупь, тоу и орли. множьство
аггль. мчнкь. стыи въсѣх вьсавѣ.
таже, гл ть чео сла страшна. тако
же сгу чнса. абїе по скрьби днїи онѣх
ре слнце помрьчнеть. скрьби кыи
гл ть днїи; антихристовѣ. ила
жныих прркь. скрьби бо тогда боудет
велия, столнко оубо цимь вьсѣмь. [illegible]
простерт мест се вьлѣ тному содлаго [illegible]
аще бо не боу денискабрани и збранни
ради вьскрасти се, лно паче [illegible]
шение вь красти се ради сами [illegible]
се ради не рѣ по скрьби. [illegible]

нас҄зб͠ез

скрьби днїи тѣх, слнце помрькне·
коупно бо напрасно вьса бѹдѹть· ль
же пррци бо и льжехрїсти мрьвни
начнѹть пришьше, на бїе тѣмь
прїидеть· и бо не маль хощет тогда
ѡдрьжати метежь вьселеннѹю· ка
же прїиде, прѣ ѡбразивши се прочее
сътвари· и бо слнце помрькнеть·
не безвѣсти бивше, нь побѣждае
мо свѣтомь пришьствїа его· и
звѣзди спадѹть· кая бо тѣх
бѹдеть потрѣба прочее нощи не
соущи· и силы нбнїе поколѣблю
тсе· и паче вьлѣпотѹ· зреще толи
ко прѣложенїе бываемо· аще бо
егда быше звѣзды сиицеѹ жасоше се
и почюдише· егда бо быше звѣзди
вьсхвалише ме гласом реч, зреще и чи
тае мавьса· и клеврѣти своеда ющ
вними· и вьселеннѹю вьсѹ сь препетом
прѣстоеще страшномѹ сѹдищѹ·
иеже ѿ адам а даже до того при
шьствїа бившоую, слово исте
зуеми вьсе ѡ нихже сьдѣаше, ка
коне ѹжасиѹтсе и поколѣбе тсе·
тогда авитсе знаменїе сначачьска

адет прѹть чїю, мьи сїю ѣко же
повнише глаше· ѣко скоре кѹвлѣнь гре
дыи вьи ме гни· сице зде ѣко вьспла
чю тсе· помнижебо ѡбрание тѣмь
глаголюти, да навникнѹ ѣко тои же
здѣлюти иеже тамо тѣхь ѡ
жидаюить мѹксн· и плачещѹ се вьво
днть· и разлѹчаеми ѿ избранныи· и
геенѣ прѣдаемы· и ѿ сѹда же пакы
оучени кн вьставлае и посказа· ели
кы оубо прмѣне тсезль· ели кижe
вьсприимет блгь· ничьсо радись
агглн тѣхь призывае тако авьстѣ
вьнѣ прихоиде· почитае тѣ ис имь·
павль же якоо вьсхищенна бѹдѹ на
ѿ облацѣх рече· и се же егда ѿ вьскрни
глаше тѣмь· сам бо ретсь сьинде
сь нбсе вь повѣленїи· вь гласъ архаггловѣ
тѣм же бѹбовь сьскрнѹвших тѣхь сь
берѹть аггли· сьбраны же, вьсхите
ѡблаци· и сїа вьса вьмьгновеннѹ
дѹть вьне прѣсѣчени· не бо до нѣ
горѣ прѣбываеть призывати, нь
сам приходить сь трѹбою· и
ч похотеть трѹби и гласи· ка
вьскрсенїю· кь веселїю· кь прѣ

ванїю бываюшїи ѹжасѹ. кь бо
ѡстаюшїи. горѣ мнѣ ѿ дне ѡно
го страшнаго. достоаше бо намь
радоватисе. егда же сїа слишимь
паче болѣзнѹемь и дрехли есми. и
ли единь сїа страждѹ. вы же радѹ
етесе вь таковыи слишанїи. ѡбаче
мнѣ страх прихѡдит и ѡглимыи ни сих,
и горко ѡрыдаю. и ѿ глѹбины вь
здыхаю срдца. и ничто же бѡ сїа кь
мнѣ, нь ѡна иаже посирѣчимаа. еже
кь двамь. еже кь погребшомѹ та
лантѹ иже прїеть. еже кь лѹка
вомѹ рабѹ. о сих сльзе, елико сила
вьи ѿпасти хощемь. елико и сих наде
жь благыи. и се вины и приношенїе же
не хотѣти мало потьщитисе.
аще бѡ оубо страдѹ многь би изыска
ньте же кь, до аще оубо и та к
вьса творити. ѡбаче мь помѣ
извѣсть неки непщевали бише
имѣти многы ѿлѣнивыи, стѹ
деиже. непщевали бише имѣ
ти прѣзорство вышанїе. и иако
велїи трѹдь. и безчисльно врѣ
ме. и несь трьпимо бреме. ни иаж

ничто же таковои прѣложити.
еже паче геенны не мните насьи
датихощеть вь врѣме оно. егда
мала гора дни неѹдрьжанїа и мал
го трѹда и бѡ бѹдемь побольше
и неизреченныи благь. и бо врѣмени ма
ло и трѹдь кратькь. ѡбаче и зе
мого хѡщемь и падохѡм. на земли подви
гнисе, и на небеси вѣнць. ѿ чл҃кь моу
чень бѹди, ѡбаче почтень. вь двои
дне течеши, и вь безчисльнїе вѣкы
почьсти. вь тлѣннѣмь тѣлеси бо
рба, и вь нетлѣннѣмь почьсти. и кро
мѣ же си помышлаи. иако аще и не
заха изволимь пострати что искрь
бно, ноужда, та трьпѣти и нѣ иако
вьсако. ни же бо аще заха не ѹмреши,
бесьмрьтьнь бѹдеши. ни же аще
заха не ѿврьжеши имѣнїа, имѣ ста
отидеши. сїа не те же ѿ тебе иа же
и не нетезань ѿдати и машиза еже
сьмрьть ѹбити. сїю те хощеть
творити мать, ю же и пождѹ
стоити и творити. толико же

и радости

нѣсте же прилежати тькмо, н

єго ради бити· єлико вьзможно

чистиє сїа и прити· а ѿ ниже понест

ноуждахеиваѥт· видѣли ѥси ѥако оудо

зьнь повигь; иже вьсакорѣ ноуждат

пострадати, изволи пострадати мене

ради· сѐ да прѣлежит тьсемо, и до

волно имат послоушанїе· ѥже ином

вьзаимь хощеши дати злато, сѐ

вьзаемь даждь мнѣ, и помногоу тебѣ

оутрѣбоуже нїе больше· ѥже иномоу хо

щеши поработити тѣло, сѐ пора

боти мнѣ· и бо прѣвьсходет троуди

твои вьздаанїи ѿ многаго имѣнїа·

ти же вь и ныоубо множае прѣпо

читаѥши, и вьзаемани и вьхстовани·

ха же и диного множае вьсѣ подаю

щаго и безмѣрнѣ многш, сего прѣ

обидиши; и саа толи саа бранѣ

саа сполнсаа вражда· ѿ коудоу прочеє

имаши мнѣти и ѿ вѣсть, иже ѿ ин

хже члсє и прѣпочитаѥши ѿ члкь

ст.. не хотѣ ба прѣдь почьсти тьче

члкь· что оземли прдаеши и скровище

г҃ь троудє тати

даждь вь мою роукоу ре· не мни тлниє

тебѣ ѿ земли достоинно вѣрнѣи

ши быти земли влдка; о сна вьложе

ное ѿдает· многажди иже нитш· сѣ

женимь з дѣти подахраненїа· и бо ѿ

зѣло сна желает· сего ради аще и вь

заемь вьзети хощѣ, стоить готовь.

аще и сеяти, ть пожнеть· аще

и знзати хощеши, влечет те кь себѣ,

намон гли назидан· что не тече

шь сь нимь· нь сь члкомь нищїи

иже и ѿ малѣ великые тенесте же

щимь вещи· нь ѿ баче иниже сїа сли

шещи трьпимь· нь иде же свари и пре

и облыганїа, тоу ть щи мсе·· еда

оубо не праведнѣ на ѿвращаетсе и

моучи· егда вь всемь намь себе пода

еть иже сь противнѣ належимь;

какоре че праведное вьсакь· аще бо

оукрашати нее хощеши ре моюоу

красние· аще вьѡроужати нее, моими

ѡроужїи· аще ѡдѣвати нее, моеѡдѣ

ждею· аще напитати нее, намоєи ра

пезѣ· аще поутьшьствовати, моимь

поучтелмь. аще наслѣдествовати, мо
е наслѣдїе. аще въ ѿчьствовъни
ти, въ градѣ внидне емоуже хитрь
нець дѣтель азъ. аще сѧ зъдати домъ
въ мои сѣне. азъ бо еже даю не исте
жоу мъздъ, нъ и о то самомъ мъздъ
тебѣ длъжнъ есмь. аще мою въсѧ
прїѧти въсхощеши. что сего оубо
бѫде любочьстїа. азъ ѿць. азъ бра
азъ жених. азъ дом. азъ прркъ. азъ одѣ
анїе, азъ корень. азъ ѿснованїе. все
еже аще хощеши, азъ есмь. ничто
же на потрѣбоу стежи. азъ и рабо
таю. прїидох бо да послоужоу а да ми
не послоужите. азъ и дроугъ. и оудъ. и гла
и брат. и сестра. и мати. вьсѧ азъ тѣчїю
оусвоенїе имѣи къ мнѣ. азъ нищь
тебе ради. и ловьць тебе ради. и на
крьстѣ за тѧ. и въ гробѣ за тѧ. горѣ
о тебѣ въприповѣдаю ѿцоу. долѣ за
тѧ молитвеникъ прїидох ѿ ѿца. и вьсѧ
мнѣ еси. и брат. и сънаслѣдник. и дроу.
и оудъ. что множае хощеши. что
любещаго ѿвращаеши сѧ. что ѿ ми

рѣ троудиши сѧ. что въ дѣлахъ въливае
ши оустахъ. се бо и ѿ настоѧщимъ жи
ти троудиши сѧ. что въ огнь вълага
еши. что ѿ въздоуха стьщиши сѧ. что
въсоуе течеши. не скажоли хитро
стъ исконъ има. въсѧкомъ прочее навѣ.
покажи мнѣ и тъ стьщанїа жи
тенскаго икона. нъ не имаши. соу
ета бо соуетамъ и вьсѧ соуета. въ
нискнѣмь въ гробѣ. покажи ми ѿца.
покажи ми женоу. где иже въз(д)а
тїе ѿ дѣвани ѿдеже. иже на коле
сници сѣден. иже воиньни имѣен. иже
тоась. иже проповѣдникы. иже
ѿ вѣ оубо оубиваеть ѿ вѣтвьмѣ стае
въ тьмницахъ. оубиваюшагоихъже
хотѣше и свобаждающагоихъже во
лѣше. ни единогоже гроу, разве ско
стии и прахъ и паучиноу. вьсѧ ѿ на земли
вьсѧ ѿ на прикаэнь. вьсѧ сънь. зъ вьсѧ
сѣнь. и повѣсть хоудани писме. на
чеже ни же писме. писме бо, понь
въ ѿбразѣ примъ. где жени же и ѿбра
нхо тѣхъ дабы ше дажедо

ѿвархъ бга пишето

лютаа· ѧже чьстноубо и пищꙋ
игрь достъ, даже досѣни· даже до
тль· а ѧже ѿни, недосѣнни глъ· нь
прѣбиваю иѿтидꙋсь нами тамо·
и вьсѣмь боудꙋть ѩвѣ· хищенїа·
лихоимствїа· блꙋдове· прѣлюбо
дѣиствїа· тьма мнлютаа сїа невь
ѡбразѣ иже прасѣ, нь написанїи
соу горѣ и глнве щи· Кыма оубо ѿꙋзри
мь ха ѳчима· аще бо ѿца кто не
трьпить виндѣти сьвѣстїю сво
ею сьгрѣшивь, на самого ѿца паче
безмѣрно кротка сꙋщаго како
вьзримь тогда· како сьтрьпимь·
ибо ѿ прѣстанемь сꙋдищꙋ хвоу
и вьсѣ ѿпасно бꙋдеть нетезанїе·
аще ли нїкто не вѣрꙋе бꙋдꙋщомꙋ сꙋдꙋ,
да сьмотри ѿсꙋдꙋ ѥже вьзнли
щи· ѥже вь рꙋда· ѥже на гноищ
ѥже вь неистовленїи· ѥже вь пр
трꙋженїихь· ѥже вь днехꙋ томенеисцѣ
лнихь ѡбестꙋшавшꙋю· ѥже вь ни
щетѣ винноу ꙋгнѣтаемїе· ѥже
вьгладнжи вꙋщꙋѥю· ѥже вь плачи не

оутѣшимом сꙋщꙋю· ѥже вь плѣнне
нїи· не бѡбише сїи такова страдли
ниа, аще не и ини вьсѣ иже тако
вальгрѣшившїи ѿжи далнѣише
томленїа и моукы· аще ли ни что
жезде прѣтрьпѣше нѣщїи, се оубо
сезнаменїе тебѣ твори ти достои,
ѥже вьса кобити по ѥже ѿсꙋдꙋ ѡ
шьствїе· не бѡ бн вьсѣхь тьже сїи бь
ѡвѣ оубо мꙋчи ль, ѡвѣхже ѡста
вилъ безмꙋченїа, сїа и ли лютѣиша
сьгрѣшьши, аще не нѣкое хотѣл би
тамо тѣмь мꙋченїе навести· ѿ си
оубо мысли и притчени смѣри мсе·
ниже сꙋдꙋ не вѣрꙋющеи, да оувѣре
тсе прочее и лꙋчьшїи бꙋдꙋ· да до
стоини црствїю ѿсꙋдꙋ пожившe, и
бити хотещїи моукы оубѣгнемь· на вѣ
чныи полꙋчим блгь· блгодѣтїю и члко
любїемь га нашего іс хв· ѥмоуже слав
и дрьжава и велълѣпїе сь безначелни
мь ѡцемь· и прѣстымь и животво
рещим дхѡмь· нинѣ и прно и вь вѣкы
вѣкѡмь амин

і и стоаѹ ста ꙗко же и мнѣ нашаго мчника, папи римскаго, слово о скончании мира. и ѡ антихристѣ. и в второмь пришьствіи га нашаго іс ха. блви ѿче.

Пони же оубо блаженіи пррци ѡчи
намь быше. ськрьвенный вѣдѣ
ніе намь ꙗвлꙗюще, ради житіа,
ради ꙗвленіа и пришьствіа стго
дха, и не оупренадатлюще сьврьши
ше. тѣмь иже вьсѣмь и апостолѣ
жерѡдовѣ, велико видѣніе идѣ
аніе живописаше. сего ради и неи
бжіа еже сь пльтію пришьствіе ми
рови проповѣдаше. еже ѿ пречистіе
и бце маріе рожение и вьзращение,
и иже сь члки пожитіе и сьпребыва
ніе. и еже на крщении показаніе его.
и вьсе члкѡ бывшее по рожении и на
заніе бании ѡпаки ѡбнистіа. чюдеса
жени же при крсте блаженѹю стра
сти. и ꙗже сто га поруганіа ꙗже ѿ
іѹдеи претрьпѣ. погребеніе же его
и еже вь адь сьшьствіе. и иже ѿ вѣка

дшамь, вьсхожение же и избавленіе
ѿ сьмрьтніе стли. и иже из мрьтвых то
го животворное вьстаніе. и вьсего мира
насадааніе, и иже на нбса вьзнесеніа вьсхѡ
и дха приєстіе, єму же оубо аплы сподоби
ше. и паки второе пришьствіе хотѧ
щеѹ страшнѣ и вьсачьскаа. иже ни
бо зрѣще призываеми, вса прѣ показаше
и рекоше. тѣм же и скончаніа днь из
ꙗвише, иже вь послѣдни времене, и вра
га нѡ сего пѡнии ꙗвленіе, и прельщеніе
члкѡ и цртвіа его начело и скончаніе.
и ходіи мо пришьствіе и праведни жизнь
и грѣшниим спсеніе прорекоше, да вьси
мы вь оумѣ носеще та на всѧкь годь и ча
ꙗко чѧда цркѡнаа. вѣдеще ꙗко і ѡта
єдина или єдина чрьта ѿ них не погы
бнеть, ꙗкоже стое слово прорече. их
же подобо вамь вьсе ѿврьсти ѡчеса срдць
ваших и ѹше сьрдць ваших. и приєти
и же хощѣ сластнѣ слово. вьсакого бо ѿ
оужаса и страха исплънь повѣсть хо
щаа ꙗвити тонтнее. скончаніе бо речь
вселеннное. вражіа и діавола прель.

и по сиⷯ, г҃а нашего і҃у х҃а вьтороє при
шьствїє. ѿ сиⷯ оубо хрїстолюбци и при
ємь начело, и что начнеⷨ или что
повѣстоуємь. иже гл҃и мнсвѣтел
єстао при педꙋ. нь ѿ ниⷯ же слово начѣ
хомь, сна вырдꙋ приведꙋ вѣрнысвѣдѣ
ли, и повѣстоующе гл҃и ми и ꙗвли
нїє. и послѣже, на пакоє оучєнїє. та
чеже прр҃очьство. ꙗко по вьсѣхъ повѣⷭ
ленѣ нестрьбѣ е скончанїа дни. и бо
нїи, аже не оубнаша апрѣ показа
ше, и хотѣщиⷯ юдантинселѣ ꙗвїи
члкь прѣль и зло сьпоѣстїє и зьꙗвище.
принесноу бо прр҃ка ісаиѧ ꙗко прьво
мена вьсрѣдꙋ приведе. ѿ времени
скончанїа начинающа. что оубо
рече. земля ваша пꙋста. гради ваши
ѿгнемъ пожежени. страны ваша пр
вами иже попадаꙋ. ѿставлена
бꙋдеть дьщи сꙋѡнꙗ ꙗкоже сѣнь вь ви
ноградѣ, и ꙗко ѡвощноє хранилище
вь вьртоградѣ. ꙗко граⷣ ѡбьстоиⷨ.
они же кь прр҃ка дьзлюблене ѡснованїє
е же пр же солнцꙋ рѡпь ѡ времени пр

рече. небо ѿ іꙋдеѡ се слово прорства
ниже ѿ сиѡне градѣ, нь ѿ степен
цркви. сиѡн бо црквь, се рече же ѿ
ѧзыкь приидѣ шихъ се невѣстѣ, а сни про
роци показаше. тѣмже ꙗко вьторо
ма совѣтелю слово простре кома же
семꙋ. слышни ѿ сиє ꙗко вагласе
ще веле гласно. вь дни ѡни на вѣдѣ
гь вѣтрь же гꙋщь ѿ пастинниа
ню, и нисꙋши жилыне. и ѿ пастин
источниє. и вьи сподѣвь сьсꙋдивь
желенни и по стрьбесте, ꙗкось проти
внше бвн. вь ѿрꙋжїи падꙋ. и порꙋ
чїне ю безвѣсти нꙋсть. не же вь
чрѣ своемь имꙋщихъ разсꙋдесте.
кы бо нѣсь вѣтрь же гꙋщь иже ѿпаⷯ
стинне. нь развѣ анстїи христь хѡ
тѣ иавитисе. нь зьнськи нꙋтьжи
ли водамь. и плоди дрѣвесни и вьлѣ
та его. ꙗкось желѣше дѣло его
члчи. тѣмже ꙗвитисе и рабо
таю емꙋ вьнечнистоствѣ его рн
сьгласїє прр҃ка кь прр҃кꙋ. навникан
дрꙋгаго побꙋждающа. амось бо гл

же сь гласно прорѡчьствова. тако глетъ
гь. сего ради ѿнелни ѿ печални стени
щаго. и дари избранныѧ не приесте
ѿ него. домы бо сьздасте, и не имате
пожити вь них. винограды желенныѧ
насадисте, и не имате пити вина ѿ них.
ıако позна нечьстиѧ многа ваша. по
пирающе праведное. приемлюще
измѣнениѧ. и оубогиѧ вь вратех оу
кланıающе се. сего ради, разꙋмѣваѥ
и вь врѣме ѡно оумлькне, ıако врме
злое. навикани вьзлюблени не иже то
гда члкь ѿлꙋкавьства. каковь схищаю
доми. и села. и праведное ѿ праведна
ѿимлюще. ѥгда бо сиа бꙋдꙋть, да сѣ
си ıако кончина ѥ. тѣмже, позна
ли премꙋдро прорчи. и ѡскрьвенїе хѡ
тѣше быти вь дни ѡни, и бо сии прро
ци ıакоже прѣрекохѡ, ıакоже драница
изьıавнише сице иже послѣжде хотѣ
ща бити вѣль гласно изрекоше.
нь да не слово вьсе на прркы истьщи,
ѥдиного вьспомѣнꙋхоше на прѣжеще
вьзидѣ. чтоже и мнихѣ напрѣгли.

Ѡ невѣрїи ткз

тако глетъ. на прркы льстѧщеѧ лю
ди мое. хапающе и на гасхтѣ свои,
и проповѣдающе ѥ ѡ себе мирь и не
да се вь оустах. приближише нань
брань. сего ради, нощь вамь бꙋде
видѣнїе, и тьма вамь бꙋде вльхво
ванїе. и зайде слнце ѿ прро, и по
тьмнѣ на ни день. и посрамлю се
блюдеще видѣнїа, и посмѣıани бꙋдꙋ
вльхвꙋющеи. сїа прѣподестовахо,
да разꙋмѣѥте на послѣдь бити хѡ
тѣщꙋю болѣзнь и мльвꙋ, и всечлкь
ѥже дрꙋгь дрꙋгꙋ развращенїе и зави
ние на ѡн. и рьвѣнїе. пастыре ѥже
ѿ ѡвцах небрѣженїе, и люское ѥже
кь свщенникѡ непокорство налѣжанїе.
зани, выи вь своей воли ходе. и родите
ли чеда вьзненавиде, и чеда наро
дители вьзложе рꙋкы. жена своего
мꙋжа предана смрьть, и мꙋжь
со жениꙋ насꙋдище поведе ıако по
виннꙋ. власни рабомь безчьстїе
стеже, и равни сь владыкамь непоко
рни налѣжанїемь противо сте.

старьскїи седины ни стоже ѹстнѥ,
ноу нагокрасоти ни стоже ѹтверни.
црквн бжїа якоже прости храмине бѫ
ть, и развращенїа црквнаа въсхобѫ
дѫ, писанїа не стрѣгома бѫдѫть, и вра
жїе пѣсны въсходѫ пѣсти боудѫть.
бладоть и прѣлюбодѣи и сваи и клѣтви
землю исплънеть. ѿ правни чаро
дѣанїа и басни, до конца въмнещи
се христїаномь бѫдѫть. тогда въста
ноуть лъжи пророци. ~~тли створаи~~. и лъ
жиїи апли. чародѣи члци. тли твориї.
злотворци. лъжеще дрѫгь дрѫ. прѣ
любодѣе. любодѣе. хищници. лихо
имци. заклинатели. клевѣтници
пастыре якоже волци бѫдѫть. еще
иници лъже възлюбеть. и оци, ми
рскаа въжелѣють. богатїи, не мило
срьдїемь ѡдѣють те. кнезы, оу богом
не имѣти помощи. сила и щедрости ѡ
ложе. сѫдїе, праведное ѿ неправе
нагова. и мьзда мнѡсѣ пленени
неправдѫ при стрьгнѫ, и что глю ѡ
члко, и дѣже и самїе стихїе с богачи

Ѿ песна кратїе

Ѿ непокарьства проков исаи

на ѡбрьгѫт се. стрѫсиве въсако градѣ. гла
диа вьсакои страсѣ. громове сьстра
шни млънїами, доми и села пожига
юще. тьмнии вѣтри землю и морѣ
безмѣрно съмѫщаю. земльнаа безъпо
дїа. морскыи шѫмь. и млънане стрь
пимаа над ша члчьскыи. и бѫдѫть
знаменїа въ слнци. знаменїа въ лѫне.
завѣзамь прѣѡбраженїа. въстанїа езы
комь. вьзда хѫ нераспорнїе. бранїе
градѫ и полицѫ всее земле. зимнобе
чнїе. мразо нераздѣлнїи. знеобѣне
стрьпимїи. млънїе напраснїе. за
паленїа нечаемаа. и ѥдино естро
сти, всеземльное рндание, и плаоусть
шенїа неимееи. ѡже бо ѹмножи ти
се грѣхѫ, и зѣсе иже любь многи. тьмже
си все мѣсте не безчинїе гь въ еуслїи
възнова есть гли. блюдѣте да не съблъ
щенїи бѫде. мнози бо придѫть въ
и мене мои глюще яко азь есмь. и врѣ
приближисе. да не ѹбо прѣстисе
въслѣди. егда же ѹслишите брани
и неоустроенїа, да не ѹбоите се.

Ѿ сѫда неправде

подбае бо симь быти прьвѣе, нъ не абїе
кончина. ıавни сѫ͞т ѥ с͞тнаа словеса,
ıако вьсегда оустрьжати се намь запо
рѫчаеть, блюдѣте да не прльщени бѫ
дете. мнози бо приидѫть ѡ имени
моѥ͞м. глюще, ıако азь ѥсмь. и ѡ по
ѥже вьзнесте се бл͞а кьшцѧ, быши
что. и высташе нецїи глюще, ıако
азь ѥсмь хс. ıакоже сїмѡнь вльхвь,
и многи. имже и в ина врѣме имена
вьспоминати. тѣмьже нъ послѣ
ние дни сконьчанїе, подбаеть пакы
вьстати льже христо моужемь,
глющемь ıако азь ѥсмь хс. и многы
прльстеть. и многи ѿ чѧсь прїе
коу ѡ вьстока даже до запада. и ѿ
севера даже до мора, глюще где се
хс. нь сѫ ѥтное мѫдрованїе сте
жаше. и писанїа прилежнѣ не
прочитающе. не правда мѫдрь
ствѫюще, вьз ищѫть име ѥже
ѡбрести не вьзмогѫ. подбаеть бо ѡ
симь прьвѣе быти, и такожди
тнее сноу погибелномѫ, сїредїа

ѡшлоу. ѿ ноуже и его словеси. ап͞ли из
стаѫюще гла іоуда сьвѣтелство, кьжо
и показа скарьнныхь и тли творни
чаѥсь показанїе, и проповѣдаше ıавѣ
тѣ неправедныа дѣанїа. прьвоиерѣ,
камень цркьвны вѣры, ѥгоже оубла
жи хс бѣ нашь. оучитель цркьвны. пр
воучение сь. иже ключе цртвїа
имѣен, наоучина глн. се же прѣже
ведите чеда. ıако вьснидѫ вьпослѣ
нїе дни рѫгатели. по своихи похо
тѣ ходѣще. и вьпадѫть льжнїи
оучители, иже вьведѫ ересь по
гибелнїе. сь симь сьгласѫеть іѡань
бгословь и вьзлюбленый хоу, вьзвае.
ıа ѡ вьсѫ чеда дїаволиа. и нина анти
хрїсти мнози быше. сь да не прльсни се
вьслѣди. не всакомѫ дхоу вѣрѫите.
ıако многи льже прркци вь мирь вьни
доше.   таже и юда ıаковль пи
ше нась сими глн. вь послѣднеи врѣме,
бѫть рѫгатели по своихь ходеще
поутехь нечьстиви. сии сѫ иже бе
страсти пасѫщеи. разумѣстелне его
словоць на апль сьгласїе ѥдиномѫ

сліе оучителѧ стиван͠. послушаи порчее
палоподрызновенїе, како таковыи
кадъ ѿкрываеть. блажени тезлїе дѣла
тели. блажени теразсеченїе. блажен
те данискто вьва боуде крадьı, филосо
софїею нетыщенолъ стїю. блюдете ка
ко ѿгласно хѡдите, какодїе злих.
прочее ктонимать ѿ вышатти, слыше
сїа вьцрьков ѿ прр҃кже начальнѡга,
и непостѣ тсеѡдше своее прилежанїи,
и ѿ времени скончанїа и ѿ часъ сѡниѡ
выижехощемь прдаста тиррдыех
щехоемъ. нь скончанїа слѡвахкѡ
ницьдаше, ѿбратимьсяповѣсть
напослѣдѹющаа намь хѡтещаа
реще. прнавдяже въ срѣдъ хдо
стоинсоврна свѣтела, пррк҃а да
нїила. иже сънїа навоухѡдоносо
рѹраз рѣши. и ѿ начела црьства да
же до скончанїа пхтыне оуисли ѿ
нить, шъ стоѡвати хѡти вѣщи
выне тинии молн мы. что бо прр҃
къ наѹхѡдоносорѹ изрѣ. зрѣше
рѣ ѿ црѹ, и се ѿбразъ великъ стоѧще
прѣд лицем твоим. емѹже глава злата.

поса͠а

ничщѣ его и рамена, сребрьны. чрв
вѡи его и бедрѣ мѣдны. голени желѣ
зны. нозѣ чѣ нѣка желѣзна, и чѣсть ко
дѣлна. зрѣше, дондеже ѿсѣчеса
менье безрѹкъ. и порази ѿбразъ
на нозѣ желѣзныи и скѹдѣлны, и истре
ни до конца. тогда истьнишесе
кѹпно скѹдель. и желѣзо и мѣдь.
и сребро. и злато. и быше яко же пра
ѿ гѹмна жетьвнаго. и камень по
разивыи ѿбразъ, бысть въ горѹ велїю,
и исплъни всю землю. темже есть
вькоупѣ вшедшее. и нодѣнїе самого
данїила, единых повѣсть иноимь
сьтворимь. показѹюще. какос
ласнали стиима бѣше ондѣ на а
пррк҃ѹ. глет бо сь прр҃к. азь данїил
зрѣ, и се четыри вѣтри небесни при
дѡше на море велико. и четыре
звѣре велици избъходящеѡмо
ра, развныкоупъ дрѹгъ ѿдрѹга.
првыи, яко львица. и крилѣ ее
яко же ѡрлѧ. зрѣ, дондеже и з
крилѣ свои на вьзлете ѿземли. и
на нога чл҃чьскыи ста, и срцe члка

да се ен. И се звѣрь вторыи подобнь медов
дх, и на страноу ста, и три ребра
воустѣх его. зрѣ, и се звѣрь третии,
ꙗко же пардось. и томоу крила че
тыри птичїе про ниже его. и глави
четыри звѣрю. послѣ же сего зрѣ,
и се звѣрь четвертыи, страшень
и оудивлѧе и крѣпокь ѕѣло. зоу
бы его желѣзни, и нокти его
медни. поꙗдае и истьнаваѥ, и про
ча, ногама своима попирае. и тъ ра
знь всѣх бывше паче всех звѣреи иже
прежде его. и имѣѥ десѧть рогь. вь
нимаах оубо рогомь его, и се рѡ
гь маль вьзиде посредѣ их, и трїе
рѡзи прѣ нимь искоренишесе ѿ ли
ца его. и се ꙗко очи чл҃вчи в розѣ семь,
и оуста гл҃юща велми. Елма оубо
неоудобь разоумна мнѣ тѣсе сїа
ꙗже таине реченаа ѿ пррока, ни
что же ѿ сих скрихом, к позна
нїю нижеоумь имоущимь. Пр
ваго звѣра рече Данїиль, сирѣч
львицоу иже ѿ мора въсходѧщоу
ю, въ Вавулонскоe бывшеe цр҃ствовѣ

мирѣ, назнаменоваше. то соуще
ѡбраза злата стлъпа. А еже гл҃е крилѣ
его ꙗко же ѡрлоу, зане възнесесе
црь Навоухѡдоносорь и на Бога възвели
се. Та же рече ꙗко падоше крилѣ ее
ꙗко низложисе емоу слава. изгна
нь бо бы ѿ црства своего. А еже ре
срце
щи чл҃ска дасе емоу, и на ѡга
чл҃чих въста, зане покаасе позна
въ себе ꙗко чл҃къ есть, и да славоу
Бѡгоу. Се показахѡм прьваго звѣ
ра подобїе. Потом же оубо второго
звѣра зрит пррокь, подобна медвѣ
дѣ. еже бѣше персе, то вавулѡ
на ѡбо персе дръжаше. А еже гл҃е
три ребра воустѣх его зрѣ,
три езикы показа. перси. мидѣ
не. и вавулоныни. Еже показасе
по златѣ, сребро ѡбразом. Се и тре
ти звѣрь, пардо. иже бѣше еллине.
по персох ѿ Алеѯандрь Македони
ски оудрьжа, раздроушивь Дарїа.
иже показасе въ ѡбразѣ медѣни. А
еже гл҃а четири крила птичїа

28

и четыри главы звѣрю, яко бысть о нем
же показа, якоже раздѣлися на четыри
части царство Алеξандрово. четыри
бо главы имѣяше, четыри царства
иже от него въсташа. Скончавш
бо ся Алеξандру, раздѣлися царство его
на четыри части. Сей же третие ре
кохомъ. по томже рече, четверта
го звѣра страшна и ужасающаго
зубие его желѣзни. и кто иные кромѣ
дни. Кто суть сии. Римское царство,
еже есть желѣзо. иже сокрушает все
яже прежде его царства, и одолѣет
всеѣ земли царствия. По семь убо,
что остает сказати нам, ра
звѣ слѣда онного образа. ныне же
еще убо желѣзна честь же съсуда
глина смѣшена на двое единою обрѣта.
тайно бо объявлени. десятьми пръ
стми ногъ образа, десять царствъ
иже от него въстающии. якоже
сказаниемъ. сия страх бо звѣра
и рече четвертаго. и сѣде перьв
ос понит, ныне же возиди и в(е)рх

якоже отрасль, и три же прежде его
искорени. егоже являет рога отрасль
самого антихрїста быти. иже
въстанити хощет иудейское
царство. три же рози иже христо
тем бо от него искоренитися, три
царства являет. египетское, ли
вийское же и етиопское. их же
убиеть ополчение брани. яко
удръжавшие. любостиво си явль,
сребь и гонение настоит е сътво
рить. възимаеши. грѣшни ли
яко Даниилу царства от дръжави
на Навуходоносору сказа. они ли
шинли яко отбла образы об
носуть мьнозии. разумѣвли
яко четыре мѣза врѣмь и жени
рад въсхожение нам прѣсказа, пр
чее еже от честь рѣчия антихристова
хрїстиана мы не сыскриемь. ныне
мовъзможно, проροк ради испа
нием въз проповѣмне жена
възъемлю прѣже сонь за шоно пръ
стати ное при хожение. по у

оубо іс҃у х҃оу по плъти на землю при
шьшю ѿ стїе чтїе двы. іоудино
племѣ быс прїемших. и ѿ иного про
шь, црїское свршисѧ онзыꙗон. по
ꙗкѡ оуниже дьбаании възглашаю
щомісы доемесну. іоуда, тебе во
з хвалеть братїꙗ твоа. рѹцѣ твои
на плещи врагъ твоих. скѵмень
львовы іоуда, ѿ расли сн҃е мои възи
де възлѣгъ, поспа ꙗко львъ и ꙗко
скѵмень. кто възбоудитъ и. не
ѡскѵдеетъ кнѧзь ѿ іоуды. ни
же вождь ѿ стегнъ его, доньдеже
оубо прїидетъ емѹже щедитсе, и тъ
чаанїе езыкѡм. видѣли ꙗкѡ али не
гл҃и кыіоуде гл҃емии, и нагдѣ испль
нꙗемии; такоаже оубо іѡан
тихрїстепатрїархъ възнае
тъ мже ꙗкоже ѡ іоуде прр҃ческаа
такожеі ѡ сие своемъ дѣлѣ. и бо
іоуда, сь ема бѣше четвьртыи. да
нже, да боудеть дань змїи при поу
ти седѣ, хѡпли пѧтѹ конѧ.
змїи оубѡ кнзи. нъ по смыслѣ многи

ѡсафоне ѡсимен

ради донть показати слимаа, не
ѡблениюе. ꙗко бѡ оубо бы истинноу
ѿ колѣна даноова хощеть рѡдити
се и противитсе ѿ тль сынцрьнеу
дїꙗлю ты дїꙗдѡ рє прркъ. данъ сѹ
дит людѣ своимъ, ꙗко и едино
племѧ ѿ іл҃ѧ. нъ рече то. ꙗко
се, ѡ самоу ѡнъ рече. ꙗкѡ ѿ колѣна
даноова роднсе, исходи людеи. к. л҃т
ежебѡ ѿ самоу ѡнъ, [illegible] ѡ чеистне
свершено еже, антїхрїстъ
и спльнитсе. гл҃ бо іеремїа си
це. с гѣ ѿ дана оуслышимъ. врьзо
стїю конь его потресесе всазе
млѧ. и пакы моисн рече. скѵме
нель вовъ дань, и искочитъ ѿ васа
на. нъ ꙗко дань согрѣши кто о
стае рече бн тигльсни. да посла
ни оумь. данъ рє скѵмень львовъ
колѣно нѣ меновадо ѿ даново, ѿ вѣ
ꙗвиш прѣ лежещее тѡ нихже дїꙗво
хощеть родитисе. ꙗкоже бѡ
ѿ колѣна іоудо ѡдражаетсе х̃с.

сице ѿ колѣна данѡва рѡдитсе
антїхрїсть. боꙋ хⷭ҇ бо и҆ спсꙋ нашемꙋ
сн҃ꙋ бж҃їю ради црⷭ҇каго и҆ сла́внаго
льва прѣповѣданꙋ, тѣмже ѿбра-
зо. і дїавола подобнѣ льва пронарецѡ-
ше писанїа, мⷱ҇тлное єго и҆ нꙋжно
є ꙗвлꙗше. повасемꙋ бо ѿоуподобисе.
хощеть льстць сн҃ꙋ бж҃їю. львь хⷭ҇. ль-
вь і антїхрїⷭ҇. ꙗвисе хⷭ҇ а҆гнⷰ҇,
и҆ тъ ꙗвитсе ꙗко а҆гнⷰ҇. вьнꙋтрь
сы влькь. ѡбрѣзань сть вь мире
бы, и҆ тъ подобнѣ ѡбрѣзань бꙋде,
посла хⷭ҇ а҆пⷭ҇лы вьвсе єзыкы.
и҆ тъ подобнѣ послѣть лъжнїе а҆пⷭ҇лы.
сьвькꙋпи расточенїе ѡвце спсь,
и҆ тъ подобнѣ сьбере расточенїе
людї. да҆ сь знаменїе иже вьни-
го вѣрꙋющїи чⷭ҇тни крⷭ҇ть, и҆ тъ
подобнѣ дасть своє знаменїе. вь
ѡбразѣ чл҃чи ꙗвисе гⷭ҇ь, и҆ тъ по-
добнѣ вь ѡбразѣ чл҃чи изиде. ѿ
єврей хⷭ҇ вьста, и҆ тъ ѿ ꙗꙋдей
рѡдитсе, показасть свою плⷮь

ꙗкоⷤ҇ црквь и въскрⷭ҇и тридневно,
и҆ тъ въставⷮи въ ієрⷭ҇лмѣ каме-
нь храмь. и сїа хⷭ҇ бо оль на а єго ось-
знованїа вь прочиⷤ изь ꙗвлена бы-
ѡше, вѣдома бꙋдеть оума имꙋ-
щимь. и бо ѿ воимь пришьствїе
хⷭ҇вѣмь ѿ писанїи наꙋчихомсе.
и҆ прьвое ꙋбо по плъти бнаше,
безьчьсно, заѣже смѣренꙋ ꙗви-
тисе емꙋ. Сице и второе его
пришьствїе проповѣдасе сла-
вно, ꙗко придеть ѿ нбⷭ҇ь сь силою
а҆ⷢ҇гль и славою ѿчею. прьвомꙋ
ѹбо тогѡ прїшьствїю, їѡанна
крьстителꙗ имѣꙗ прⷣтечю.
второмꙋже єго въ немже хощеⷮ
прїити сь славою, єноха и илїю
и їѡанна бгослова ꙗвити хощеть.
и҆ зри вл҃чне члколюбїе. ꙗко и
въ послѣдниⷯ врѣмениⷯ, ꙗко
члчьскїи рѡⷣ промишлꙗеть
и милꙋеть. ꙗко ниже тогда
кромѣ прⷪ҇рокь наѿставлꙗе, нь.

птѣ послѣ иже на оученіѧ нашемꙋ нѡ
бращенію ни освѣщенію· ѿ вьпрор
внагѡ пришествіи, ıакоже рече иже
Данїилъ прорѣцаѧ· глѧ бо ıако въза
вѣщаю седмицѣ единіе· и въ по
седмицѣхъ, възметсѧ молитва жрьтва и
зреніе· единꙋ бо седмицꙋ, седми
лѣтъ показаніе на знаменаетъ, ıаже
хъ бо на послѣднѣй бꙋдетъ· но оубо по
седмицѣ, възмꙋтъ ѿ ба прорѡкасъ
іѡанно ёже проповѣдати въ весь
миръ ѿ антїхрїстова пришествіи.
Сїи рече Данїилъ тїсꙋщꙋ и двѣстѣ и ше
стьдесѧтъ· ѿлꙋчени ворѣтница,
иже нынѣ творѧтъ знаменїа и чюса.
въ ёже повѣстваѧ оумолити нѡ
братїи члки въ покаанїе, за
прѣбезмѣрное тѣ беззаконїе нѣ
чьстїе· и иже выхо[illegible] цртвъ
ѿзлобити· ѿ сихъ изыдеть ихъ сила
и напасть врагти· тѣми мꙋка ла
оудръжати ибо дане ѿ дръжави
дьѧ[illegible] въ дни пришествїа анти

хрїстова· и вѡдни ѡбратити нѣв
ѣрьныѧ· и поразити же млю всѧкою
ıаздою· ıакоже аще хощетъ· нега
проповѣдетъ сїа всѧ, ѿ ражїемъ
ѿ дїавола падꙋ· и нѣсть не мнїе
свое, ıакоже рече иже Данїилъ проро
къ· ıако звѣрь выходѧи ѿ бездн,
сътвори съ ними брань· сирѣчь
енохомъ и илїею· іѡанно· и побе
дити и оубїетъ и, зане же не хо
тѣша тѣмъ дати слава дїаво
лꙋ· сирѣчь възрастшимъ малом
рожтꙋ· и иже въз не свое прочее ми
слїю, начьне себе ѡбличати и
сладити ıакоже, гоне стѧїе их
ленаба· нъ понеже послѣдова
нїе повѣсти по их дни прїнцї
на дни цртвїа сь простиваго,
нꙋжно ё рещи првѣ ıаже
ѿ рожденїи него вьзрастѣ, и
тогда сь повѣсти сеи првѣдꙋ
слово· ıакоже хвѡ прѣрекохѡ
въ ве[illegible] и градити нехощеть
спсꙋ нашемꙋ дїаволѡ нѣспоги
белнїи· тако бо неѡлѣ намъ

показаніе. Єлма бо спсь мирꙋ стти
рѡчлчь, ѿ чїстїе и прнодвы ма
рїе рѡдисе, и ѡбразомь плъти попра
врага силою его своего бжства, тѣ
мже ѡбразомь и дїаволь. Ѿсисарь
ствїе же ети инде на землю. Рѡ
ди же се по прнодѣвїю ѿдаче.
бь бо плъть сїи кьнамь прїиде по
плъти нашеи, юже самь сьтво
ри адамꙋ и насе и же ѿ адама,
разаѣ грѣха. Дїаволь же аще и плъть
прїиме, нь и тꙋдь приѡндѣ ни.
ꙗкобо ꙗже не свѧза плъть нь и ра
стꙋ есть вега, бысию ѿ вѣче
тсе. Тꙋ нещꙋю вьꙁлюбленнїи
мь чьстатѣлщнь плъти свое м
сꙋщьстводбь сприїмѣ сьсꙋ.
Сего ради и ѿ двы ꙗкоже и прещн
рѡдитисе ꙗкодꙋхь, аще и плъть
многимь иже стога. Єже бо
дѣ рѡдити, єдинꙋ бꙋдꙋ по
знахомь плъть поносѧ непрѣльно
рѡжьшахꙋ юсе. Єлма мтъ ꙋсн
глн. асаісь мꙋжь сись поль ра
зарьзаеложесна, стобонарѣч

тсе. Єда бо врагь стмы есть нарече
тсе, иноубо писакоже. Сьꙗкоже
врагь неразарьже ложесна, сиче
иже плъть истинно вьзмѣ. И ѡбр
же тсе ꙗкоже и хс ѡтрѣзасе. И иж
же хс апли и раба, тꙗкоже и ѿ
сьборь сьврьшень ꙋченикь прїн
мѣ, поеми то го вазло дѣиства
сꙋщение прѣпаже, и ꙋдениїне зи
кь вьꙁлюби. Тоси же все, зна
менїа сьвори и чюса страшна.
нь не поистине, нь по прѣнидѣнию.
ꙗко прѣльстити побнїе себе
нечьстиваїе. Аще можно, и и
забранніе ѿ тавиѿлюбавхѡы.
нь вьпрѣвани єго, родитсе кро
ть. Тн. Любьзнь. Благогодѣвинь.
миротворнь. Ненавидѣвне
правд. Ненавиниже мьзы. И идоло
слꙋженїа ѿвращаесе. Писаніа
любли. Сфе нинисн стиждесе
сѣдини почиташе. Блоуне прїе
мле. Прѣлюбодѣиства гнꙋша
есе. Облыганїю невьним кль
таниѿврѣдае. Страннолюбивь.

ꙗ нищетолюбивь. млⷭ҇тивь. та
кꙗко сѧ сътвори прокаженїе ѿчи
щаѥ. разьслабленнїе въздвизаѥ.
бѣсны ѿгоне. ѿдалнїи ꙗко ѿ на
стоѥщих извѣсти. мртвїѥ въ
ставлꙗѥ. вдовицамь помагаѥ.
нищїи застѹпаѥ. люблꙗ все.
сварещеѥсе члкы прѣмѣнꙗѥ въ
любовь. и глⷢ҇ рⷱ҇е, да не зайде
слнце вь гнѣвѣ вашемь. зла
то не стежи. сребра не възлю
би. богатьство ѿмрази. и сїа
творилъ ѥсть навь сын и лѹкавь
на всехь хотѣ прѣльстити въ
ѥже сь творити ѥго цра. не га
видѣть ѥго людїе и народи
исполнисꙑ добродѣтелни та
ковїе ѥго сили, въсиди кѹпѣ
ѥдиномь разѹмомь съвѣрѹ тꙗсе. вь
ѥже сь творити неѥго цра. и та
че ѥврейски рѡ, ꙗко тачеѥ все
възлюбленьемь бѹдѥ ѿ самого
млтелꙗ. глюще исъ себѣ ѥда
о…щетсе сиѥ благь и пра
вѣднь члкь въ рѡдѣ нашемь.

и срѣдѣ ꙗкоже прѣрекох ѿ ѥвре
нскы рѡ. мнѣше, ꙗко цртво и хо
щеⷮ въстати прочее, и потьще
тсе вꙗчьскы ꙗко да того видѣ
въстаꙗко овѣмь начелѣви. и прїиду
кь нимѹ глюще, вси тебѣ по
кꙗраѥмсе. вси на тебѣ ѹпоаѥⷮ. те
бѣ познаваѥⷨ правѣна въвсезе
мли. въи тобою статисе надѣ
ѥмсе, и оусти твоими прїимеⷨ
сѹ съвьршень а не дарочаатель
нь. ни спрьваѹбо, льстивнѣ
прїиемь лъжь и безаконнїи, ѿ
рече тсе славы своѥѥ. члци же пр
бѹдѹть молещееѥго и поста
вѣ ѥго цра. и посн, възнесетсе
срцемь. ниже прьвоѥ ѥ скротѣкы
бѹдеже стоись. ниже любовь
гонен, бѹде немлтивь. ниже срце
смѣрьнни, бѹдеже стоись и бе
зьчлчьнь. ниже непраѹ нена-
видѣн, праведни тоже не. стѧ
възнесьсе въ своемь цртви. ѿть
чи брань. и прїе цре ѹбїетнгин
вѡ, ѥгѹпьскаго. лѹвунскаго.

34

неѳеїѡскаго· и по сих сътворит
црковь иже вь ієрлмѣхь, и вьса
вне е іудеѡ· таже вьзнесе се
срцемь на всакого члка· не тъчію
нь и на бга хулна реть· и ѿщее
ѿкаанныи ако црь буде на земли
даже до вѣка· не бо вѣди все стрти
ако црство его вскорѣ разорит се·
и вьз пріимет упостованніем
ѿгнь сь вьсеми пощарающими
сетом и слꙋжещим емꙋ· данії
лꙋ бо реишꙋ седмице едніе сто
стало людадѣ мои, семь лѣ по
каза· вь поль седмици пропов
дати прркѡ· и вь поль седмици
сирѣчь тріе и по, црствоует анти
хрїсть на земли· и по семь вь
змѣстсе црство и слава· зрите
ли хрїстолюбци ако в скрьбѣ
вь днех ѡне бꙋдеть, акова
же не бы ѿ сложенїа мира ни
и ма бити, тога беззаконныи
вьзнесыисе срцемь, сьбере себе
бѣсновь ѡбраз члчи· и призва
вшее то на црство, ѡмразнѣ·

нас могн дше ѿ скарьни· сьтвори
боісбе начелни· ѿ бесодь, и не исто
мꙋ бꙋде блгоговѣнїнь, нь вьсь вь
все жестоць· гнѣвлнвь· нагль
бꙋде· ярь· лю· неустроень· сꙋ
шинь· ненавистьнь· мрьзь·
некроть· мꙋчите· лꙋкавь·
нетешевь врѣщи вь родь погибе
лны вьсь родь члчски· ꙋмножи·
знаменїа лъжна· людѣ бо всемь
вьсхвалающи его его радимꙋ
таини, вьзовѣ гласомь крѣпко,
ако же посолѣ бапнсемь стꙋ
вьни иже многожь вьстасомꙋ
прѣстое· разꙋмѣнтелюіе глн·
колѣна· е зн цн· мою· велнкꙋю
влание силꙋ· и крѣпо моего црства·
кто сильнѣ ако же азь· кто бѣ
делѣ разгнѣ мене· кто власти
моеи сьпротивь стане· прѣ
стани горн прѣ ѡчима зрещим·
шь стаꙋ есть по морꙋ не мокрѣ
нами стопами· сьве дѣ ѡгнь
сь нбсь· сьтвори днь тьмꙋ и то
днь· слнце бо прѣѡбратить

ѿ ипріту

ꙗможе хощет. и лѹчнѹ такоже. и
єдиною просто, все стыхіе зе
млѥ и мора, силою мьчтанніи
своих прѣдзрещими покажет послѹ
шны. аще бо самь ꙗколѥ есенна
сть погибѣлны, не оиди мога
ратѹе, кыкь земль и раколенні ѿ
ѿ води и ѹстрьмлѣет, тогда
самь егда хощет ть само ѡбра
знь пріити и начнѹ зрети него
члци истинно, что ѹбо или
коелѹкавьство не сьтворилъ
стьи мьчтаніа, вьже все
члкы прѣльстити и ѿставити
ѿ праваго пѹти и ѿ вѣры и цр
ствоіа. тажепосих, не бо не да
рωсѹ свою. ѡблаци не дадѹть
водѹ. земля ѿрьже т се плодь
свои. море испльнит се смра
да. рѣкы источници ѹмрѹт. рекы иссь
хнѹть. блата исьсекнѹ. стѹ
денци ѿ скѹдѣю. звѣріе начнѹт
въстанѹт. скоти и четвероно
гаа помрѹт. члци ѿ глада иже
жни скончаютсе. ѿцьсна ѿбѣе

и мти и дьщерь, выкѹпе ѹмрѹт, и не
бѹде погрѣбающаго их. нь и земля
вьса, ѿ тѣлесь подрьснѹтних
ѹмрьшых, смрада испльнит се.
и море же не приемли рѣчніе свѹе.
смрадѹ подь небо смрьдит се, и
зловоніа безь числьнаго испѹса
испльнит се. тогда глади кре
пькь по всей земли. тогда рида
ніе неѹтѣшимо. тогда плачь бе
змѣрь. тогда стенаніе непрѣ
станно. тогда ѹблажет члци
мртвіе, глаголюще кь ним. ѿворь
зете гробы ваше и приимѣте на
ѿ каанных. ѿворьзете скрови
ща ваша кь прiетію ѹмиленних
на сьродникь новѣдомих.
блаженіи вси, ꙗко не видѣсте се
дни сіе. блаженіи вы ꙗко жи
знь сію болѣзньнѹю не достиго
сте видети. ни гладь сіи не
ѹтѣшими. ни нѹжд сію неизмѣрь
жещих на ша дше. тажеп [illegible]
леніа скорьбным нась ѿ врага послѣ
и вьзаконеніа по вьсе странах

ѡрꙋжіе своиⷨ поразивши. видѣсте
ли првⷧь вражію, ѫ ѡвѣдитеісь зни
льстнаго. какова сачьсісн ѿста
вити хощеꙋмь чл҃ко. б҃ѣ сибо свое
токаже якоже аггли свѣта. иво
инства бестлѣнаа приведе имже
нестьчисла. и прѣвь семи тока
же себе. невьземлие масѧ трꙋ
бами и гласи изаекии изьчьте
ними, и выпли крѣпко. вьзхва
ляющиⷨ его неисповѣдиⷨ мнгѣ
ими, и ели стаетсе якоже свѣ
ижетьмѣ наслѣдникь. и когда
хебо яко на небеса вьзлѣтае, ко
гдаже на землю сьходи сьславою
многою, когдаже якоапломъ босо
вомь заповѣдꙋе твори твоелѣ
ніаего. сьмнозѣмь страхоⷨ изре
тетъ. тогда послѣва горнива
вриттни протасти землніе
бѣсѿ кікіетлыкн, вь еженян
катн инзобрѣтнсь крнваше
еет ѿ очнюего итѣ вприбѣсти
натоклотнніе емꙋ. иꙋбо токара
ющиисе емꙋ, знамѣнае течачю

свою. нехотѣщиже того посла
шати, томлени мнинизчьте
ними. и мꙋва милютими ніісь
зьими изадри, ежевиже бише,
иижеслахочл҃чьксіи слишаи
бише. ниже ѳкочл҃чьскоевидѣ.
блаженииже тогда товаистаꙋтсе
наⷨтела. якове щемаии прь
вин сла внѣишіи. нвишьшіи
имꙋ показатнее. и бѡмннци
прьвове, топослꙋвии побѣдише.
ениже самого того снатогнѣ
лнаго попраше и побѣдители
бивше, которим мохвалами
вьнце нестобетсе ѿ цра нашего
іꙋха. ньнапрѣлежеще давьзра
тимсе. егда бо иже тогда чацін
течапрінма, инѣѡбрѣщатнцꙋ
нижеводꙋ, трінда ксь ним сьво
лезнь немь гласомь. глющe, да
жь намь настипити, яко
всиѿгла иболѣзнии исчезаемь.
и повели и бꙋ дати намь
жь, иѿже ниш начл҃ковані
звѣри. тогда діавѿ тѿвѣщае

оужасаетсѧ мнозѣ недоумѣнїемъ·
глще, ѿкꙋдꙋ азъ вамъ дамъ насы
тити· небо не хощеть дати дож
дь· землѧ плоды не хощеть игра
стити жита ѥѥ· ѿкꙋдꙋ азъ дамъ вамъ
ѣди· тогда слышавше глсъ льсти
ваго сего ѡкаанніи· оувы днѣ нако
тъи ѥсть лꙋкавїи дїаволъ· и пла
чꙋт себе болѣзнене, и рыдаю велми·
и по лицꙋ рꙋкама начнꙋт битисѧ,
и власи своѣ истрьгнꙋт, и ностыла
нити своѣ сьдерꙋтъ, глюще ка
ко себе· ѡ бѣди· ѡ льстиваго низма
ненію· ѡ болѣзненыи капли· ѡ ве
ликаго паденіа, како прѣльсти
хомсѧ· како придохомсѧ къ пр
льстникꙋ· како того мрѣжами
жи оуловихомсѧ· како вь ѥсарьсиню
єго мрежꙋ вси сьбранніи бихѡм·
како слышеще проповѣданиѥ рꙋ
гахомсѧ· како писаніа слышеще
не оуразꙋмихомсѧ· ибо и тогда сꙋ
дны ѡвешьми житеискими, и
желанїемъ ѡбкасего, тыхъ добѣ
пристапе къ дїаволꙋ и знамѣнꙋ

ѿ пришествїи антихриста

ютсѧ· слышеще иже бжтвнаа пи
саніа и вь рꙋкахъ имꙋщеи, и вь
мысли ѡнихъ почитающесе, мно
зи прѣльстинѥ побѣгнꙋт· разꙋмѣ
ютъ бо на вѣстиа ѥго ꙗвлѥніе нль
стиѥго грьдиню, и избѣгнꙋтъ ѿ рꙋ
кꙋ ѥго· на горахъ на вьрьтепохъ скри
ютсѧ· и сь слъзами и сь скрꙋшеніе
срдца молетсѧ члколюбивомꙋ· и тъ
изтръгнеть ихъ ѿ мрѣжей ѥго· и спс
тъи ѿ сьблазнене ѥго лютаго, и не
видимо покрнеть рꙋкою своею·
иже достоинѣ и праведнѣ томꙋ при
падающи· зришили како скорапо
щеніе имать ѡтворими иже
тогда сты, и ѡвиѥ сии иже сꙋщи
вь градѣхъ и вьсѣхъ, како ѡлютѡ
времѧ и днїѥ бꙋдꙋть· тогда ѿ вь
стока на западъ пойдꙋтъ, и ѿ за
пада же до вьстока прийдꙋ
ть· и плачꙋтсе велми, и рыдаю
ть крѣпко· и дни сіающихъ ѿжида
ютъ нощи да почіютъ ѿ трꙋдо
своихъ· и постигши же нощи ѡ
честиъ трꙋхъ ѿ и ѿ бѣдре ныдахъ

оукараени сьмнозе недоумѣнїемь
глан, ѿ издахазь дамь да мы басть
и пити. ибо не хощеть дати ида
жь. земля плоди и не хощеть ни гра
стити ни жита ее. ѿ сих азь да мы ь
нѣдн. тогда слышаше гласы льск
ваго сего ѿ каанїи. оувы дѣ како
тьн есть лукавїи дїаволь. и пла
чу себе болѣзнене, и ридаю велми.
и полнцу рукама начнуть бити се,
и дасн свое и стрьгнꙋ, и ностыла
ни ти свое ьдерꙋть, глюще ка
себе. ѿ бѣди. ѿ льстиваго изгна
нїю. ѿ болѣзненїе каплие. ѿ зве
лискаго паденїа, како опрѣльсти
хомсе. како приде дохомсе кьпр
лестиникꙋ. како того мрѣжами
ж и ꙋловихомсе. како вь ксарьсатю
его мрежꙋ всисьбрани бихѡ.
како слышеще проповѣдани сьру
гахомсе. како описанїа слышеще
не вразумихомсе. ибо и тогда саб
ны ве щьми житенсими, и
желанїемь вкаса сего, тыхдобь
престане кь дїаволꙋ изнамѣну

ютсе. слышеще иже бжтвнаа пи
санїа и вьрꙋка тахмаще, и вь
мислидни на почивающесе, мно
зи прѣльстивше побѣгнꙋ. разꙋмѣ
ють бо навѣта его явленїе иль
стиего грꙋднию, и избегнꙋть ѿ рꙋ
ке его. нь в гора и вь прьтпо кри
ютсе. и сь сльзами и сь крꙋшенїемь
срца молетсе члколюбидомꙋ. и ть
изтрьгне и мрѣже него. и спасе
тьи ѿ сьблазне него лютыи, и не
видимо покриеть и рꙋкою своею.
иже дони пѣв и праведнѣ тому при
падающи. зрищи ли како во по
щенїе имать тварь имꙋ иже
тогда сты, на вникни нехꙋщїи
вь градѣ ѡ и вьсе, како долюто
время и дни ебꙋть. тогда ѿ вь
стоксь на запади понꙋдꙋ, и ѿ за
падь даже до вьсток прѣидꙋ
ть. и плачꙋтсе велми, и ридаю
крѣпко. и днесїающих ѡжида
ють нощь да почїють ѿ трꙋдо
свои. и постигши же нощи ѿ
чести трꙋде ѿ и ѿ бдреноидах

39

ѿ плачꙋ слꙋнца и месеца и цꙋве

шиⷯ днь вьзницѫ, да по неѹзрѣ да не
вьсѣⷮ, и сꙗкѡ хѡтѣ есть прочее
лютою сьмрьтїю прити болѣ
зьное тѣ житїе. плачетьсе
тогда вса земла. плачетьсе и мо
ре и вьзⷣѹхь. плачетьсе и слнце. и
лоуна. плачѹтьсе сꙗкоже и дноꙗ
жи но тнааса птицами. плачѹ
тсе гори и хльми и дрѣва пол
ская члчьска гора ди рѡда. ꙗко
вси ѹсклони шесе ѿ ба и льсцꙋ
вьро паше, прїнемше на чрьта
нїе скврьннаго и бга борца. вь
мѣсто жи во творещаго
крста спва. плачютьже се и
цркы бжїе плачемь велїемь,
за ни ни принѡшенїа ни кади
ла сьврьшеисе. ни слꙋжба бго
ѹгоднаа. сщенніе бо црквы,
ꙗкоже ѡвощное хранилище бꙋдѣ.
и чистое тѣло и црѣ хва вьдни
ѡсе не ма воститисе. слꙋжба
ѹжасна. чьтенїе писанїи не
ѹслишитсе, нь тьма бꙋде
на чице, и плаканїа, и гѡре

[illegible]

на гѡре. поврьгнꙋ бꙋдетьпогазла
то и реве ро постьгна, и ни кото
же сьберетьсто. нь васа мрьска
ѹсоротисе. вь нбо ежебе жаде и отен
сьпротнана гѡ. нь знаменїе неги
ѡбе носеще, ѹдьѡбьтѣ вдѡмни х
знаемь то маꙋ давесе. вь неразѹ
вьнаꙋ трьтрь гнь вь ноши и вь дне.
наста гнѣ и вьдѡмо гла и же
жда. наста гнѣ плищь и вьдѡмо
ридание. ѹбѣнꙋ добро тилицѣ
и ѡбразо. бꙋстьтово и доведчлко
мь ꙗко же мрьтви, и льпоти
женскіе ѹденыⷯ, и желанїе все
члкѡ ѿ бѣгне. и нбо стогабго
ѹтробни и члколюбии вѣса
вь рѡ члчь не ѹтешиⷮ, нь сь ікра
тить дни ѡни. и дрьме стрїе
и полѣ, сьікращенно. ѿ ста
ника ради и же вьсгорани врьтто
сьікрьвенни, да не все ѡнесть
ть ѿ ісходеше. нь сьтажанїе
днїе ти ми мо тесꙋ. и ѿ име
тсе цртво прлестника анти
хрїста вь скорѣ. и прочее вьмъ

гновенїи ѻка прїде ѿбразь мира сего
и чл҃вьскаа ѡбласть испразнитсе· и види
масїа, вса беза встинех ть· сим
оубо ꙗко прѣдреченохотѣ бнаше вьзлю
бленїе, и единонтемицинадобра
здѣлшїисе, и мрьзостизапрѣсте
нїа тогда ѡдльшнсе, и пречиста
гни свое тенїе исконча вше знаь
сем мирꙋ прочевьсисончанїе при
шьшо, что ѿ тае, на ꙗвленїе
га нашего іс҃ ха с҃на бж҃їа ѥже ѿ
нбс. на нже ѹповахѡ. иже
изба́де испльнении ѥ и правосꙋ
дїе на вьсѣ иже томꙋ непоко
ршисе, сл҃нце бо, ꙗкоже млънїа
исходещи ѿ вьстокь и ꙗвлаесе
до западь, сице бꙋде и пришьствїе
с҃на чл҃чьскаго. и дежe бо бꙋде
трꙋпь, тамо сьберꙋтсе и ѡрли
знаменїе бо крстное ѿ вьсто
даже до запада вьсїае, паче свѣ
тлости сльнчнїе, и вьзвести
сꙋдїино пришьствїе и ꙗвле
нїе, ѥже ѿ адамни сомꙋ жо подѣ
ло ѥго. ѿ вьсѣ срени иже вьсѣхь

несь хранише ложа своѥго несквр
нена, нь вьсачьскими доброта
ми прѣлащаеми бише, нь своих
по хотѣхь ходише. то
гда вьстанꙋ иже любезни г҃ни, несь
хранишеи, сетꙋюще їꙋчили. ꙗко
льгїсꙋ заповеде спсꙋ ѿрекшесе
глющꙋю. вьзлюбнши и искрьнаго
своего ꙗко самь се. тогда вьста
нꙋтсе иже мѣрило не праве но
имеоше. и ꙋстадони мѣрни сь
блне не правьдние стежаоше,
чающе праведнаго сꙋдїи. и исто
сьтрьпи ть многаа словеса прѣ
ставленнаа. тогда праведни
ци просвьтетсе ꙗкоже сл҃нце,
грѣшници ѹнили и сетовни
ꙗветсе. ѿ бо нѣ ѿ праведни
ци иже и грѣшни нестлѣнни вь
скрѣ нꙋ. праведни ꙋбо да вѣчно
почьтꙋтсе, и наслѣдьство вѣчни
бгь. грѣшниже, да вѣчномꙋ
чимнебꙋдꙋ. ѥвьжо бо помнѣе,
ѥсто ри ѿ вѣ да праве
днѡмꙋ сꙋдїи, или благь или ѕль.

дѣланїа бо всѣ чл҃ска когождо своеми
ѡкрꙋже, или блгаа или злаа·
Силнбонѣнїе повигнѫтсе· и вса
трѣпетом и страхѿ совѣжѫтсе·
нбо· земла· прѣиспонаа· и вьса
ісьѣзнісь и спо́двѣстьсе ємѫ· ии
спо вѣ грѣдѫщаго сѫдити· сѫ
дїю праведна срьписа творца
пїе· тогда страхом и ѫжасомь
приидѫ· агг҃ли· архагг҃ли· прѣ
столи· власти· начела· гпосва·
многоѻчитаа· шестокрилаа
тїи· херѫвімиже· и серафим,
съкрѣпостїю възнаающе
стъ стъ стъ гь саваѳ всѣдрь
житель· испльнь нбо и земла
славитвоеє· и ѿкрїетсе црь
цртвѫющїи· и гь сѣстахѫщи,
исхдїа нелицѣпрїемнии, исх
дїа праведноис мѫжо ѿдаа
єн, на прѣстолѣ сѣде страшне
и прѣвьзнесеннѣ· и васкапль
земьни видилицѣ его сьбра
хо не оазнїю велїею, праведна
жени грѣшнаа· тѡгда придеть

бѫдесть погибелнїи, сирѣ дїаво
сьб вѣси своими и сьслѫгами свои
ми, и ѿ агг҃ль люстїи и напрасни·
и прѣдани боуть ѿгню негаси
момѫ, и чрьвїю неѫсипаемомоу
и тьмы кромѣшнеи· е оре и сіси
же сьборь ѫзрие го вь ѡбразѣ члчи,
ꙗко вже самь ꙗдинсе ѿ стїе двїе,
вьпльтїю ꙗ иоже тораспеше·
и поісаже им рѫкись и ноги ꙗзви, и
ре бра его прободенаа копїемь·
и глаавѫ, юже трьнїемь венча
ше, и чьни кррть· и единою про
сто, всаѫ зри и ѫде и сіси сьборь·
и ридаюи плачю тсе ꙗко же рє
прроісь, възрѣ на нь его пробо
ше, и нїи ктоже и помагаеним·
и лимилѫеи· зани не поісааше·
иже ѿбратнише ѿ пѫти свое
его лѫкаваго· и поидѫ снавьмѫ
вѣчнѫю сь бѣси и дїаволом· тако
бь рє все езнісни ꙗко е ѵлїе вел
гласно вьзываеть· что бо глитм
ѳе и благодѣтни· паче же самь
гь еѵлїе. егаприїде [illegible] ьчлчьскы

снь ѵлиасін
42

вь славѣ своеи, и сьберѹтсе прѣд ним вьси
ѥзыци. и разлѹчи и дрѹг ѿ дрѹга, ꙗко
же пастырь разлѹчаѥ ѿвце ѿ ко
злищь. и поставит ѿвце ѹбо ѿ
деснѹю себе, а козлище ѿ шѹюѥ.
Тогда речеть сѹщїим ѡ деснѹю его.
прїидѣте благословени ѿца моего, на
слѣдѹите ѹготованноѥ вамь црство
ѿ сложенїа мирѹ. прїидѣте прро
ци иже за имѧ моѥ гоними. прїидѣте
патрїарси, иже прѣже црствїа мо
его ѡ своѥм семени, и вьже
лѣвшеи мене моего црствїѥ. прїидѣте
апли и сьстрадавшеи сь мною вь ѹчче
нїи моемь, и благовѣствованїи.
прїидѣте мчници исповѣдавшеи ме
не прѣд мчители, и мѹкы многи
и томленїа прѣтрьпѣвшеи.
прїидѣте сщенноначелници, слѹжи
вшеи мнѣ непорочнѣ днїю же
и нощїю, и чтноѥ тѣло и крьвь
мою на всакь дьнь жрьвшеи. прїиде
те пѹстынници иже вь горах и вь врьтпах
и пропастех земльних пости
вшеисе. иже пощенїе и млтва

става, и ни ѡм работасте. азь зе
млю и море напищѹ вамь и ѹпоко
ѥнїе жизнїѹ дарова, вы же запо
вѣди моѥ прѣслѹшасте. азь свѣт
вамь даньѥ а вы и сь наслажденїѹ сьтво
ри. и нощы сь ѹпокоенїѹ, вы же де
ли сть мони и мене прогнѣвасте.
и ѿврьгосте се, и страсте дьвѣрь ѿ
врьгосте. ѿидѣте ѹбо ѿ мене
дѣлателїе неправде. не вѣдѣ ва. не
познаваю ва. и ѡ нихже дѣлатели
бысте. с прѣдїаволѹ. сь ним сть
мѹ наслѣдите и неѹгасимїи ѿ
гнь. и чрьвь неѹсыпающїи и скрь
жетѹ зѹбомь. Възьалкахбосе, и не
дасте ми ꙗсти. вьжедахсе
и не напоисте ме. странь бѣ, и не
вьведосте ме, нагь, и не ѡдѣа
сте ме. болнь, и не посѣтисте
ме. вь темници бѣ, и не прїидо
сте кь мнѣ, слѹх на вашеѥ твори
вь бже слишасте божтвнаа пи
санїа, вы же тѣ и сьтѣснени
бѣсовскимь ѹсостовасте, и сьгѹ
слѣмь и смѣхѹ. ѹчивашесь бо

43

рхи, вьже зрѣти свѣта повѣден
моих и створих, вньже іськнедо
бротоу нелѫ и нечистотѣ и про
чїи нечистота сихь ѿврьгосте ·
оуста ваша іже сладословїю
и ѱалмомь и пѣснїи ѿ и пѣсней
дховнии оуготовата глати · и по
оучастие всегда вьписанїе моих чь
тенїи ѿ, вньже іськисоризнамь и сле
ствамь и слевестамь и хоуламь ·
та хотовасте · сьде ще и слеве
стааѣте ближнїи ваших · рцѣ
вамы сь млтвамь и молбамь вь
здьвати сьворих, вньже вьграбле
нїа и оубїиства и нехьбїи сствастѣ
прострѣсте · нозѣ ваша, вь оуготова
нїе еѵлїа мира и вь црквах и вьдомо
стїих вь моих оучини шьствовах
вньже вьвелѫ дни прелюбодеиства и вь
позорища и плесанїа и исчеченїа
на оучисте тѣх тещи · разрѣ
ши се прочее стрьжь створ · прѣ
стажи тїа позорище · прѣиде
ль его и мьчтанїе · мнѣ прїве де
ни сїите ежа прѣисланиа есте

всакоико лѣпо нбсни и земльни и пр
испонїи · всибо небрѣгоще вьжи
тиитлѣнне мь и не поисаавшесе ·
ниже оущерна шене благостворени ми
здѣти ничтоже дльно тѣмь бѫдѣ
развѣ ѿгнь неоугасими · чьисолю
бць весмь, нь и правдосѫднь вь ·
вьсемь бо по достоинїю ѿдамь мь
зди · вьсѣмь поисо торагоже отрѫдах
подамь мьздоу · всемь поисотора
гоже подаю гѫда рѫхен дарованїа ·
помиловати хотещих, нь милова
нїе вьса сѫде ваши не зрѫ · хщедри
ти хотещих, нь ѿ на ісромѣ щедро
житїе прѣидосте · оумилосрь
дие хотещих, нь івѣще ваше ть
ми исѫтть ѿ немилосрдїа · ѿи
дете ѿ мене · небосѫ без милти
и не сьтворшїим милть · то
га ѿвѣщаюте и ты іськамомѫ
страшному и нелицеприемно
мѫ сѫдїи · глюще, ги ісогда тевн
дехом алчна · или жеждѫща · или
странна · или нага · или болна · или
вь темници, и не послѫжих тебѣ ·

Іако бга приимаетъ грешне люде

44

ги҃. невѣси натѧ насъзалъ еси. ты
ѿче тыре съставь съдѣтелю съвокупль
еси на съчетавь. ты дшѹ въдавь
ложилъ еси. тебѣ вѣровахомъ. тобою
печатавъзехомъ. твое крщенiе прiе
хомъ. тебѣ исповѣдахомъ. тебе
познахомъ съдѣтеля. ѿ тебе зна
менiа сътворихомъ. тобою бѣси
ѿгнахомъ. тебе ради дьявола съхра
нихомъ. ѿ тебе плъ нестаахомъ.
тебе ради чистотѹ възлюбихомъ.
тебе ради пришьлъ на землю нихомъ.
и глаше шние вѣдѣва ѿ идеже ѿ ме
не. тогда ѿвѣщае имъ гл҃и. и т
вѣдасте мене глас, нъ словесемъ
моимъ не покористе се. знаме
нiемъ крста моего знаменасте се;
нъ то немилосрьдiемъ безвѣстн
сътвористе. крщенiе мое прiе
сте, нъ заповѣди мое не съхра
нисте. тѣло дьяволомъ изнахри
сте. небо вьсакы ѿ глꙗше гл҃и,
спасете се. нъ творе волю мою.
и поидѹ си въ мѹкѹ вѣчнѹю. а
праведници въ жизнь вѣчнѹiн.

нъ мастиваи сеи мете се. ѿ именi мое
...сте. нъ брастѣ славенiе

слишасте ли възлюбленiи гл҃ы ѿ
ц҃ь; познасте ли сѹдное ѡзренiе;
оувѣдѣсте ли сѧ ꙗко сходище стра
шное на ѡжидае и дн҃ь и ча; ѡ се
мъ потщемъ се вьсихъ. ѡ семъ поѹча
имъ се дн҃iю и нощiю. и въ домо. и въ
стогна. и въ цр҃квах, да ни насъ ѹ
щи ѿ но страшнемъ и пелнце
е того прѣ станемъ. ... женинем
рениихнiи ли. нъ съ чисти дѣанiе
мъ и житiемъ и жительство и и
сповѣданiемъ. да речет и ... на
мъ благоѹтробни. и чл҃колюбивiи
бъ. вѣра твоꙗ спасла тебе иди
въ миръ. и еже добри рабе блг҃и
и вѣрныи, ѿ малѣ бы(л)е ... на
дъ многими те поставлю. вьни
вьрадость г҃а своего. егоже бѹди и вьсѣ
намъ полѹчити. благодѣтiю и
чл҃колюбiемъ г҃а нашего iс҃ ха҃.
с нимъ же ѿц҃ѹ слава съ прѣ ст҃ы
и благии и животворещiи
дх҃омъ и нн҃ѣ и прно и
вѣкы аминь:-

ВЕЖКТОСЕБѢ НЛНКІѠА ЗЛАУ
стаго · матве малене · к҃д часы
нощне и дневне · ча б невны · ча а
Гн҃и не лиши ме, небесныи твоих благъ.
Гн҃и избави ме вѣчныи моукь. Гн҃и или
словѡмь или дѣломь или оумомь или
мислию съгрѣшы прости ми.
Гн҃и избави ме ѿ всакого невѣденіа и за
бытіи и лѣности · и забытнаго
нечювьства. Гн҃и избави ме всакое
напасти и ѿ оскрьбленіа. Гн҃и про
свѣти срце мое еже помрачи лꙋ
кавое желаніе. Гн҃и азже ꙗко
члкь съгрѣшаю, тыже ꙗко бъ по
милоуи. Гн҃и вижь немощь дше
моее и посли блгдть твою, въ
помощь мою · да прославитсе им
твое стое, Ісꙋ Хе. въпиши ме
раба твоего въ книзѣ животи.
даруи же ми конць благыи.
Гн҃и бе[illegible]онини единого блага сьтво
ры пр[illegible] тобою. нь дажь ми по
благос[illegible] твоеи, положити на
о благо. Гн҃и дажди въ срце мое

своипламеннимь тьмь · ѡсобы коежо
снаедитсе. таже егда пріиде по
велѣніе, таковы своемꙋ стоико еждо
пришьстьвло, пакы въставн, нь весь
мрьтво. и идо бро а не на зло. рекши
ми. и како се не измѣнеть въставни.
рекше земли въземлю. и прочи въста
вн своими къждо. азьт преих. неви
шнлирьтіхта. дондеже ни въсьхдь
тоедино тѣло и въ немь ꙗко вода. та
жеегда его разлѣеши на равни мѣсть
попрьсти. тако се разлѣеть на мно
гн поугвнце, нь не пріемлни къ себе
земльныи прьсти. и ѡсоба се валꙗн
дондеже ни тръкто его сьбравь, въ
единь сь соудь вълѣеть. таже въ
де пакы едино тѣло. еже по съ
бѣ намногачрь на раздѣлна. та
коже и тѣло чл҃че гнѣ не се разидеть
таже пакы на въскрсеніе въ въсх
пнть. N ъ мы сезде ѡставльше
ѡ съмрьтнѣмь дни по бѣсѣдоуи
потщимсе въсемь оумомь ѡ томь
часѣ. пріитибо имаꙗ копламни

нєсѫдѫ ѿ заговорѣ

незабываимсе. неболѣзнынь прѣпро
важдаимь своидни. аще ѹбо и жи
вемь. н҃. лѣт҃. питающесе и бога
птѣвюще. любо и. р҃. тажепото(м)
что. старость. посе(м) что, игра.
посемь что, немощь. тажепото(м)
что. негрѣдили ѿньча(с) страшны.
егожевси жд(оу)т и трепещоуть.
велика бо изнь боудеть тогда брае.
страшно бо е видѣти дшѹ разлѹ
чаемоу ѿтѣлесе. велика грѣдо(с)
часатого. егда пр(о)трьгнетсе
рѣчь. егда ѥзыкь свежетсе. и не
мощи начнеть чиста слово веса из
вѣщати. тажеѿчима начнев
змѣтати чесо стѣмо и ѿнамо.
нето еще дроугы или срѣдоболи.
или жены или матерь. или ѿца не
знати начнеть. аще ли и знае
немощи начне кь нимь бесѣдовати.
и плачющее еже слышить. нь ѹвѣ
щати и не можеть. дѣти и сри
чеще видить и жены припадающих.
и не може е ни чесоже ѿвѣщати.

н

что ли мьню жены и дѣви. вьтьча и нѣ
емоу коли пещисе дѣтми. и ни нь
мьни чимже, развѣ своими грѣхи. и
каѧко емоу срѣтети исходїю. каѧколи ем
ѿвѣть дати въпрашаемоу. боу
дели емоу поньхоудь простиню
пріети ѿнего. вькое ли мьсто
бити емоу ѿ лоучених тѣкоущихсе.
сь незаапоу прїидоу агглы немлⷭ҇ти
вїи. емьпосланни видѣти хоте
ще. аще боуде не приготовалсе добрѣ.
такосе начнеть метати. и сьѡдра покоу
шаѥсе бѣжати, нь немощи на
чнеть, паче оумиленныма очи
ма възираеть кь нимь грехломь
лицемь. и мыслию молитсеимь
глѧ. помлоуите ме милостиви агглы
немоѕите мене безь дѣль добрыи
вьсти кь сдїи. неведите ме[illegible]не
чиста кь прѣчтомоу гоувести.
неведите мене грѣшна соуща ѿпль
ти ѿвести. молю и вельми пр[illegible]а
да е. недѣите мене понѣ малѣ ча(с)
дасепокаю, дасепоплачю. дасепо

ѿ чии госпи бга нашега

роужоуипопекѫ, ислъзыпролью. мло
стьсътворитемолюви. помлѫитеме,
имжесвоижитїезлѣижихъ. если
шещеагглырекоуемоу. ѿдшеѫбо
гаа. ѿдшескврьнаа. всоужизнь
своювълѣностиискврьнѣпрѣпрово
дилаеси. тониналихощешипокаа
тисе. ѿгоретебеѡкаание. оуже
слнцезаиде. илѣтатвоѧскончашесе.
посѣченїепринесе. бѣеповелѣлъгр
шниче. иѫжекътоможетьсъстави
ти. изыдивъѡгньвѣчныипротивѫ
дѣломътвоимъ. тебѣбонѣсни
коеженадежде. нѣстебекътомѫ
спсенїа. нъвѣчнаамѫка. сеслыше
щеивидеще. подаигнемесепрѣждеча
сатого, готовиѡбрѣтисе, аще
изълѣесмипривиклигрѣсехъ. то
ѡчистимсепокаанїемъислъзами,
даневънидемъвъѡгньвѣчныи.
ивъчрьвьвѣчны, ивъскрьжтъзѫбнїи.
ивътьмѫлютѫю. ивъдрѫгыимѫ
кыѥжегьвъеѵглїимьнитъ. еи
братїепоспѣшимчистожитїе

живѫще. игрѫхъѡбѣтъше. дабѫде
сьстымивѣчнимѫсладвнѣмъ. мо
жембобытинащесевъстегнемѡзла.
ивъслѣдихподемъдѣладобрїими.
итїибосты, ѡвысоубылидобри
непрьва. дрѫзижезлибывше. ве
лиесыимьпокаанїемидобрыхътѣх
минѫлисѫтъ. нерциисралъесмъ.
илиѫбилъ. илиразбоисътворилъ.
илиблоуд. данепрїетинимамене
бъ. неглитого. нъбъвсепрїемлет,
понетинъкающеесе. ꙗкожера
збоиникаѡмногопрїи. иблѫдниц
имытара. тъчїюдасенеѡбѣлѣни.
дасенераслабим. млещесебѫирекѫ
ще. ѿвръзинамъмлтъсвоюги.
тыбоеситворцьнашъ. итебѣ
славѫвъзсилаем. ѡцѫиснѫистомѫ
дхѫ. иннѣиприсноивъвѣкывѣком
амин:—

48

твы. и ꙗкоже и мѣне искровницѣ вь
нѣкоемь мѣстѣ вьскрьвенно, и на
вьсакьча и дньже и нощь вьсоумьта
мое, и ꙗкоже и же желѣзы ѿкова
нныи прѣбываѥ и ниже по нѣ маломь
стаоустапае, ꙗкоже и гьре. и деже
скровище ваше тамо и срце ваше, си це
и желаение ѿнноу красоти и пришьсвѣ
не нагоженниха, присно ѿнего помин
наеть ѥдиного. привлачи бжтвны
желанием и несыти поюлюбовиꙗ.
поюприносьщенно пѣвацѣ двдѿ,
ѥже помени бане вьзвелихсе. сеи гь
заповѣда гли, се творите вьмое
вьспоминание. гришни ꙗкопо
минати се хощеть ѿ нас самѣх
гь, поминаимь бо хрстолюбци
бавних, и незабьвени бѫдемь. да
не имамь поносить дхь стыи,
ꙗко бароже шагосте ѿставни: и
забыва питающаго те. нь оубо
ѥже поминати бане прѣстаеть
и паче ѥже поминати и тоно мань.
звати не ѿбленимсе, помени
ти ѥга приидеши вь црстви. ꙗкобо

доброе помнати ба ради не сы
тнаго ѡ многовелїа, сице такъ сы
велїи прибиттысѣ и полѹзѹ имата
ме, не тьчїю красны и прости радо
стотворныи, нъ и сѣтовныи и
печалныи. ибо таковое помышлѧ
ти, лѹчьшась дѣвае поминаю
ща, и стѣшна быти творити.
нї сынрѣ печалныи. неразѹмѣе
ши ꙗкоже мню ѹже, и не наѹчи
ти се хощеши. Слыши ѿ многы(х)
малаа моѹчимѹ бога томѹ, оѹ
миленны и гласи ісь страннолю
бивомѹ патрїархѹ аврамѹ бивше е.
ꙗкоже своего ради благоѹтробїа
не възможе лютаю ѿ нѹ(х) и стра
шноую пропасть прѣити, юже
и ископаемѹ немлрдїе. по блаженнѣ
бѹди дѣвь. иѹже оѹбо немлрдїе въ
нѣ блаженнаго чрьтога затво
рени быти ѿсѹди. таже ѿши(х)
юее таисиех щи и поношенїе. стоу.
с..а. н..онць болѣзньныи ѿ вѣ
..ть еже ѿти дѣте ѿ мене про
ислетїи. помысли же и ѿ много

и паче иже порѹхѹ и помогѹ свезанна
го, и црскаго и славнаго браксь
велїе мьстѹ до изврьженнаго, и въ
оѹжасное и страшное ѿ немъ
е тоизрних таго, идеже плачь
и скрьже зѹбомь, егоже и едн
нь ты смыслѹ мѹ ихвь твара е.
и бо еже таковое помнати ꙗко
воже прѣрескохѿ, немалѣ при
бытысь дши. еже бо оѹбо ба по
мнати ꙗкоже слово, веселитъ
помнателѧ и на высокаа при
влачить. сѣтовныи же паме
стра наводи и оумилнїе, и стѣ
шна и подвижна ѹстраа е члка.
ꙗко бо въ памети носе не оутѣ
шное ѿ но погрѣшенїе, неѹми
лите се и ридаеть срдцемь съкрѹ
шенїемь. ꙗко неѿмочить
сльзами и постелю и прьсни все
тѣло; помышлѧе таковѹю ст
щетѹ. и паче неимѹщиѹ юра
хѹ или оутѣшенїе. с..а. оба
погрѣшенїе и истовленїе пр
же ꙗкоца и ма неправленїе

ноутѣхꙋ. обрѣтаетьбо ісьꙁовьмѣ
сто иꙋжепогꙋбнновā. трьжнщꙋ
ѡбачестоещꙋ, ноутѣшаетьсвою
дшꙋ. анжепоисходѣпогрѣшенїе,
неоутѣшнпламма. приѡбрѣсти
боиꙗжепогꙋбн, неможеть. нли
оубосьмꙋщаетсе. нлиньꙁдихаеть.
нлирндаеть, ащеиськꙁнпролн
ваеть. ащегласывнсоісынеслꙋщаеть,
всанеприетьнась: сегораднвьса
копнсанїевьпїеть. сегораднпо
двнѕн. сегораднмлтвы. сегора
днрндаиїа нмолбннбдѣнїа. ндо
лꙋлѣганїа. инестаанїе тѣлꙋ. сꙋ
хоꙗденїе. ѡреиїе. дѣвьство. нн
щетадꙋховнаа. слꙋжбы. млтн
ни. ѡшьствїеѡмира. сегора
дитрьпенїенаходещїи. итрь
пѣнїе бесчестїѡ инеславнстве.
игоненїѡ. иѡплюванїѡ. н
ꙁаоушенїѡ. ивсакымьнскꙋ
шенїѡ, поподражанїюгнюн
сто ановꙋ ипрочїи стꙋхь. да
невьчаюньполꙋчнлютоеѡно
голꙋченїе, ипаченмꙋщепаче

иітюоее грехи многу Отпти

вьсакогограда ивьсакогоѡграже
нїаꙁаповѣдн га нашего. которїе,
еже, аꙁьвьвамнѣсмь. иже, неѿ
сталюваснри. инеꙋбоитесеѿ
оубнвающиїтѣло. хранитесла
вꙋ. неꙁабꙋдѣтете габа. имꙋщенꙁба
вленїедшамьвашим, ѡтѣльнкрьвн
моеи. сетворитевьмоевьспомн
нанїеивашеспсенїе. ꙁришилнкако
ꙁаповѣдꙋненамьнепослꙋшатнипо
гоньтогоединого, нкакопоѣлѣ
ваетьвннꙋпомышлатннего, инеꙁа
быватиблгодѣанїаего; сегоради
глюськвакомꙋчлкꙋ, ꙗкоже ипавль
ськтїмоѳеюпнше. че тїмоѳее,
прнопомннан, ннкогажеꙁабы
ваибапнтающагосте, инжеꙁа
бываивьсѣвьꙁданїеего. помина
нжечестьпачепроустрашный
ѡнѣгласовь, ижеискꙋщиѡшьсе
немлтнвнѣѡвѣщае. иещен
южеськꙋнмьпеетидвамь. по
бнѣюжеськнемлтнвнопоꙋшно
мꙋбогатомꙋ; патрїархꙋѡре
авраамо. ісьинмꙋ.е. июжеіса

гѧсй помнiтi напасiа днѧ

иномꙋ богатомꙋ. или хоимцꙋ. и
же житницꙋ разорившомꙋ вь без
мѣрьемь иступлениiи. ꙋбо вьси
ксаковы сьѡбои ѿвьстыда. ꙋбо
помниаеши ли ктаковiе свѣтловнiе
гласы; ꙋбо дрьжꙋ ли посмѣваль
несытгль вьсрꙋи своемь ѿпрочьте
ныꙋ бжтаныи глъ. нащесiане
свѣси, что прочее сьбираешисе
вьꙋрiсовьрьцими. недаслишиши
глатьщиши се сьбратисе ипо
лзевати се; ащеꙋбо засе сьбира
ешисе вьꙋрiсовь, тьщанiе твое
похвалю. и неплъна естсе мате
бѣгние слово, моеѡаце гла мои
слишите. бѣ мбо азь многи сьбира
ющесе не раднеа. иже рапослꙋ
шаниа тогогль. ѡвѣхꙋбо зрꙋдрь
млюще. ѡвѣхже сꙋдни ѡиꙋдь
ѡбезирающе. иныся дрꙋгомь
глюще. игь ꙋбо нашь ксьнамь
глие благоꙋтробѣмь глсѡглие
вы дрꙋзи мои есте. вы же ѡста
вльше ѡмногоглющаго, дрꙋгичь
стнѣнше сьтворихѡ. инимыже

зрꙋ, безчиньствьмь вещше. исiа дрꙋзато,
нещебꙋ глющꙋ ксьнамь. ѿглѣбасла
ксобезꙋмiа. ѡнейсꙋбланаагобезчи
нiа. ѡлютааго прѣвѡсходенiа. црь
побострастнь намь, многжицею
бесѣдꙋ есть ксьлюдемь, ивсне ако
же безꙋшнiи истꙋкани безьѿвѣть
ни прѣбываю, дондеже аще прѣста
нетьглии. и нестьчiюже се, ньипи
санiѡ его прочитаемо вьмѣстѣне
коемь, многобезмлъвiе творет прѣ
естоещiи слишатели, иакоже мнѣ
ти не бытиитамо ксомꙋ, нь разѣ
единомꙋ тысмо прочитающо
мꙋ црiсаа писанiа. зеже прѣчи
иаплы и патрiарси, иже вьсѣхь
цреивы ѿши иглютьчто хощете
бѣ, и самоꙋгаждаемь и, исо
торы ѿбразом можемь стрѣи
тилюстое море житiа сего. мы
же бледни вьмѣнаемь гли, ита
чевепразмыи глохь пожадающе
поконвьмѣниаемь. оубоꙋгажда
емлии бьѡсирексыи кьглющiи
намь стамь вы есте свѣмирꙋ,

нчтотлю ѿслꙋга нравѡ, самомꙋ всѣ
влщѣ ицрꙋ слави. егоже трепещетсе вса
тварь и поетъ вса кѡдыхание. прчтими
еꙋлінглющꙋх къ нам. наказающих.
прѣтещих. призывающих. беꙗко обычное
свое и нетлѣнное цртво даръстующих, си
це и мꙋ въни маѥ. ꙗко ега немощъ
нꙋни нищь члкъ къ нам глн ть. и ни
же попѣ, ꙗкоже дратꙋ пеꙗон мꙋ въ
немлѥ. въ нетлинꙋ сꙋ нетлинно ве
члчьсціи. въ нетлинꙋ блго врѣменнѡ
къ тꙗковыи ѥрещи бꙋни, иѣкога
оумꙋдритсе. ключи тжесе и инь
книи прр чꙗсыи трапесъ глн. ичего
шевъсꙋ естѣ днієи. аглскы бо тѣ
нни бжтаніе глы ѿврьгше иеле
дьне пщевавше, възлюбише пра
зднословіе, и приешесъ нь. сьиже та
ковъ, неꙗкоже сьньсін, пьꙋнниіе.
е желюстьи есьнь дши. ѿтьщете
тель славѣнши. елѣ потпа срца
ѿсердениіе скровища дховнаго.
ѿ негоже прркь млашѐ бвы глн,
просвѣти очи мои да некогда ꙋсн ꙋ
въсмрь. ѿ негоже и соломѡн прло

тьвницѣ, ꙋпитенна го телца
и агньца бжіа, закалаема и не
оумрщвлꙗема, възвеличите га
и възнесѣмь имѧ его въкоупѣ. и
пакы. въкꙋсите и видите ꙗко
блгъ гь. таже исаиа, ластовица рь
ковна да велієм гласомь зовет. да възве
леттсе небеса и да радꙋетсе земла ꙗко
помилова бъ люди свое. ходите людіе
мои въ послꙋшание. оуслышите
ꙗко гь оустими мои повелѣваѥ. ръ
цѣте братіе ненавидещіим нас и ѡ
мразнещіим, да имѧ мое прославитсе.
таже прѣемникъ исаин павль. цѣ
вница дꙋховна. кречетъ цркъвни. хао
жилище. възносимъ на амвонъ, свѣ
тлъмь гласомь зоветъ весь дрьзно
вление. пасха наша за ны пожрѣ
нъ бысть хс. иже бы нам прѣмꙋдро
ѿ ба. правда и стъ ба и избавление.
сего ради и прьвіи юего ѿставленіе
грѣхѡв приехѡм. да искꙋшаѥ оубо
члкъ себе, и тако ѿ хлѣба да
ꙗсть и ѿ чаше да пиеть. иже бо
же и да искꙋшаѥ себе члкъ. рекше

да разꙋмѣеть писаніа, данни испытаа себе, єда како сь готовь на поетіе [illegible] пльти и крьве Хвы, и не ѹготова себе ꙗкоже сімеѡнь, и ꙗкоже анна пророчица, и ꙗкоже іѡсифь плащаницею чистою. аще оубо тако оуготоваль єси себе чиста вѣрою и страхомь, приступи зове и гли, ты єси Хс снь Ба живаго. и не ѡсꙋдиши се, нъ паче ꙋблажиши се ꙗко потъщавсе сътворити себе достоина. ибо ꙗдыи и пиє недостоинѣ, сꙋдь себе ꙗсть и пиєть. блюдѣте братіе, да не кто зло за зло вьздасть. слнце да не зайде вь гнѣвѣ вашем. блюдѣте ꙗко ходите. зриши и колика благаа и какова радость прѣемлеть любещіи Ба. и вьсе борны слышитакы іѡана вьзывающа. дѣти, послѣдниа година ѥ, и антіхристь пріидеть. и нинѣ антіхрісти мнози быше, нъ не вьсакомꙋ дꙋхꙋ вѣрꙋите. ꙗко мнози льстци изидоше вь мирь. та же братъ бжіи іаковь пришедь вьсредꙋ глеть, вьсакꙋ радость имѣите

братіе моа, егда вь искꙋшеніа различнаа вьпадаете. блажень мꙋжь иже прѣтрьпить напасть. ꙗко не искꙋшень быв, пріиметь неꙋвѧдаеми вѣнць жизны, егоже ѡбѣща гь любещіимь его. посемь петрь высѡкіи вьстесе вьзываеть. вьзлюбленіи. вьсѣ кончина приближисе. бьдрьствꙋите и трѣзвитесе вь млтвах. ѿврьгше ꙋбо вьсакꙋ злобꙋ и вьсакꙋ льсть и лицемѣріе, и зависти и клевети. ꙗко нинѣ рожденіи младенци, словесное нельстное млѣко вьзлюбите. та же чтеніа прѣславное гласіе аггелское, бжіе хваленіе. горны сьльпѣніе. ꙗкоже блаженіи іѡань видѣже и написа гли. слышах вышнее сили ꙗко гласы народ многых, и ꙗко гласи громовь крѣпкых, глющи аллилꙋиа. посем же егда прочее проповѣде тсееса, и почіють прѣтече и слꙋгы проповѣдати и вьзвестити на амвонѣ, свещенници сѣдеще и слꙋгамь ꙋмлькнꙋвше. и часꙋ

ѿседе

пришдшю же е̑гда вытти се на высоцѣ
мѣстѣ несытномꙋ влдцѣ и гꙋсла
вѣ. и людмь слꙋхы оуготовльшет
ісь оуслышанію его глн вїхн иже на о
творныи н тль. и оугнѣтающи
міе и Амв ѿних приближающе
мѣ, и мълчанію многꙋ бывших.
е̑га прочее не лѣп е сѣдѣти ісом.
ни архїерею. ни іерею. ни црꙋ, ра
ди прѣмногіе славн възносима
го, възывающе силою иже аггл
ікы прѣимꙋщенчнсь, глюще
ісь всѣмь малым же и не велисы.
простивсии ꙋслыши что глт
гь бь. прости ꙋслиши что пове
лѣвает. что хощеть црь црѣх
ющїи и гь гдствꙋющи. про
сти ꙋслиши глы иж надотвѣ
чнаго и заповѣди. заповѣди бо ест
живо вѣчныи. а иже проси
что ꙋбо назнаменꙋеть.
вѣдѣ бо яко многи еже ѿ прѣсто
лѣ въстаніе разꙋмѣваю тѣк
мо. а иже множае что не тщꙋ
ю ни мѣти глю бо чанше егль.

и не тысмое же ѿ прѣсто въстаа
ніе, ни та ни инѣ нші и ныс ына зна
менꙋеть тльн разꙋменіе. Сирѣ,
правꙋю вѣрꙋ. правое срдце. правіе
мысли. любовь. исповѣданіе.
правоснавсаісꙋ заповѣдь тлю. пра
ви горѣ ись нбн, яко словесны
шнаа мꙋдрьсвꙋ ите, а не яко
же іскоти долꙋ блюдꙋще. та
же всѣмь въставшемь и съвра
хомь стоещет слышати что ꙋ
богъ повѣ выснига людемь, яко ж
прѣназнаменапррісь дѣ. что
повѣлеват. что заповѣдꙋеть.
что хощет страшны и вывѣтъ,
абіе възноситсе и многоцѣнны
бисерь. чааніе изніс ѿ. просвѣ
щеніемирꙋ. блгтьи же ѿ ꙋсть
излїавшіасе спса нашего ба. ѿ
слабасісрьбещїи, разрѣшеніе
свезанным. избавленіе грѣ
хѡ. въсісреніе пашимь. врачь
ваніе недꙋгꙋюща. ꙋпованіе
ненадежны. помощь ѿзлобле
ныи. радоісающие се. прибѣжище

Проболз 474

Ісаїа вѣтіе

[illegible] внѹтрь

гонимыхъ. законъ свободныи. помощь
ѡбидимыи ѿ всѣхъ противнаго. мир
жа неоумрщвлающіа нъ живово
рещіа. иже въсланомь мира поми
рити оставляемыи. и источници во
дъ. ѡснованіа вьселеннѣи. иже
ѿ с҃тго града оу с҃тѣхъ х҃вѣхъ исходеще е
чети ры рѣкы. и разарьзеномь б҃ж
твомь и чтⷭ҇ни и прѣстиⷬ е оу лицъ,
вьзываю тако съ страхомъ пѣсньми
а҃гли, с҃щенници глю къ людемь,
вьнимѣ. б҃ь бо и глаи. с прѣзедмь
когожо. зе срⷣца вьсѣ. да не кто
нерадить. да не кто ѿбзирае
сꙋдꙋ и ѿ водꙋ. да ни кто же при
шьптꙋетъ. вьнимѣ. не дꙋ изе
мли и всеи твари цѣрь къ намь глⷮеть.
вьнимѣ, пастырь велики сынипцъ
жива хюдша подаѥⷮ. вьнимѣ, иже
съмрьть оубивыи. и мира побѣди
вы радо бесконечною и цр҃твіе не
имꙋщꙋю конца ѿбѣтовае намь
недоумнⷨ. ѿ безмѣрнаго чл҃колю
біа. ѿ неисповѣдимыи благостн.
икосамь невымыи. не вьмѣсти

мыи. вьсѣхъ сѣдѣти на ѡблака. егоже тре
сꙋтсе н҃бо и земля и море. и мꙋ
же поклаиаетсе вьсако колѣно не
б҃сныи и земльныи и прѣисподныи.
не а҃гломь. не серафімо или не
вѣ котори слꙋгою, нъ самь собою
глет къ намь недоимы. и спльнае
прр҃чство ісаіино глющее, не хода
таи ни а҃гль, нъ самь г҃ь прінде
и спсеть на. по бнѣ же и дьсан
проповѣда глн, якоч амь г҃ь повѣ
вь ѥ҃ѵнгалюмь и иже земь. ѿ них
же с҃щенныи ап҃ль касае сена, вь
зрази телнѣ написа глн, сего ра
ди побаетъ вещьше намь вьнима
ти ради глющаго ага. аще бо
а҃глы слово, глагол е бы изъвѣстно.
и вьсако прѣстꙋпленіе и прѣслꙋ
шаніе пріеть праведно вьзмь
зіе, како ми ꙋбѣжимь ѿ толи
цѣ нерадна ше спсеніи. иже на
чело пріемши глати с гмь, ѿ
слишавшіи вьна и звѣстисе. се
го ради побаетъ вещьше вьнимати
чесогоꙋбо ради рьци павле. зане

неагглѡ. ниже инѣмь могꙋщим
гл҃ти къ намь ꙗкож и прѣжде дре
вних. нь самь иже агглѡ и вьсакое
твари иже и дыханіа гь глть
къ намь. и повѣдаеть и възвѣщаеть
повелѣніе ѿчее ꙗкож нѣкоторы
оубогь. кто не ꙋжаснетсе. кто
не почюдитсе. кто не ꙋмили
тсе ѡ толицѣ и бл҃гости и сьхо
ждении чл҃колюбиваго. ꙋбо сіа
глще, поскорꙋлива вещише выни
масти гл҃ющомꙋ бꙋ. вѣрꙋю бы
ти многым ѿ вас вынемлющим
прилежнои трꙋдѣ и безпаре
ніа. иже не оуслышете га гл҃юща
къ ѿцꙋ, ꙗко и сіи вѣроваше ꙗко
ты ме послаль еси. ѿче сь блю
дих вь имѧ твое. а не вьнима
ющіи оуслишите, нѣсте вы ѿ
овць моих. ибо мое ѡвце моего
гла слишеть. ꙋбо не ꙋжаснꙋ
тели се такова слышавше.
доколѣ тежкосрьдіи. доколѣ
дѣти исꙋщени оумы. доколѣ не
вьнимасте гл҃ющомꙋ бꙋ, не то

ѿ несмисльніи и немꙋдріи. не азь
ли вьса дах вамь; что бо вынесосте
вь мирь. не наги ли родисте се, и па
кы нази изидете. не слышасте
ли апла вьзывающа. ꙗко ничтоже
вьнесохом вьмирь, ꙗвѣ ꙗко ни
чтоже изнести можем; то мисли
безꙋмне ꙗко ничтож своестежа
ль еси разатѣ произволеніа. или
бл҃гы ꙗкоже бьдре, или зло ꙗкож ти
вьсхотѣль еси. злато и сребро
мое е. нбо ми прѣсто мои. зе
мла подножіе ногама моима.
конци вьрꙋкꙋ моею. всачьскаа
мнѣ работають. ибо и всаа агге
лскаа воинства. земла и море
и вьса тварь и вьсако дыханіе
мое е. и мнѣ покараетсе и слꙋ
жит и работаеть. ты же еди
нь немлстивь и тꙋждь ѡвергтесе
моего чл҃колюбіа; рьци мнѣ бе
зꙋмне, кто тебѣ землю распро
стрѣть. кто сады оучести.
кто сѣмене подаеть ращеніе.
кто дарꙋеть земли дьжьва

вса тварь бꙋ работаеть

ѿ петрꙋ

врѣме его наѣстъ прыключимые вѫже
тах. и стопанова а величества вѡ
лобъ покорн, и повынѫ бразѫ продлѣ
щи игѫ многотрытти и кола ѡвноси
ти. несіали вы са ѡбилно подаⷯ ѧко
недо́иновамъ, хотѣвнм ѣтни по
дателн мое и строни щелн ѿ моиⷯ
даровании, давъ врѣме лютои въ
днь глада. строни стѣ стаѫ те ме,
и възалиса ѫ се и не дасте мн ѧсѫ:
и не проснавещ ша а не стыщанїа,
ниже пнщѫ, ниже напѫтна а, нъ
ѧсти. ради ѿвсто и щееⷯ же; и
не дасте мн ѧсти. и въ моиⷯ дарова
нїиⷯ многаждѫ нпитающи ми е ваⷨ
имл ва ещѣ. и веселещще въ мѣскы
ѿдеждаⷯ, прїидоⷯ къ двѣремъ. рѫбы
ѡбл ъчень. мраⷨзо́ ѡдръжи. гла
дем и стадаемъ. ниже за атимо
гы ѿниⷯ ждаа го глада, и не даете
мн ѧсти. и не проснⷣно. ни меса.
ни не исера. развѣ хлѣбъ хѫдъ, и не
дасте мн ѧсти. ѿ же с тости
и нѫровства лютаго. и стъ мыслъ
боисіе. каконе въ спомено ѫ тседа.

иже ѿ нагда ꙋшаемїи хаⷭ ѡбълче
ниⷯ ѧкоже реⷱ апⷭлъ. ѧко иже въ хаⷭ
крти ни с тесе, хаⷭ ѡблѣкосте се.
иⷯ же радно умрѣ. съ ними же и за
ꙋшаеммъи. ꙋбо сїа слыше, неѫжа
сешн а н се; не стрепещ ешн ли;
не прѣс та не шн ли бїесъ рабмїи.
ꙋбо сїа слыше, неѫ тръпелнтн
рѫка; азъ тъчїю глю въ стрепетѣ
есмь, ты же творенсїа котора
гоѕ ѡвра разѫмъ стежа, ѧко не
ꙋмолимъ прѣбы. ѥда оу бо въ ню
же мѣрѫ мѣрн шн не възмѣрнтсе
тебѣ. прочее понѣ мало прѣбїа
ни ѿ сѫвства и сѫровства своего,
да не сыскрне шн себѣ гнѣва въ днь
гнѣва, н ѿкръвенїа праведнаго
сѫда бжїа. иже въздастъ комѫ
ждо по дѣломъ его. нъ паки мало
въ прїемъ, въспомѣнⷯ комѫ ждо
ѧко въ изъ ѡглавлен ни ключимаа.
лютїи богатїи веселещенсе на
къжⷣо днь, поминаите немлтн
ва аго ѡного богатаго, его же не
ѡстави немлрдїе прѣнтлющаю

ѡнꙋ пропадаю же ни скопаемꙋ немардїе.
иꙋжаснѣтесе, иже ѿ единого двьебѣ
хвалещенсе, лютости же непль
ненїи. незабꙋдѣте бꙋѕен двы, иже
ꙋтробꙋ затварающен ѿ прѣбꙋдꙋю
щїи млсть. вынꙋ помышлꙗнте прѣ
стоещїи ѿшꙋее, нсь стꙋдомно
готоны исшїи и слышещїи и боль
ꙁнынын ѿнь гла, еже ѿидѣте
ѿмене проклетїи вь ѿгнь вѣчныи.
ноꙋстрашнтесе, иже стꙋжаа
вьсхыщающен. ꙋслышнте глю
щаго ꙋсты стхь. ѥико порꙋчаен
себе, не безь мнїа бꙋде. и паисы.
азь ѥ ненавиден хыщенїа ѿне
правы. инде. навь схыщенїе не
желанте. иже сырїе и вьдовын
ѿпачалеающен, помыслнте
исто сип прѣстатель и ѿмьсти
тель. бьборедань ѿць сирыи исꙋ
дїа вдовиць. вьзносещенсе дьвбо
нанхже побраколь, помѣните
реисшаго ха оустни павловы, чь
стнеь браисьнаже несивръньно. а
иже црковь бжїю растлнвшен, ꙋслы

ꙋбахдо

шнте того паисы глюща. блꙋдни
ком же и прѣлюбодѣемь сꙋдить
бь. иже сьль етїю любещен, оуслы
шнте и незабꙋдѣте лесьтнаное
цѣлованїе прѣдавша їоуды га. та
тїе, ꙋслышнте. что ѿва гъ ись
прркꙋ захарїи гла. глн ꙋбо, что ѕи
зриши захарїа. и рѣ, срьпь летѧ
ющь. длъготаего лаи стен, ес. и
ширъ таего лаи стен десе. и рѣ бь.
ть ес клетва исходещїа на лице
земль ное. зане въсакь тать ть
мь ѿ мьсти тьс даже до сьмрти. и вьни
деть въ домъ тата, и въ домь кльнꙋ
щагосе вьиме моемь льжею. и разорн
ѿ срѣды домъ его и погꙋбит та и.
и древа его и камение его. оубо до
влютна се ѿ татꙋ еже прѣбра
тите бѣ ѿ лютаго пꙋти, и ли при
несꙋ и дрꙋгын бжтвныѥ глы, вь
зражающее и ѿсꙋжающеева, и
оусрашающе се ѿбращенїю. ꙋ
слышнте прочее а пла глща. сра
дени и томꙋ дане срадѣ, нь дꙋбрꙋ
жаете се дѣлае своимарꙋсама

ѿ захарїа

ѿ захарїи

бл҃гое, да и́мате подаати трѣ́бꙋющїи
и́ па́кы· та́тїе цр҃ство нб҃ное не на
слѣ́дѧтъ· и́ до́влю прочее реⷱ҇ммаа· па
метозло́бїи, оуслы́шите а҆пл҃а пе
тра възнаа́юща, не въздаю́ще зло́ за
зло́, и́ли ꙋ҆корізнꙋ за ꙋ҆корізнꙋ· нъ
ѿвръ́гше всѧ́кꙋ зло́бꙋ и҆ всѧ́кꙋ ле
ствꙋ, ꙗ́ко новорож̑е́ннїи младе
нци поживѣ́те· а́ще когⷣа побѣже
нь бꙋ́деши и́ли ра́зслабнеши възне
наⷣвиши чл҃ка, да не дрьзнеши ре
щи ꙗ́ко люблю б҃а· до́лье тво́ити
те́го ѡтаиѡ҆сꙋже́ніе бра́тане,
е҆же е҆́ тѣ́жча́ише всѧ́кого хрѣха·
и҆ да не приⷧ҇веши на себи лъжꙋ· не
бра́та своего не на ви́девъ и гл҃ѧ ꙗ́ко
люблю б҃а, лъжь е́· ꙗ́коже пи́сано
е҃· сребролю́бци разꙋмѣ́ите что
лю́бите· а҆пл҃а вызываю́щꙋ· ко
рень всѧ́комꙋ зло́мꙋ е҃ сребролю́біе·
а҆́ще ли же и҆ сего не прїемлете, прїи
дѣте слы́шите и҆ повѣ́ⷭ҇ва ꙗ́ко ꙗ́ко во
злолю́бите, ꙗ́ко ре́ на всѣ́хъ злы́хъ.
не вѣ́сте ли желаемаго ѿ валю
таго ѕвѣ́ра и҆ дше тлѣ́ннаго.

вша́аго и҆мѣ́нїа· ꙗ́ко не помина́
сте пра́веднаго і҆ѡва вьпїю́ща,
на́гъ изыдоⷯ҇ и҆счрѣва мт҃ре моеꙗ на
гъ и҆ ѿи́дꙋ· не слы́шасте ли і҆е́реа
на та́инѣи тра́пезѣ възыва́ющаꙗсь
мнѣ и҆ гл҃ю́ща, твоꙗ ѿ твоиⷯ тебѣ
приносе́ще, вы́же хвали́тесе ꙗ́ко не
прїе́мше; въсхотѣ́сте вьѿбылїи
ѡ҆нѡ́мь не подви́жны бы́ти въвѣ́кы;
добрѣ пррⷪ҇кь та́ ꙗ́ко во велицѣ въспрїе
мь недꙋгь сыкрꙋшин, гл҃ющее, а҆зъ
рѣⷯ вьѡбили моемь не подвижꙋсе
вьвѣ́кы· е́и хлѣ́бь не да́стеми
ради давшааго б҃а, понѣ́ покрове
по́чтѡ мене вьведе· и҆ себомь ꙁавели
іса· и҆ли болна почто́ мене не посѣ
ти· не бо би прѣзрѣ́ль е҆стопинкое.
и҆ли въ те́мници мнѣ сꙋщꙋ, почто
не прїиде и҆ дарова слово ꙋтѣшенїа,
и҆ не би погꙋбиль мьзнь своее· и҆ли
и҆ ѿдѣа нагостꙋющаго, и҆ли же
ѥ҆дина́го напоича́ше воды нестꙋде
ны, и҆ всѧко би прїель въздаанїе ѿ
мене· вы́же есїа вьсамогꙋще тво
рити, не сьтвористе· нь ѡсꙋ

сте се въ помышлѧнїи, и помрачи се
неразѹмное ваше срдце. и лишисте
себе живота вѣчнаго, и постави
сте себе бестрашны исполнїе
неимѫщїимъ исправленїа. что
прочее рекѫ къ вамъ. еда же прїи
дѣте; сълюстости не ислючаетсе
таковїи гл҃а. еже бо прїидѣте
бл҃венїи, нымъ даровасе. вы ибо
иже ѿ десныѫ мнѣ ѿбрѣтошесе,
таковаго гл҃а сподобишесе. тако
ахѫ сладѫ наслѣдоваше. тако
вое велїе при ѿбрѣтоше. та
ково цр҃тво въсхытише. мло
стивы. бл҃го ѹтробныи. въ вѣ
чныи бо ѿбитѣле, люстїи наслѣ
дїане имѫть. въ мою поластѫ не
мардїи не вънидѫть. въ нѣбно
мь чрьтоѕѣ не милостивїи не по
бесте. въ вѣчнии ѿбитѣле, не
податаливїи не жителѣствѫютъ.
съ единими аггаїи. едини бл҃го
ѹтробнїи. страннолюбнїи.
нищепитатели. иже сирыи
емощныи посѣтители. иже

ѿ злобы нныи заступници. иже
ѿ печалнымъ прѣстатели.
иже ѿбѫреваемы прїсъдѣтели. трѣ
бѫющымъ податели. безнадежнымъ
ѹтѣха. болны слѫжители. злостра
ждѫщїи състрадатели. плачющїи
ѹтѣшители. малодш҃ьствѫющи
растѫшители. сѫщїи въ горкы ра
ботающи. сѫщїимъ въ ѿбѣстоа
нїи помощь. сѫщїи въ сѫжахъ
тѣшители. иже свезанны съве
занїи. иже заблѫждающимъ наста
вници. и нагыи покровители. иже
въ длъзѣ сѫщїимъ исплатители.
и дасыкращенѣ реискѫ, иже все трѣ
бѫющи стоители. аже въ мнозѣ
богатьствѣ сѫщи. и ѱ имногы
питающе ни мнѣ двери затвори
вше, и ѿселавше многажди безъ
чьстна, нниже помнѣ ико едино
го ѿ пьсь оукрѫхъ сподобльшен, зѣне
вънидете. коли жи храма мѣ ѿ
гнасте и разѫнале же щѫ, ико ни
ваше въ ведосте. и не помѣнѫ се
ико нерадисте икони и азъ ра

синпрсе

тѣхсенісрьвьнзліахь. ѥкотнзаств
паѥте. ѿѱѡ печетесе. нѡкоми
прилежите, имоеоудненищіи не
мощніихь растлѣваѥмыни гладѣ
иже женю имразо зреще, рѹгаете
сенненавидите илицеѿвращаете.
ипаче иже сѹщемномѹ недѹгѹ по
лежещіимь. ихже ѹдни прѣже сь
мрти земли прѣдаше. ихже
тѣлеса ѿмногымтьма имрѣз
кса непщѹютсе, нь дѹша сіаеть
ꙗко же слнце. вы же оумнтаете
се, ꙗсно тнестесе на земли. они
же что рекѹ кь вамь. ѹбѡ несли
шасте ли ꙗко сѹхѹ го тоѹ пасе без
мѫтьнь, несь творшіимь мѧть.
ине помиловасте нь немардію
работаете. чесоради ꙗже имѣ
ѹбогыни невьсхитисте. ѹбѡ
аще иже немилѹен имѹчитсе за
нне неподал, ꙗсно и лѹени вьсхыща
енитѹждаа, что пострадаетъ.
ѹбо что рекѹ ѡ не поболѣтелнѣ
мь вашемь произволеніи. зрѹ
бо выше ѿставленіа сь грѣшеніе.

пачевьсакогоѡврачеваніа ꙗзвѹ сь
дѣасте. погрѣшеніе ваше ѹтѣ
шеніа неимаать. нсполненіе ва
ше безь исправленіа. рана неѹвра
чеванна. недѹгь неисцѣлень. прѣгрѣ
шеніа ваша ѿнинꙗ непрощенна.
неистомѹ бо поисканіа. неистом
вьзмагаетъ мленіе. неистомѹ сль
зам полза ѿнинѣ мене непомѣ
нѹсте. а плы мое непослѹшасте.
сщенна писаніа вьзненавидѣсте.
алчющамене непомиловасте. оуслы
шите прочее болѣзныны иклю
чимыи гла иже вамь немардіе
исходатаи. идѣте ѿ мене
проклетіи вьѡгнь вѣчныи. ви
дѣсте ли ѿвѣтлютеишіи, ви
дѣсте ли погрѣшеніе болѣзнено
неимѹще ѿ нхъ ѹтѣшеніа, видѣ
сте ли тьщетѹ пачевьсакоесть
щеты.. слышасте ли оужасное
немало срьдіи ѿшьствіе; слыша
сте ли жилище непомиловавшіи.
познасте ли ꙗко ѿсилающе лю
тіи. оувѣдѣсте ли высокоѡбрандѹ

гр

62

да́лнюю ѿхо́дѣ наслаждꙋ́ющеи и ѿпе
чала́ющеи немо́щнїе. Хо́щете ли
па́кы слы́шати вы́ ко́торыи поко́и
и пи́щꙋ ѿхо́дѣ; вы ѿгнь вѣчныи
оуготова́нныи дїаволꙋ и агг҃лѡмъ его.
немлрдїи ꙋжаснѣтесе, и ѡблецѣ
тесе въ ꙋтробꙋ щедроть. неми
лостивїи, състрасѣтесе нищымъ
темлова́ти. мꙋчи́тели, прїи
дѣте въ себе и престанѣте ѿлꙋ
каваства ва́шегѡ. хы́щници, ѿбра
щитесе и наче хыщенїе не же
лаите. вы и помышлающе бра
шныи ча́а съмртны и слово́нсте
ѕателныи. къ жзовѣ възвратисе
ѿ пхтїи на́шїи лꙋка́выи. подра
жаимъ ниневїтѧны, и бꙋдемъ
готови ꙗкоже г҃ь заповѣда. имѣ
ахъ оубо рещи и ѡ бѣ ꙗвити, и ѿ
иже въ блꙋдѣ ѡдеждѣ своеѧ ѿка
завшїи, и въ стꙋдомъ ѿ црскаа
го браска и радости ѿнюдꙋ и славы
изврьженныи, и въ тьмꙋ кромѣ
шнюю ѿсланныи и деже пла
чь и скрьжетъ зꙋбомъ. нъ ѿдади ѡба

че ꙗже ѿ немлрдїи послѣдꙋющаа.
и ѥще бо ѿстаеть рєнїе. и бо сте
бꙋи двы, ѿ сего немлрдїа нарекосо
шѧ, а не ѿ дѣвьствованїа. двы бо
бѣхꙋ. не ради поста. не ради бдѣ
нїа. не ради пѣнїа послѣдняаго.
не ради же спокоаго прѣбыванїа, или
неспаанїа тѣлеснаго. сїа бо вса не
правише съ многѣмъ трꙋдомъ. и
подвиги многи показаше. и те
гостꙋдненꙋю варь понесоше, нъ
за немлрдїе. и то бо мти всѣ злыихъ
родителница ненависти. ꙗже
бꙋнѡща прогнѣвавшїа. ꙗже дх҃ь
стыи ѿгонещїа. немлрдїе, иже
благо и кротка́го и тыхаго и ми
рнаго дателꙗ и безгнѣвнаго,
ꙗко гнѣвающасе показꙋюще.
того прѣжъство, ба печали и
спльни. того житница, люто
стипльна. на того продаанници,
въсеѧ ѿ былна, скꙋдости же и гла,
мати бжїе и члколюбїа. того
жители, иже ѿшлее. того же
ꙋченикь, немлрдыи богатыи.

ѡ стоице хрх

иже ꙋбогааго лазара прѣд врат него
лежеща възгнꙋшавыи се. того
гражане, вьсакь выдѣ продають и
кꙋпꙋють кромѣ мл҃стии любве. тѣ
м же и оуслышете ѥже не вѣдѣ ва.
того наслѣдници ꙋслышете ѥже
не вѣдѣ ва. иже, ѿидѣте ѿ мене
проклетiи. ꙗкоже и прѣреченныѥ
повыше бꙋдѣте дв҃ы, вса исправивше
дѣвьство. пост. въздержанiе. бдѣнiе.
ѱалмопѣнiе. долꙋлеганiе. сꙋ
хоꙗденiе. млтвꙋ. неоумыванiе.
трꙋды и поты многи. на вьсѣ
ми же сими прiемше лютое стѣ
жанiе и пагꙋбное, ѥго ненави
стное немл҃рдiе. иже вьсѣх тѣ
прѣреченныи добродѣтели и по
ты неполезны показа. ѡ немило
срдiе, братiе ненавистниче
и бг҃оненавистниче. ѡ не
мл҃рдiе гнѣва бж҃iа годоме. ѡ
немл҃рдiе жилище имѣени ѡгнь
кромѣшныи идѣже плачь и скрь
жет зꙋбом. вънидѣ ли естѣжанiе ма
ло ꙋбо ѿ ꙗвлꙗющее, погꙋблꙗ

ющее же многы и великы добродѣтели
и исправленiа; вѣрꙋи ти ми братiе,
при страшьнѣ есмь и трепеть
нь, помышлꙗѥ ꙗко се едина ѡна
страсть, вьса ѡна исправленiа не
потрѣбна и непрiꙗтна показа,
и подвижникы непознателны
сътвори. Слыша бо ѥже, аминь
гл҃и не вѣдѣ ва; что же ѥсть сила слоу-
не ꙗкоже не вѣдѣше ѡ вѣдыи вьса
прѣжде бытiа их, нь ꙗко не ради
ѥго бѣхꙋ подвизи и трꙋды их,
нь ꙗко показанiю чл҃ком, и не за лю
бовь бж҃iю. тѣм же и немл҃рдiе
знаменiе прiемше, лишише се
не тьчiю небеснаго чрьтога, нь
и ненасытнаго зрѣнiа красн
ѣишаго жениха. идѣже бо кро
мѣ любве что се дѣлаѥ стѣ,
тамо хс҃ не имать где главы по
клонити. и прочее немл҃рдiе
бестрашiе ѿврьгши и мѣ
сто несь храно, спѣшнѣ высо
чнашнꙋ дрьжани ѿ бладамѣ
сто. ѿгна любовь. ѿгнана есть

милованїе. неисорѣннаѧ мл҃ть. съ
мирениѧ агг҃ла ѿганıаєт. и прочее
лиши все мѣсто еже въ б҃а любовь
и мл҃тни его, бываетъ домъ пꙋстъ.
жилище всѧкоє скврънѣ и всѧкого
дꙋха нечистаго. и бываеть зе
млѧ тꙋждаа и земли забвеннаа,
идеже бѣ не бываеть. тѣмъ же слы

ѿ еже шите не вѣдѧ. ѿ лютаго звѣра сего,
которыи плоды по градѣ растли, и
ненасытнıе. сıи бо въсе множь
ство сꙋщиихъ ѿшꙋ не поглъти. хода
таи тѣ бывъ ѿгню вѣчномꙋ. сıи
мѣсто ѡбрѣтъ въ пети дꙋхъ
бꙋихъ. и всѣ ꙋченице ѡбрѣтъ и
творещи. и дари же ихъ ꙋза во
ршꙋ, тꙋже тѣ чрьтогадꙋ сзон.
ѿ злоѣбнаго и несытнаго ѕвѣра.
колико и поглъти. колико по
гꙋби. колико оубитъ. колико
съжеже въ ѡнъ ѿгни. колико
виды мꙋкъ оуготова. нъ не благо
оустробѣмь и мл҃тиваимь, неб
дѣ то. хвали тебо се мл҃тивыи,
сꙋда не бо есе. и бо съвершенаа

любы бывъ изгонит страхъ. нъ дїа
волꙋ оуготова се по бесъмрътно
мꙋ гласꙋ гнѣю, и агг҃лѡм его. а
зже слю, и ꙋченикѡм его ѿ ихъ же
прѣже мала повѣдахѡм. ѿшꙋ ее бꙋ
щиим и пещим дамь. сıи вьси
ниже до конца побѣдаа дѣющеи, ꙋче
ници того сꙋть. то бо и богатаго
ѿ ногоꙋчениса прıемши, хода
таиствова емꙋ мѣсто ѿ по мꙋчное.
въ немже палимъ, высокы гласы
испꙋсти глаи, болѣзнꙋю въ пламе
ни семь. таковы бо дары дарꙋеть
немардıе покараюцимсе емꙋ. та
бо и пропасть ѿ нꙋ изрꙋжасдꙋю
прѣлицемь его, ꙗко дане ꙋсрѣпль
ексога прѣидеть въ мѣсто покойное
и ѡбрѣ цртѣ ѿ слабꙋ. то бо и копа
тель пропастем и сьдѣтем мꙋкıасе.
и нꙋ ю бо казань сıи звѣрь несь вѣсть.
горѣ тебе немардıе, и ꙋченико
твоим. горе тебѣ лютости, и съза
телем твоимъ. каа тебѣ польза
еже твоани ко множьство часъ ѿлꙋтин
ѿ ба. ꙋслыши васнь и немардıе

ѿвѣтоущеє. моє дѣло и, и ско
пааѳти и пропасти. затварати двери
ѿ скврьнааги ѿдежоу. затварает
оутробоу же немиловати. мои при
бытїись стежати многы дроугы
и погоубити. моа радост, вещьшеє
сътворити оученицы и съ адоу ѿ
слати. єгда иже ѿшоу непосрамле
ны прѣстоахоу понашаан мыиꙋ
ісараелмы, тогда азь лиисьсвоаа.
и єгда бѣхоу ѿсилаемы вьѿгнь
вѣчныи иже азь тѣмь ходата
и своа, азь сиа исаа. єгда рыдаю
ще ѿхожаахоу зоуби скрьжещоу
ще. и ѿбѣ совьрѣмн, азь бѣсь
ѿрѣваюши и радоующисе. и єгда пе
дь оуготовлаахоусе срѣстижени
ха, азь ѿскрьжааи. и пети оубо,
невьзмого прѣльсти на. многы
боинщеи и немощныи имѣахоу
ѿ скрьтьсебе и хранещи тѣсь
аггли. зрѣхъже и десницоу гню
поскрываши хи, и оужасаахоусе.
прочеє же тѣ, ѿбрѣнагы бжїє
любве, сътвори тѣ моє оучени

це. и поскори тѣ не исоути масло,
и оугасиси свѣщеи немлрдїемь, и
помрачи срцаи. и прочеє неимоуще
свѣта, лишены бышевьхода. и ны
иже тѣ, готови соуще сьвьнидоше
женихоу. и азь затворихь врата, и
мои тѣ непрости вьнити. моєбо
дѣлои затварати двери прѣчлісы,
и неѿставласти вьнити вьѿних
вѣчнѫю жизнь. єлицы бо поскорѣби
ти мни оученицы, и наоучю неисоути
масло, ѿни немогоуть вьнити
ниже разлоучити се ѿмене. ѿ люта
госего иже єстоскаагозавѣра даипа,
ісыреисоу. и колиса множьства прѣ
льсти немиловати сьтворнаѣисны
геєнны. Слишастели немлстиваїи,
иже оутробоу затварающеи ѿ трѣ
боующи. Слишастели неподатли
вїи и злотворци; єлико же бо немилоу
ющеи немлрдїа сьоучиници, єлице
и ѿскврьбляющеи и злотворещеи.
отьщетѣвающеи. биющеи.
вьтьмницоу вьмѣтающеи, и па
че неповинныи. сьвлачющеи. вь

схыщающеи. порабощающеи братїе
свободныи. гладемь оумꙋчающеи
свои рабы, и нагы ѿставляюще, и
не щедновїюще. иже ѿ сирыи и оубо
гыи неправеднѣ высхыщающеи и
богатѣюще. Сїи вси, немлрдїа
чеда и оученици стнꙋ. бь бо блгоꙋтро
бень и млстивь, повинныи и донныи
томленїю, повелѣ ѿставляти.
иже ꙋбо не повинныи насилꙋюще
что постражꙋть. оуслышите
немлрдїи чїи ꙋченици волною бы
сте. оуслышите не подателїи
чїи дрꙋѕи есте и неразꙋмѣете.
оуслышите томлещеи и насилꙋю
щеи братїамь, чїи рабы и слꙋгы
есте. и на вышше скоторыи покои
и дарованїа ꙋготова вамь тамо,
какова ровы и пропасти и тьмꙋ
кромѣшнюю и скрьжетꙋ зꙋбомь.
и на апостола ꙋстрашитесе. сьре
сѣтесе. сьдрьгнѣтесе. и ѿста
вльше сїе безстꙋдное и его не па
вистное и братоне навистное
немлрдїе, бꙋдемь оученици

блгооутробнаа го и млстиваа собꙋ.
иже всѣ милꙋющаго и всѣ проща
ющаго. елици оученици и дрꙋѕи
есте немлрдїа, ѿбльцѣтесе вь
оутробꙋ щедротъ, ꙗко современи има
мы. навыкнѣмь миловати и пра
щати. навыкнѣмь ѿпꙋщати.
иже и многа томнаше и, прѣста
нѣте нини кого же поколѣбите,
и доволни бꙋдѣте ѿ брокы ваши
ми. иже мегїсланосещеи и не
млрдїе, ѿбльцѣтесе вь оутро
бꙋ щедротъ, ꙗкоже глеть гь хс оуст
павловы. иже домы велики ѕи
ждꙋщеи, и вьбирающе тамо вса
мии маа блгаа ѿ трꙋдовь сирыи
и оубогыи, высполмынѣте что
оуслыша прѣже ва несытыи бо
гатыи. злосьвѣтныи. плачи и по
бнѣ ꙗко же оубогыи и ѿчаанныи,
и глн, что сьтворꙋ ꙗко не имѣю
про сбраннѣи шꙋю житницꙋ. то
мꙋ иже ѿ ба пришьши ѿ вьсе вьпа
мети прїемлюще, ѿврьзѣте скро
вища ваша и дадите млстинꙗ.

сътворите себѣ скровище неисто-
щаемое на нбсе ꙗкоже повелѣва-
еть. иже съ пристрастїемь богат-
ство ѿ лихвы и неправды събра-
шеи, сътворите себѣ дрꙋгы ѿ ма-
моны ꙗкоже повелѣваеть влдка. да
егда ѿидете, прїимꙋть вы въ
вѣчнїе кровы. неправдꙋющеи
помыслите вьсетворещаго сꙋ-
дъ ѿбимыи, и ꙋжаснѣте се. иже
мьзды наемникы лишающеи,
помыслите глющаго, лиша-
ѥи мьзды наемника, ꙗкоже из-
ливаеи кръвь. и ꙗко лишены и-
хъ ѡбда, въпїеть. и въпль жьньшїи
нивы ваше, въ ꙋши гса саваѡѳа
вьнидоше. иже братїю бїюще
и престанѣте. пачеже на-
чнѣте тебѣ и тне своалница, помы-
нающе несътрьпимыи соуза-
оушившїи безгрѣшнаго га,
неще же и свезавшаго его, и посе-
нѣте. ꙗко многажди въбинн-
момь братѣ съкрьвени ихъ
за ꙋшаемь ꙗкы и ѿ тебе. ибо

мнїстоже зла сьтолюбець бы ꙗко га
чл҃колюбець. а иже нечл҃колюбивь,
ниже хⷭ҇толюбивеи. помыслите
колико бестꙋдно и безъсрамно. не
оустидѣсе вьчтными ѿнь и блаженыи
ли ꙗко апл҃ꙗ сыи, егоже небесно оусра-
шаютсе вьсокїи чинїи. иже естѣны
естрастїе ѿгнанїе быше. иже
телеса не дꙋхы исцѣлише. и
иже поморѣвси ѥзыци и црⷭтвїа
и силныи цри и прѣмꙋдрїи поко-
рише, нь ѡбаче бестꙋдное, въ-
скочи ꙗкоже разбоиникъ. и ꙗко
львъ рыкае, и въсхыти на апла. не
ѿ седмь десетихъ, не двана десе-
тихъ и избранныихъ нарочитыихъ и врь-
ховныихъ. не непричестнаго хва
блвенїа и дара единадесетихъ.
ниже дарованїи. не зави есть нъбо
сїи оучитель, ꙗкоже прочїихъ иже ѿ по-
го почьсте, и пода дарованїа
исцѣленїи ѿ, иеже на бѣсы вла-
сть и ножѣ его иже на оучителѧ ꙗте-
кшеи, своима рꙋкама ꙗкоже про-
чїимь ꙋченїи ѿ оумы прѣлгаи

и незлобивїи гь. и каковꙋ прочее мни
шисѧ тон мѣти. прїемшаго
власть ѿ бга и влакꙋ всѣх на бѣсы и вса
чьскїе стрсти. азже глю, вьсѣ
црен и силныи прѣвьзмощисем
и всакое власти страшнѣишїи
быти. и прочее вьспомѣнѣте
ѿ сребролюбци, аще таковаго
и полнкаго вьѡрꙋженнаго вои
на, ꙗко нага и беспомощна по
бѣди. и вьзрѣ ꙗкоже плѣнни
ка, что прочее посражемь мы
иже ни единно исправленїе по
добродѣтели стежавшеи. и
что глю ѡ аплѣхь и оученицѣ.
самого га и влакꙋ всѣх не оустыдѣ
се. нь и на нь рꙋцѣ вьзложи, и не про
даемаго прода. иже вьса цѣни чьсꙗ
нсла вѣдои на сꙋщаго, ѡ бесчьсти.
и емꙋже посланиа естсе всако колѣ
но, заꙋши. и емꙋже сьбрах ѿкла
нꙗютсе слꙋгы небнїе и вое, оплю
ва. и да болшее рекꙋ. начелника
жизни иже вьса животворещаго
ꙋбить. прочее да никтоже хвали

тсе вьчлцѣ. да никтоже крьпитсе
вь своемь сꙋщестьвѣ. да никтоже оу
поваеть ꙗко стрть не побѣдит ме
кога. вь многых побѣждаешисе,
и побѣдитїе быти не пщꙋешисе.
апла хвала побѣди, а ты нерадиши.
врьховнаго плѣни, а ты беспеча
лꙋеши и велемꙋдрьствꙋеши. блю
ди оубо ты иже мнишисе стоати
да не падешисе. хощеши ли да по
кажꙋ тебѣ вьколикыи вещє по
бѣждаешисе и не разꙋмѣеши.
хощеши ли да ѿкрыю тебѣ єлика
ѿклоукаваго твориши, и єлика
не повинень прѣбываеши. слыши.
заклельсе и сновь страшное бжїе
име, єже ни же аггли дрьзають. се
ѿлꙋкаваго и ꙗкоже гь ѿбьꙗви.
сльга побѣдильсе еси. оукори,
побѣдильсе єси. имьнїа сьбраль еси
братꙋ твоемꙋ паче же хꙋ гладе
мь тающих и нагостꙋющих побѣ
дилсе еси побѣдою лютою
и безьѿвѣтною, ходатане сѣ
вною послѣдниемꙋ ѿ номꙋ

нестрашномъ грѣхꙋ. възалкахъ бо
и не дасте мнѣ ꙗсти. и послѣдꙋ
ющаа. и иже люте нищее, ꙗко
и брата Хва възываюша не поми
лова. и по малѣ вса исꙋ сповѣс
тавль, поидеши идеже не ско
нчаеши се. не радночиселъ не еси
съ слышещими, отидѣте от
мене проклетїи и не податли
вїи въ ѡгнь вѣчнїи, и прочаа.
Видѣли бы которыи побѣдние
и не разꙋмѣеши. видѣли ко
лицѣмъ съгрѣшенїи отдлъжни
еси. видѣли колицѣмъ паде
нїи отповиннъ еси, и ꙗко побѣ
дитель и не повиннъ въ нера
дении прѣбываеши. или не слы
шалъ еси писаное. ꙗко побѣжа
еи наслѣдит вѣчнаа блгаа. ꙗже
оубо въ отсрьвени іѡ изъꙗви
и повѣда, юже видѣ вѣшние
исповѣдимїе и не сказаннїе.
радобе есконьчнꙋю. веселїе не
хведающее. прѣбыванїе съ
вликою вьстꙋ небесными.

небесъ аггли. и архаггли. и иная многаꙗ
насъ повѣдать. и наконець приве
гли. побѣдныи наслѣдит сїа. по
бѣдꙋ прѣрекохот аще вѣсте. ради
желѣнии вѣньшїи пакы рекли ко
торꙋю глемъ побѣдꙋ. побѣдꙋ
еюже гь нашъ побѣди и наоучи
глт, дрьзаите азъ побѣдихъ миръ.
слышали которꙋю глт побѣдꙋ.
побѣдивїи наслѣдит радо. от бла
женнаго наслѣдїа. от честни до
бродѣтелнїе. от жрѣбїа веса ко
радостни неплънинаго. многы
подвиги от братїе потрѣба. мно
гымъ потто. многы слъзамъ. и
многы млтвъ, да кто възмо
же наслѣдовати она. которыи
ѡбразъ прїимет. которое хꙋдо
жьство оумыслимъ. которыи
изъобрещемъ разꙋмъ да не отпа
демъ, наслѣдит назнаменаннаа
ѡна блгаа, ꙗже отсрьве на бывше
блаженномꙋ іѡанꙋ. кого въпросит.
кого хꙋмлит нна хꙋчи на ѡбразъ,
какъ възможет наслѣдити небеси

неизглаханныи ѿ нѣбесъ, и хже хгоспо
вабълюбещїи т его. оучи чл҇са разум
гъ, тъ да наоучи на ѿбразъ ꙗкоже до
итъ побѣдити миръ. приступи
оубо бестудьни помлимъ чистѣ.
подражаимъ чьстиимъ ѿ нели ꙗко апли
ꙗсыи. иже ꙗко ѿни приступльшевъ
просише его ѿ ꙗко ѡчинѣ и ѡвъсѣ, и
навыкнемъ ѿ истины истинѣ.
приступим т хбо къ сынъ л х и нападаще
нѣ до ныне смѣрены есмы, и да
лече аплъ сагодонеса. ибо дале
чеє. иже ѿ ступи и же сыне сти
ѡю ни ꙗкс х щїи его же ꙗко же прорс
глитъ. ели зъ гъ вьсѣ призываю
щии т его истинною. рьци нам
гн рьци на, ꙗко побаетъ побѣ
дити миръ. гн на хчина твори
волю твою. гн наставни на пу
ть твои. да не ꙗко погыбти на
безна лх ꙗкаваго бѣ ꙗко его ги. да не
прѣмалчиши ѿ нас ги, да не ѿс
вѣшнна. гн разгнѣ тебе иного
незнаемъ. помлхни ꙗко немо
щии есмы. гн да не ѿставиши

наси҇ры. науч и блаже что съ твор
ше живота вѣчныи наслѣдимъ. кь
симъ услыши т. что ѿвѣщаетъ. что
же ѿвѣщаетъ и что възглє. прї
дѣте въ слѣдъ мене. стопамъ мо
имъ послѣдуите. побѣдимъ бу
дѣте. ѿ бнищаите волею, да
ѿбогатѣете. ѿбразъ моє по
бѣди, оуслышите апла повѣда
юща и глюща. нарадиѿ бнища,
бога сын. смѣренъ себе бывъ послу
шливъ до смрьти. сице и нас аще
хотеи побѣдити миръ да смѣ
рится. дльжьны убо и паче мене,
ꙗко рабъ. аще ли ны, понѣ ꙗкоже
азъ влдка. да трьпитъ гоненїа.
досады. бесчьстїа. заушенїа.
ѡплюванїа. сице жываеи съпра
вы и исповѣданїемъ, побѣдитъ
миръ, и наслѣди ѿ наиже ѿ iѡ
ана възвещенна, ꙗже аггли жела
ютъ видѣти. въ истинну ничто
крѣпчаише є ѿ бнищавшаго га
ради. никтоже та ꙗко острашѣ
бѣси, ꙗкоже смѣреномудрын.

хотеи побѣдити миръ ниже бьми
рѣны высокомꙋдрьнаго и крѣдаго, запо
вѣди моѧ да сьхранить, ꙗкоже азь
ѿца моего сьблюдохъ. и бы послꙋшли
вьдо сьмрьти, вьспрїемь ꙋкоризнаꙋ
и безчьстїа. и заꙋшенїа. и ѡплю
ванїа. и сице побѣди миръ. Сїи ѡбра
зь ꙋстраши и изь жили мѧтладїа
вола. сїе хꙋдожьство растрьза его
и немощна и плѣнена покаꙁа. сїи
разꙋмь, попранна и посмѣꙗтелна
стого ꙋстрои. сїа хытрость крꙋши
и емꙋ зꙋбы и сломи крѣпость емꙋ неꙋ
естнꙋю сто дрьжавꙋ. ѡсемь да
хвалитсе хвалеисе ꙗкоже писа
нои. да хвалитсе брать смѣре
ныи вь высотѣ своеи. сь бо и побѣ
дивыи миръ. зриши смѣреномꙋ
дрїа высотꙋ; видиши ли нищете
побѣдꙋ; видѣли непобѣдимое
ѿпльченїе смѣренаго срцемь.
ѿ нищете, богатьство и шаа паче
всѣх црен. ѿ смѣреномꙋдрїе
сиꙗнѣише е испоанить. ѿ смѣ
ренїе и послꙋшанїе, ѿрꙋжїе

и ꙋтрлаꙗ на лꙋкаваго и побѣда мирꙋ.
вь истинꙋ. вьсꙋе мететсе вьса
кь чл҃кь, кромѣ ѡбраꙁа сего побѣ
дити миръ хоте. не льсти себе
чл҃че. никтоже ха крѣпчаиши
нь тѣ сице ѿпльчи се и побѣди. на
ꙋчи вьна ѡбразꙋ побѣди непобѣ
димыи. ѡбразомь симь низложи
прѣгрѣдаго. хы простїю сею, по
прарекшаго бꙋдꙋ побѣнь вышни
мꙋ. сею ꙁнїю побѣди мирь и
миродрьжцꙋ ꙋбо сь крꙋши. то
нимь на вѣтꙋ емь. досаждаемь.
ѿплюваемь. зриши ли непобѣ
димое ѿрꙋжїе; зриши ли побѣдꙋ,
зриши ли хытрость; видиши ли
непобѣдимꙋю дрьжавꙋ юже по
бѣ нищеты; видѣли како сра
шьнь и бысть иже смѣреномꙋ
дрїемь ѿпльченыи; ꙋбо ꙗко
же прѣвресе побѣникь и. аггльмь
вьжелѣнь. аплмь чьстьнь.
мнико сьчисленъ. бѣсомь сра
шьнь. мирскы побѣдитель.
вѣчныи и нестлѣнныи благь

насл҃ѣдникь. семꙋ, никогаже страх
коснетсе. сего, вьсакь легешѡньбѣ
совисы ѿбѣгаеть и ѿплюван. зре
ще самого иже мирꙋ побѣдителя
Хⷭ҇а поправшаго тѣх крѣпо, и ни
зложьшаго тѣх сехетидео дрьжа
вꙋ. прочее чедца ѡбразь навык
ше, и хытрости наꙋчившесе, да
не нерадимь. нь подражаимь
га нашего, и смѣренїемь и добро
дѣтель ми оуподобимсе ѥмꙋ, и по
бѣдим гꙋ сь поспѣшьствꙋющꙋ.
и паче же иже желаете блгаа ѿна
ѡни иже многаж и слышасте. не
ѡблѣнимсе. не дадимь сьна
ѳчима нашима. не ѡбеспечалим
имсе. да не побѣжени бꙋдемь
ѿ лютаго миродрьжца. да не
когда рестьꙋ крѣпи хсемани. зри
ꙋбо вьзлюбленне да не вьзрѣмлие
ши своима брьвма. зри ꙋбо да
не вьзрѣмлие храпенстве. ѡ крь
стьне чьстивїи ходеть. сьпро
тивник вашь дїаволь ꙗко львь рыкае
ходит, искы кого поглътити.

сїа вѣдꙋще чедца вьзвигнѣмь себе.
оуготовимсе кь брани. и пакы по
малѣ. готови бꙋдемь к ѿвѣтꙋ.
даже докол не вьнимаемь словесем
гⷧ҇имь, бꙋдете оубо готови. ѩвѣ
ꙗко кь ѥже ѿ сꙋдꙋ ѿшьствїю, и кь
бꙋдꙋщомꙋ ѿвѣтꙋ ѥже на страшнѣ
сꙋдищи. таже тогда сꙋдїи ра
згнꙋвшоу книгы. и не ины и тꙋ
жее иже не свѣми. нь тыи же
иже ѡбносим и вьсегда прочита
емь и слышим, показꙋюще енамь
вь всемь вынї крѣпкїе, и всакое
заповѣди дѣланїа. ѡзлобленныи
и тръпѣхꙋющїи, прѣстательство.
что ѿвѣщаемь. где ꙋбо занде
мь. какоже ꙋтаимсе иже ѿна
ѿгнанныи. и ины прѣзрѣнныи
и многаа люта пострадавшїи.
паче же иже близь сꙋдїе стоещїи
и вьпїющи ѿ мьсти гнѣа. і
прочее ѡбьмьстемь гьсен
вако. что прочее побдесько
рити. рьцѣте ѥже вѣсте.
ꙗкоже бо слово показа, невь

зможно и ѹбѣжати ѿ рѫкы сѫдіинѣ.
нѝ іако ничто же то мѫ ѹтаит се по
знахѡм. и іако надь нагъ іавит се, и
вса нага прѣд ѻчима его съвѣмы. и
іако вьса іако дѣло и вса іако дѣаніе аще
благо аще и зло. аще мало аще велїе
посрѣд позорища ѡного, прѣд аггелы
и всѣми силами и всѣмь дыханіемъ
чл҃чьскымъ прочте но бѫдеть. и се
наѹчихомсе и іако тогда бѫде по
хвала іако торагожо познахомь,
и іако іскъжо свое брѣме понесена
высохѡм, и іако готовіи вьни дѫ
ть сьпим вь вѣчныи сѣни вѣро
вахом. и іако лѣнивіи дрьза творисе,
неоѹстанисе. и да страшнѣише вере
ісѫ, іако іскомць мѫчшенимѫть.
ньвь бесчисльніе вѣкы простегнѫ
тсе, ѡбьвависе вьсѣмь намь. и
іако вьсеи нази прѣстанемь сѫди
щѫ хвѫ, да пріимемь іскъжо еже сь
дѣа, и сїе слышахѡм. и іако сѫ
дь безмѣстни, и сьоѹчихомь. и а
іако пріидеть сѫдити живыи
мь и мрътвыи, и ѿ дати іскомѫ

пчсѹдѯ

жо по дѣлом его, вьи ихь на ѹстѣхь
носимь. и іако вьса іскъ сьгрѣшеніи
и нерадныи ѿ покаанія вьмѫкѫ
вѣчнѫю ѿсилаютсе, вьси сьвѣ
мы. Сїа вса крѣпто сьвѣдеще, ка
іко не трепещем. іако не рыдаемь.
и іако не възвижемь дрѫгь дрѫга
вь бжствнѫю любовь, и млимсе
дрѫгь за дрѫга и сь вѣщаваемь
сьвѣ спсителни ѹгодни бѫ.
прѣтеѫ бо вьси ісѫ тно вѣрніи его
любци, прѣте сьгласіе сьвѣрем.
аще і сонце вьсе сьбратныхъ
тѣне невьзможно, нь вьсыскъ вьсн.
аще же и се не мощно, понѣ гра
дьни ѿ іерстнаа его. и сьшѣвши
мсе многѣмь, разѫдимь дрѫ
гь дрѫга ѿ страшномь сѫдѣ
ѡномь. ѹсмотрѣмь и нимь
аще готови есмы, или не ще
не готови. и не тѣжимсе іако
ходит, и вьчесомь ѡбрѣтохо
мсе лишаеми. потьщимсе
ѿ сѫ ѡвѣть дати. іако врѣме
ес видѣмь ісоемѫжо сьгрѣшенію,

ꙗкоторыисоу написаньгьвьтвори·
ꙗкодаісьжо познавьсвоесьгрѣше
ніенеженаньѡсѹженіе, иіспра
витисепрѣждедаженеразоритсе ·
трѣ, идостигнетьнеисправлее
нь· ащебо црьдльгьнеѡставлѧ
етьнысьѡпасеніемьнестерзѹеть
ивѣдаісь, начелнисадльжнаагѡ
нестеже, ꙗколмипачеправедніи
сѹдіавсанестеже дльжнааѡ
на· сегорадимлюююжеѡхѣлю
бовьвашѹ. сегорадимнлседѣ
юлюбвивашеи, даникстоже
ѡстидетѡсѹдѹдльгьимѣе. зе
единоѡбразнемьѡвѣтомь,
имашимногыѡбрази· мнози
босѹтьпѹтежнитіа. имаши
млтимногы· ащебосьгрѣше
ніамнога, многопачемлть
бжіа· ежеоубомногажнвамь
повѣда, ащенненіповѣдимо
е, ипакывьспоменѹѡгнѣва
шеилюбви· ньвьнимателнѣ
сьстрахомьгнимьѹслыши
имногимислезами, идани

вѧсакъ позначептъ

итожесѣтѹеть· лѣнивінтрѣ
звимсе· дрѣмлюшеи, вьзбѹдѣ
мсе· ижевьнисѹшени, вьсаіскѹпе
чальвьзврьгшенагаꙗкожети
саноё, ꙗкостьпечетсеѡна·
сьберѣмьзѣѹмь, ноуслышимь
нравыблгы. нравыспсеніа· хы
тростидашепользны· разѹмьѡ
браценіаипосаланіаневысращше
нныибжіисловесь, иѹчителство
нескрьнненерачеваніепельство·
тьчіюꙗкожепрѣреѕовьпросте
гнѣтемниразѹмы, идамніѕто
жегнилѣилнилѣностиоуслы
шти. ѡбразьбоижехощѹгла
сти, вьсакьвидьгрѣхапоми
наестьвьсѣмьсѹщіимьзеісаю
чившіимсе· ꙗкодаісьжовасвое
познавьсьгрѣшеніе, иеже
ѡнимь·познанноеѡсѹженіе
плачетсе, прослезитьѡнем
вьзѣхнеть. исьгрѣшеніе
исправль, ѹготовитьсебекь
ѡвѣтѹ. навьспоминаніепа
кывавьзвестихощѹпеча

Свое бреме

лныи нестрашныи мꙋкь, ꙗко невьна
челѣ словась твори и апла. сїа бо во
реще, пакость сьборимь и неди
нꙋ нь паче и вельми полꙁꙋемь. ка
пля бо едина честось ходещи,
пробиваеть камень ꙗко же и
самое. ѿ нихꙋ ꙋбо начнꙋ. которы
и же грѣ ꙋбо, или которыи неду
гь приведꙋ, да и ключимое недꙋ
гꙋ здравїе приведꙋ. ꙗвѣ прьвое ꙁло.
и которое ꙋбо есе, ꙗвѣ ꙗко
грьдиня, иже ѿ небесь на землю
низврьже дьницꙋ. проче слыши
вь прьвыи грьдѣ ливе ты. помѣни
писанное, бь грьдым противитсе,
и далече ѿ себе сїи лютыни и начелны
недꙋгь сьтвори. да не сь противе
щасе тебе ѿверьщеши неба. помѣ
ни падшаго ѿ небесе на землю. и вьмѣ
сто еже сьего прѣбыванїа и про
чїи сьлꙋжители агглы, вьпрѣ
исподныи живꙋщꙋ вьтьмныи
и погибели. и стѣшитѣ поисанесе
помни на епрнога славѣ, ꙗко бога
сїи ѿвенища. помѣни и юже са нь

наветныи ѿвльганїа, и ꙋжасноꙋ все
смерние да спсеши се и вьзнесеши
се вь врѣме посещенїа. ели ꙁ бо сьсь
грꙋшенныи срцемь. и ꙗко смѣра
ени се вьзнесте се. а иже вьблꙋдѣ прѣ
льщьшен се, да ѿстꙋпаю ни
ꙗко же ль сте сть себе. нь да по
минаю апла вьзывающа, ꙗко блꙋ
дници и прѣлюбодѣемь сꙋдїть
бь. и ꙗко вса ꙗкь грꙋхь иже аще сьтво
рить члкь кромѣ тѣла е, а блꙋ
дѣи вьсвое тѣло сьгрѣшаеть. и
ꙗко блꙋдници црствїа бжїа не
наслѣдеть. не забывай те же и
ѿ скврьнившаго вьблꙋдѣ жени
шь скꙋю ѿ дежꙋ. и сь стꙋдом ѿ
црскааго брака изврьжена го, и по
ка и тесе прие ли жи бо се црство
нбное. прѣлюбодѣе, престань
те и оустрашитесе бжтанаго
глаголющаго, да не прѣлюбодѣи
сꙋдеши. и апла вьзывающа. блоу
дникомь и прѣлюбодѣемь сꙋди
бь. помѣни те соломона глюща.
прѣлюбодѣи иже, скꙋдостира

ѡ блꙋдꙋ

оума на гꙋбꙋ дꙋши своеи ꙋстрадает. ꙋ
слышите же и га глюща ꙗко блдници,
и дни и стомꙋ несь грѣшан. ꙋслы
шите апла глюща. ꙗко ѿкрыетсе
гнѣвь бжіи сь нбсе на вса ко нечьстіе и не
правꙋ члкω. иже вь мꙋжеложьствѣ
мꙋжіе, стꙋдь сдѣвающе пости
дитесе. и прѣжде даже сꙋдіи пріимꙋ
ꙗко пачеиества дрꙋзих ваше; поми
слите ꙗко вым хісыва вь пріимꙋт:
ѧще несь болѣзнію по равности съ грѣ
шеніи покаитесе. поминаите
же и апла глюща, ꙗко неправедни
ци цртвіа бжіа не наслѣдетъ.
иже ѿ исторіе вы и нвь лютое сепаде
ніе и и зриnхѡше, рьци павле. зани
ренен и исꙋсиши имѣтиба вь себѣ;
прѣдан бѣ по похоте сруан вь нечи
стотх, еже досажати не се тѣлесе
и вь себѣ. видѣли ли лютаго падѣ
ніа; се го ради наказꙋе самь апль.
не быти нам похотни ко злым,
ни жерабне тртем. имже бо кто
побѣдитсе, семꙋ и поработитсе.
се го ради побаеи вьсега сльзити и па

ꙗсати, ꙗко да избавить на гь ѿ зла
го мꙋдрованіа тѣла съмртнесен,
и вьжелѣемь по нѣ нѣко гавьжель
нна ѿна, вьнеже нагглн желаю
приникнꙋти. сіа и мѡ вьжелѣнимь.
покаимсе. и покааніа ради паки не
скврьнни бꙋдемь ꙗкоже и прѣже
паденіа. таково бо е видь и сила
чстаго стежаніа покааніа. напрь
вꙋю чьнию женимь баше прѣже съгрѣ
шеніа, вь тꙋ ꙋстрадае пакы по
каавшагосе. дрьзаю рещи, ꙗко пѣ
цінвьнижебѣ хꙋ бышен же имно
го прѣжьшенесе не вещь шесльзи
вшен. и ѿмнше зло смрадіе грѣ
ховное по глющом хꙋ, ѿмыеши
мен паче снѣга хꙋбѣлюсе. тьща
ніюже многꙋ потрѣба, ꙗкоже
чака не вѣмни естезꙋе вь сꙋыпти
нниижетожени бавлаен. тѣмже
немль чnовѣ зывает бжтвныи
гла, бꙋдѣте готови. иже ѿсꙋ
жати ѿ бысꙋвы. дабѣ гаеежеѿ
сꙋжатн. го ꙋ глщꙋ несꙋдитеине
ѿсꙋжени бꙋдете. и да не ѿрѣшнесе

пакы ради ѿзлобленнаго, нъ гапо
минающаго. не судите на лица,
нъ праведныи судъ судите. И пакы, не
судите и не ѿсуждени будете. Аще
ли же и же иного судеи, ты таже тво
риши, не оубѣгнеши суда бжїа. Сли
ши апла прѣтеща таковыи и глю
ща. тѣмже безъѿвѣтенъ еси
члче судеи таковаа дѣющїи, и тво
рета аже. ѿ нихже убо судиши
искрьняго себе ѿсуждаеши. Оучени
убо иного, себе ли не учиши. Глеи не
прѣлюбодѣиствовати, прѣлюбо
дѣиствуеши. Изми прьвое бревно
изъ очесе твоего ꙗкоже речеть. Имже
бо реч судомъ судите ѿсудит се се. Тѣ
мже убо судеи, да не приимеши да
ра на неповинныие. Писано бо е. Го
ре ѿправдающїим нечьстиваагомь
зы ради, и праведное праведному
ѿемлюще. Аще кто убо ѿ начелнык
или судїи ѿбрещеть себе повинна
вьсих, да тьщит се покаанїемь без
грѣха себе сьтворити, се бо судїи
судїамь прѣд дверми стоить.

покаꙁати, прѣжде даже постигне
ва ѿступленїе по таковому прѣ
щенїю и болѣзнь. Иже не удобь
нецѣлною страстїю недугуюштеи
ненавистїю и завистїю, помѣ
нѣте завидѣвшаго ѿ иного. Слы
шавшаго друже не ѿбижу тебе,
вьзми свое и иди. Где убо. ꙗвѣ
ꙗко вьтьму кромѣшнюю. Нъ ѿ
врьгше таковыи недугъ, пока
ите се. Страшно бо е же вьпасти
вь руцѣ Бга жива. А иже бжствнаа
писанїа уничижающеи и стму
Дху досаждающеи, глаголавшомъ вьсѣ
иже вь дрѣвнимь и новѣмь завѣ
тѣ, что сьтворите вь страшнїи
часъ онъ, егда судище седет и разгну
те се книгы и уженнаа гнушает се
и ѿвращает се се. Самоубѣжнїе.
Где сы скрыете се ѿ лица глаголавшаго
вса бжствнаа писанїа, и вса исуще
нную книгу сьчетавшаго. Горе
же и пакы убо постигне ва. Аще не
вь скорѣ покаетесе, и вьсприи
мете рыданїе и плачь. Оумли

о усѣ

те єгоже прогнѣвасте ѹтѣшителѧ
ба. неслышите ли бга глща, ни
тан те писанїа; послѹшан апла.
бгодхновенна стаа нарицающа
и польѕна. не лоѹ ѕраа он незазорно.
и еще на а писанїа нарицающѹ,
и закон свободный. Слышите ла
сы соломона, нечестивїи вана
рицающа. глн. премѹдроже и
наказанїе, нечестивїи ѹничижат.
Сїа слышеще, погаите себе и гото
вие дѣте себѣ ѿ вѣтх, прежеда
же не прїидет днь гнь велики.
и дась ѕращенѣ вса рекх. въсакъ
члкъ иже аще бѹдет. аще не поб
щите себе ѿ сѹдѹ и исправите се, нь
и еще прѣбѹде исправленїа ѿти
дете, такови надачает ꙗкоже
крыетсе гнѣвъ бжїи съ нбсе на нь
не на сїи грѣх или сїи, нь въсаконечъ
стїе и неправдъ, мѹжъ же и же
нъ. нѣ бо разнь ствїа. въси бо съ
грѣшише. Сего ради апль по блгти
даннѣ не мѹ, написа и ѿ жена
глю, женамь честнамь быти.

непотворница. вѣрна вь всѣ. ѹчит
же женамь не велю, ниже ѿ власти
мѹжми. нь быти вь безмльви. до
дрьжница. добро ѹчителнамь, да
ѹцѣломѹдрѹють юныѧ. мѹжелю
бница быти. не вни многѹ порабо
щенна. ѿ вдовицах написасѧ се.
вдовице чтѣте и истинныѧ вдо
вице, еже прїнлежеть вь млтва
и млнїи. аще чеда вьспиташе.
аще страннїе прїеше. аще стмь
ноѕѣ оумыше. аще скрьбны послѹ
жише. и ѿ старцеже и старица,
гла стїи дхь ѹсты стх. и ѿ ра
бѣ и влїса. и ѿ црь рѣ. и ѿ епископ
вь ѿбрази. и ничто же ѿ пользны
мимотече. Елма же такоре на вса
коне чьстїе ѿкрыеть се гнѣвь сь
нбсе. вса вьспомѣнѹ вашо млю
бвы, да ѹвѣсте вьсе заповѣди. и
вса кона чловѣкла, и всакь вьзрасть
на вы кнсе сьвѣ бжїи хотѣнїе, и
страшное ѿ нбсе пришьствїе. стра
шнїе мѹки, и болѣзньное ѿ нора
заѹченїе. и постьщите се кь жо

своеи̑ жи́тїе и҆справити. и҆ се́бе оу҆го
товати къ ѿвѣтꙋ, а҆ не прѣда се
бе оу҆нынїю и҆ лишити се неи҆згланных
и҆ вѣчных блгъ. зри оу҆бо ѿ лѣнивѣ
ствї, да не прѣбꙋдеши въ оу҆нынїи. не
побѣжда́и се льстїю и҆ сластїю.
блюди да не богатство блгостини бо
жїе и҆ дльготрьпѣнїе и҆ пожданїе
нерадиши, и҆ ꙋ҆щедиши себѣ гнѣ
въ въ дн҃ь сꙋда, ꙗ҆коже гл҃тъ а҆пль.
възвратисе и҆ прочее. стрѣзаи се. бъ
дрьствꙋи. довлѣетъ бо ти мимо
шьшее врѣме въ прѣлѣсти и҆ сла
столюбїи твоем. стани. не прѣ
бꙋди. не оу҆глъбѣваи се въ непра
вдѣ твоеи. не зриши ли на а҆гла
послѣдꙋющая и҆ прѣтисꙋющая вра
дѣанїа; не вѣси ли ꙗ҆ко поже сто
чьство твоем и҆ не и҆справленїю
сꙋ не бываетъ болшїи и҆ тежча
ише пишется и҆ гнѣвь множа
ишїи въспаляет се; не вѣси ли
ꙗ҆коже дѣлати злае, не хꙋдобь по
трѣбити телно бываетъ, ꙗ҆коже
и҆же на дьсчицꙋ писмена. ꙗ҆коже

не ктомꙋ оу҆бо дрꙋгъ дрꙋга сꙋдим,
нъ дрꙋгъ дрꙋга възлюбимъ. ѿ дрꙋ
дрꙋѕѣ млимсе, ꙗ҆ко да не цѣлѣемь
ѿ сꙋдꙋ блгостїю га нашего і҆ꙋха.
а҆ще кто ꙗ҆ростїю и҆ гнѣвомь пора
бощенъ бꙋ, да слышиш а҆пла глща
въ ꙗ҆ко ꙗ҆ко горесть и ꙗ҆ро и҆ гнѣвь,
да възметтсе ѿ ва. и҆ пакы. гнѣ
въ мꙋжа, правдꙋ бжїи не сподла
ѣ҆ть. и҆ пакы. ѿложите гнѣвь. ꙗ҆
рѡ. злобꙋ. сквернословїе ѿ ꙋстъ
ваших. прѣже же послꙋшаи прорѡка
ꙗ҆ко глаголюща сте, прѣстани ѿ гнѣ
ва и҆ ѿстави ꙗ҆рость. потомже
и҆ соломонь рече. мꙋжꙋ гнѣвли
вꙋ да не сьвъ дворишисе. таковыи
бо ѡ҆ нѣ брань бжїи нь дрьжещее
и҆ гострпти. ꙗ҆коже писано є҆.
и҆мже бо кто побѣдитсе, семꙋ
и поработитсе. въ скорѣ ꙋбо гнѣ
вь ѿврьгше ꙋ҆срьно потщанитсе, да
не въсхыщени ѿведени бꙋде
те вьм же стоѡнои дѣже съби
раютсе гнѣвачеда. ѿ негоже
да и҆збавимсе блгостїю га нашего

80

ѿ притци

іꙋха. чрѣво бо ѿ быта дневїи и питаю-
щеи сѧ, ѹслышите сего възывающа
съ прещенїемъ, горе насыщеннїи нынѣ
ꙗко взалчете. и прⷪрку глщꙋ. ꙗко есть
ꙗко ѿвнѣ насыти сѧ, и ѿстави Ба
сътворшаго и. грѣшни ꙗко и ѿ Ба
ѹдалѧютсѧ насыщающеи сѧ; ѿню-
же апⷭлъ безбожныѧ ѡбличаѥ глаго-
ше, имже богъ чрѣво, и слава стꙋ-
дѣ ихъ. иже земнаа мꙋдръствꙋющеи,
ѹслышите паки Ба ꙗко ѹтварь-
жаѥ въ вѣтѣ мѡѷсеѡ. и гли. вънемли
себе да не когда ꙗдъ и насытиши сѧ,
и забꙋдеши га Ба своего. и спѣшнѣ
ѿставль пищꙋ мятревъ сѣ сътрстель
и всѧкого злосмрадїа. прїими благо-
ѹханїе рекше възрѣжанїе, тло стго
Дха. ꙗко апⷭлъ наѹчи. и вънимаи
себѣ, да не ѹслышиши и ты ꙗко
и насыщенныи ѡнъ богатыи и нищи
ненавидѣстникъ, ꙗко въспрїѧлъ еси
блгаꙗ своꙗ въ животѣ своемъ. и
прїими славныхъ спⷭенїа нашего
покаꙗнїе, ꙗко не вѣмы ни дне ни ча-
са въ ньже снъ прїидеть. иже пїанство

мъ побѣждаеми. и нетлѣннаго небна
црⷭтвїа себе лишающеи, ѹслышите
прⷪрка проповѣдающа. горе ѹпива-
ющимсѧ. и апⷭла глщꙋ, ꙗко пїаници
црⷭтвїа бжїа не наслѣдѧть. и паки
заповѣдꙋющїи. не ѹпиваитесѧ вино-
вънемже есть блꙋдъ. и ѡставльше вино.
паче же пїанство закварающее црⷭтво
небное въ нѣ, въжелѣвше ѿ нонѣ нове
вино. имже бѣ ѿ бжⷭтвенїи писанїи
ѹпоминана по прⷪрцѣхъ, вино ѹмиленїа.
иже пиюще въ ѹмиленїи, покаитесѧ
съ слъзами, сладци бо сꙋть глⷭи тї.
иже на тѣло ѹповающеи и на сѧ хотѧ
ѹслышите Ба хотѧ стихъ възыва-
юща, всѧка плъть ꙗко трава, и всѧ-
ка слава члⷭка ꙗкоже цвѣтъ тра-
вный. и паки. ѹтварь жаде плъми-
ш цевъ своеѥ, ꙗко не сꙋть спⷭенїе
члⷭка. сего ради и апⷭлъ пишеть да
не ѹповающе бꙋдемъ на сѧ, нъ на Ба.
ꙗкоже прⷪрокъ побнаа глетъ. благо
ѹповати на га, неже ли ѹпова-
ти на члⷭка. и покаитесѧ. прїиде
бо сꙋдїа нелицемѣрныи, ѹпра

ꙁнити великоначелство и власнл
ѹ. ничтоже бо того крѣпчаише. и
же многоиспытателна начи
нающе ни та и ноѹбїнце. иже мѣ
стѹ ѹбїнць наслѣдници. иже
плъщїи бѣси. иже прѣне поднїи
жители. иже вѣчнїе тьмы исно
ве и наслѣдници и неѹгасаема
го ѡгнѧ чеда, ѹслышите что
повѣствѹеть стыи. и благовѣ
стникь лѹка ѡ таковїи, в
дѣанїи апль кысѣли. многи
же и ѡни же многоиспытанїе ко
решїи, принесше книги сьжи
гаахѹ прѣ всѣми. и сьчьтше цѣны
и ѡбрѣтоше сребро тмѫ. ви
дѣли послѹшанїе бысть прѣнишее
непѣнїе скорое. видѣли како
ѹмножнише немощнїи. ньско
ро послѹшанїа всѧ исправи. и вы
иже побѣнѣ заблѹднвше и разѹ
мо прѣльщаеми, ѡплювавше
таковѹю лютѹю и безчлчнѹю
прѣлъ, и како ѿ змїе ѿбѣгше, по
тьщите се дѡнь покаанїю пло

еко. врьхѹ лежещаа, ѹдобь ѿри
ваютсе. а иже ѹглъбнише се не
ѹдобь ѿриватела ѡбрѣта
ютсе, и ѹчение ѡсь грѣшенїи. зри
ѹбо да не прѣзриши хотещаго
тесѹдити. зри да не прѣбывае
болшїи ѡбѣть ѹстроить тебѣ
беззаконїе. скоро а ѡ вьсѣ прѣхѹвр
дни вьсѣ ѹтешителнїи и прѣ
благыи дѹхь, и вьсѧ вы помѣни. ка
ко блѹдницѧ ѿ црїскааго бракась
стѹдомь изгонитсе. какоже
и пебхее двыꙁалютость, вьнѣ
заствореннбыше небнїе радости.
како богатыни ѡнь ради пищеи
немилостиваго его права вьмѣ
стоѡномѹчное прѣдасе. побѣ
и дрѹгїи богатьи, иже жити
ѹ разьшириви и сьбравь мно
га, и приѡбрѣть ничтоже, бе
ꙁѹмнѣ праведнѣ слышавь. не не
вѣстеже что иже ѹщени ѡшѹ е
слышашескѹпїн, и какова
ꙁданїа полѹчише. та такожесь
ѹбїйцѹ нарече, глѧ, татьне

приходить, нь да оукрадеть и оуби
и погꙋбить. сїа и сице вала оусты
стхь прѣстыи дхь прѣгла. на
зже вьспомѣнꙋх. и ѡ всѣх сих вызы
вает ть апль гли, блюдѣте себе ка
коходите. довлю оубо вамь рѣч
нная, и паче же свѣтлѣишїи.
благстїю и члколюбїемь га нашего
їуха вседрьжителя. иже вьса
попрѣвренныи оусрьно нашаго вьсна
ше спсенїе; и призва вашаго вь
вѣчное свое црство, млтвами
вьспомѣнꙋх стыи стхь. ємꙋже
слава и дрьжава и с прѣстыи єго ѡцє
мь. и прѣстыи и животворе
щїимь дхомь. нна и прно и вь вѣ
кы вѣкѡ амн. +

иже вь стыи ѡца нашего іѡна
архїепспа константина гра
да златаустааго, слово ѡ покаанїи

Аще и вчера ѡтва ѡстпх, нь не во
лню приноужень бывь. ѡстахь
же тѣлом, а не нравом. ѡстахь
ѡ стꙋпленїемь пльти, а не
изволенїемь мысли. и бо ѡпри

плѣтаахсе сь вьсѣмь вамь, и вь
мысли ношаах. пакы братїе арѣ
менныи сѣ недꙋгь ѡставльше,
излишнѣе постищахомсе лица
ваша видѣти. иѥще бо ѡ ѡста
ныи болѣзньнїе имѣе, тѣ ко
кь вашеи любви. болещеи дꙋбо,
оумывала и баню ищꙋх. а зже вь
желѣнная ваша лица до ииноне
пщева видѣти. и дльжно жела
нїе послꙋшанїа исплънити.
пꙋчинꙋ сию велїкꙋю и слаинны
неимꙋщꙋю. море сїе ѿвальнь
прѣмѣнное. прїидо ваших бра
зꙋ ѡчищенꙋ видѣти. кыи бо
є такова цвѣтанїсь ꙗкоже
црсви. кыи такова раи, ꙗкоже
сьборь вашь. нѣ зде змїи навѣ
тꙋе. нь хс оучителствꙋе. нѣ
є ва запинающїа, нь црсвьне
правлающїа. нѣ зелиествїе
дрѣвное, нь тло дховныи. нѣ
зде градежь трьновныи, нь ви
ногра гобьзꙋющи. аще же трь
нницꙋ ѡбрещꙋ вь маслинꙋ

83

прѣнашаю. не бо немощъ ѥсть васѹ
щинѹзе, нъ свобода произволеніа то
чтенаꙗ. аще ли навыкса ѿврѣщиѹ,
ѿвечь творѹ. не ѥстьво прѣлагаю,
нь произволеніе прѣвождѹ. сего ра
ди нынѣ грѣшнть ѥсто ѿ кѹ івоста
нѥсь
цр҃кови болшѹю нарекъ. ѥ івотбо,
прѣбеть жнвотнаа и храняше
животнаа. цр҃коважде, прѣемлѧт
животнааи прѣгаѥть. ꙗкоже что
глю. вънидетамо ꙗстрѣбь, н
зыде ꙗстрѣбь. вънидеволкь, здѣ
низыде волкь. вънидекто зе
ꙗстрѣбь, ниисходить голѹби
ца. въходи вълкь, ниисходитъ овче.
въходить змиꙗ, ниисходитъ агне.
не ѥсть бо ѹпрѣлагающѹсе, нь
злобѣ имѣ нѥмь. сего ради
чесото ѥже ѿ покааниподвижѹ
слово. покааніе болю стоит страшно.
грѣшномѹ. лѣчба прѣ грѣшенію,
н житіе беззаконію. изрѣніе
слъзамь. дрѣзновеніе къ бѹ. ѿрѹ
жіе на діавола. ножь ѿрѣзѹющи
ѥмѹ главѹ. спасеніе ю надежда.

ѿчааніюхѹ біеніе. се бо ѿврѣза
ѥсть. се вьрани въводи. се діаволѹ
ѿдолѣваѥть. сего ради ѹбо н
ѥже ѿ семь. чесото подвижѹ
слово. ѥже и надѣатисе твори
ти и не запинатисе. грѣшни
ли ѥси, не ѿчаисе. не прѣстаѥ
чесото помазѹе лѣчбы. и не ѿ въ
мыслино ѿрѹжіе ѥ на діавола ѥже
не ѿчаватисе вамь. аще имаши
съгрѣшеніе, не ѿчаисе. не прѣстаю
чесото сіа глю. аще и на высакь дн
съгрѣшаѥши, на высакь дн каисе.
и ѥже ѿ храмина творимь, ѥгда
высаа ѿ дрѣвесь начнѹть съгннва
ти. из нмающесь гнившаа и но
ваоѹ устраающе. и никогаже чеса
гоприлежаніа забываюше сіе и
въ надастворимь. аще ѿ бѣ тша
ль ѥси нѣдны ѿ грѣха, ѿ бнови се
бе покааніемь. не ли рѣ покаа
вшѹ се спастисе; и ніѣ лони въсе
житіе свое въ грѣсѣхъ и жихъ.
и аще покаю се, спсѹ лнсе. ѥн.
ѿ ищѹдѹдѣ домо. ѿ ѡлкы твоего

каꙗкосе многѹ грехи сотворшии

члколюбїа. єда бо покаанїю твоемꙋ
надѣющесе; єда бо покаанїє твое
может толикаа зла ѿмити;
аще бо и покаанїє єдино, велѣпо-
тꙋ боль себи. нъ понеже єсть покаа-
нїемь разстварает се бжїе члко-
любїє, дрьзаи. бжїю бо члколюбїю
мѣры нѣ. ни же словом исказати се
может бжїа блгость. твоа ꙋбо
злоба, мѣрꙋ имать. бжїе же члко-
любїє мѣры не имать. твоа злоба
ꙗкова же бꙋде, члчьска єсть злоба.
бжїе же члколюбїє, не ѿбимено
є. и дрьзаи ꙗко ѿдолѣваеть во-
ен злобѣ. помысли вь пꙋчинꙋ и,
исерꙋвь пашꙋ, єда может ста-
ти или исканитисе. єлико ꙋбо исср-
вь поучинѣ, толико злоба члча
кь бжїю члколюбїю. паче же ни-
толико, нъ многомножає. пꙋ-
чина бо ꙋбо аще и велика є, мѣ-
рꙋ имать. бжїе же члколюбїємь мѣ-
ры не имать. сїа глю, не да ва лѣ-
нивѣише сьдѣлаю. нъ ꙗко да
спѣшнѣише оустрою. накаꙁах

сторицею. аще и тьмами, нъ чю-
дно. тьчїю ѿсѣчи вещь лꙋкавꙋю.
и прѣстьни ѿбычаи лꙋкавыи. ма-
ннꙋ ꙗдѣхꙋ жидове, и чрьвеныи
лꙋкь ищѣхꙋ. иже вь єгуптѣ
глюще. добро бѣ намь вь єгу-
птѣ. срамна оубо вещь и ѿбы-
чаи злѣиша. аще бо и вь десети
днехь не исправиши. аще и вь два-
десети. аще и вь тридесети.
не люблю ли. не блгть ли имать.
не ѿбьємлю ли тебе, тьчїю не
стꙋжаи си. нъ срамлаи се и за-
зираи себѣ. о пакы бесѣдовах ѿ лю-
бви. и слышавь ѿтиде пакы
и вьсхыти. и не покаꙁа дѣлы
слово. да не оусрамиши се пакы
вьнити на вь црковь. срамлаи се
сьгрѣшає. не срамлаи же се ка-
єсе. вьнимаи что сътворил
тне дїаволь. двѣ сїих, грѣ-
х и покаанїє. грѣхь, ꙗзва. покаа-
нїє, лѣчба. ꙗко же бо на тѣлѣ
ꙗзви и лѣчби, тако и вь дши грѣ-
х и покаанїє. нъ грѣх оубо, срамь има-

покаанїеже, дрьзновенїе имать. вь
нимаже сьштаа сетство маютъ. ꙗко
данечини сьбываеть поспѣшни по
лѕꙋ. и ꙗзва, и лѣчба. грѣхъ и по
каанїе. ꙗзва грѣхъ. лѣчбаже по
каанїе. вь ꙗзвѣ сьгнилстїе. вь
лѣчбеже ѡчищенїе сьгнилстїю.
вь грѣсѣ, поношенїе. вь покаа
нїи, дрьзновенїе. вь покаанї
свобода. вь покаанїи ѡчищенїе,
сьгрѣшенїемь. вьнимаи. грѣ
хꙋ, срамь послѣдꙋеть. покаа
нїю, дрьзновенїе послѣдꙋеть.
вьнимаеши ли еже глю; чинь
сатана сьвратиль е. и дальше
дрьзновенїе грѣхꙋ, и срамь покаа
нїю. неѿстꙋплю даже до вера
донде сътвора зрѣшихь. побаетми
ѡбѣщанїе исплънити, и не вь
зможно мнѣ ѿстꙋпити. е ꙗ
зва. и лѣчба. ꙗзва гнилство имать.
лѣчбаже ѡчищенїе гнилства.
еда аще вь лѣчбе гнилство; еда
вь ꙗзвѣ исцѣленїе; не имꙋть ли
сїа свои чинь, и ѡна свои; еда

можеть прѣтити се на ѡно, и ли ѡно
на се; ни мала. прїидемь прочее
надше вина сьгрѣшенїа. грѣхь
срамь имать. грѣхь, поношенїе имать.
и безчьстїе сьнаслѣдствовано.
покаанїе, дрьзновенїе имать. покаа
нїе, по имать. покаанїе, правдꙋ
имать. глы бо ты беззаконїа своа
прьвѣе да ѡправдишисе. и пра
ведны себѣ ѡглаголнись вь прьвомь
словѣ. рѣ единъ бо сатана ꙗко грѣхъ
имать срамь, вещь доволнꙋ ѿра
зити сьгрѣшающаго могꙋщꙋ.
покаанїеже, дрьзновенїе имать.
вещь доволнꙋ привлѣщи покаа
ющагосе. премѣни чини, и да
срамь покаанїю. и дрьзновенїе
грѣхꙋ. ѿ их дꙋсе, ꙗзь ти скажꙋ.
ѥть бываеть ꙗко ѿ похотѣ
нїа лютаго кь всенароднѣ бла
днице. послѣдꙋеть бладници
плѣнникь. вьходить вь обыта
лище нїка ꙗкоже стыдесе и не ра
миаесе. сьслѣдствꙋетсе кь блꙋ
днице. сьдѣваеть грѣхи са

к

ѡсрамех

ꙗкоже срамь ѥмꙋ, ни мала запрѣщениꙗ.
исходить ѿ ѻнодꙋ пось творени
грѣха. и да покаѥтсе срамлꙗѥтсе.
ѿкаанни и естрьпне. ѥгда прилѣ-
пашє кь блꙋдници не стыдѣше се.
нь ѥгда приидѣ покаати се тогда
стыдиши се, срамлꙗѥши се ре-
щи. ѥгда сь блꙋди не срамлꙗаше.
вещь твори и не срамлꙗѥтсе. н
гль срамлꙗѥтсе. дїаволи ѥже ѥ
таковои злодѣиство. вь грѣсѣ
не ѿставлꙗ ѥго срамлꙗти се.
нь ѿбьꙗвлꙗти себе. вѣ бо аще
ꙋ срамитсе покаѥтсе. да вѣ злѣ
творить. и на грѣ влѣче, и по-
каанїє вьзбранꙗѥ. что срамлꙗ-
иши се прочее. ѥгда блоудѣше
не срамлꙗаше. и ѥгда лѣчьбꙋ при-
лагаѥши срамлꙗѥши се; ѥгда
прѣмѣнꙗѥши себе ѿ грѣха
стыдиши се; тогда льжьнѣ
срамлꙗти се, ѥгда побаашера-
стлѣтисе. ѥгда сь грѣшаше.
ѥгда бываше грѣшнь не стыдѣ-
ше. и ѥгда бываѥши правень

стыдиши се; гл҃и бо беззаконїа своꙗ
прьвѣ е да ѿправдиши се. ѿ чл҃ко-
любїе влч҃ние. не рече ꙗко да не мꙋчи-
ши се. нь да спсеши се. не довлѣли
ѥмꙋ ꙗко не мꙋчиши ѥго, нь и пра-
ведна ѥго твориши ѥ. и ѕѣло. нь прь-
ни маи. праведна ѥго створе. и где
се сь створи льстє. на разбоиницѣ.
дарьтьсть чїюшнь. или ты
бонши се ба, ꙗковь тоже ѿсꙋ-
жени ѥси. и мы ꙋбо праведнѣ до-
нпад ꙗже сь два ꙋ хѡм вьсприѥ млѥ.
гл҃а ѥмꙋ хс҃. днь сь мною бꙋдеши
вьраи. не рече прѣмѣнꙗю тѥмꙋ
кы и казни. нь вьраи вьводитъ пра-
веднаго. видѣли ꙗко ѿ испо-
вѣданїа праведнь бы. мно-
го чл҃колюбивь и б҃ь. с҃на не по-
щедѣ, ꙗко да раби пощедит.
прѣда ѥдинороднаго, да ꙗко
пити раби неблгодарные.
крьвь с҃на своѥго цѣнꙋ дальѥ,
ѿ чл҃колюбїе вл҃чние. и не гли
ми ꙗко сь грѣших много и ꙗко
могꙋ спстисе. ты не можеши.

нь влкаство и може҃т. и тако, ꙗко по
трѣбити съгрѣшенїа. вънимаи
съ ѡпасствⷪ҇ словоу. сице потрѣ
блꙗе҃ бь съгрѣшенїа, ꙗко ниже
слѣдоⷯ ни ꙗвити се. на тѣле сеⷯ оубо
нѣ҃ се. нь аще и ть мали потѣ
щит се врачь, аще и лѣчбы прило
жи҃ти цьꙗзвѣ. ꙗзваⷯ ꙋбо ꙋврачева.
знаменїе еже ѡ ста, ѡбличенїе
ꙗзвы посещеее безъѡбразїе личное.
аще и любо престсе тьмали врa
чь, и ѡтрѣбити знаменїе не мо
же҃т. съ противлꙗет же се еⷨꙋ
и немощь естства. и не црьписое
хыстрости. и не съвершено естѣ
чь҃а. бъ же егда потрѣблꙗ есть
съгрѣшенїа; сице потрѣблꙗ
есть та҃, ꙗко не трѣбити зна
менїю. ꙗко не трѣбити показа
нїю. ꙗко не трѣбити слѣдоⷯ. нь
съградїемь и благоѡбразїе дарⷯ
есть. съ прѣмѣненїемь мꙋсы,
и правдꙋ дае҃т. и творить съгрѣ
шьшаго ради набыти не съгрѣшьшⷪ
мꙋ. ѿемле҃т бо съгрѣшенїе, и корⷷ

и положи не оузави се сто на лици. и на ꙗзвѣⷯ

то не бытиⷤ ни бывше. сице вса
чьскы то ѿемле҃т, ꙗко ни знаме
нїе ни слѣдь ни ѡбличенїе ни по
казанїе ꙗвити се. и ѿ иⷯ доуⷯ вѣдо
мо. еже бо слю, се и показати
длъжни есмь. ꙗко не ꙗвлꙗти
се естьчїю, нь и показати се ѿни
сⷶнїа. ꙗко да оутварь же не ѡпрѣбⷣ
деть и зѣвѣщенїе. съвоⷤ ꙋ ꙋбо
вамь чл҃кы оуꙗзвленны наро съдарь
шемь. гноꙗ плъни сꙋще. гнил
сва҃. чрьвїи. все ꙗзваⷯ сꙋщиⷯ. все
гнои. и тако моⷢꙋще оуврачє
вати се, ꙗко не трѣбити зна
менїю. ꙗко не трѣбыти слѣдоⷯ.
ꙗко не трѣбити показанїю. не
єдиноⷯ имꙋще ꙗзваⷯ. ни двѣ҃. ни
трї. ни четири. нь ѿ ногꙋ даже
до главы ꙗзваⷯ сꙋщиⷯ. вънимаи
съ ѡпасствомь словоу, ѡбыще бо
намь и с҃по сеи истелно. лѣчьї
ꙋ страдаее лꙋтѣ врачевскы лꙋчь
шеє. ꙗковыже ни цр҃їе ꙋстрои
ти не могꙋть. црь, что може҃т.
ѿ тьмници изети. геенны же

свободити не може҃т. и мьнїа да
ровати, д҃шꙋ же спⷭ҇ти не можеть.
нь рхцѣ поисканїа ва вьрхчаю. ꙗко
да оувѣси того прѣⷭ҇то. ꙗко да на
вы кнеши ꙗко несь дольва есть
ем҃х грѣ. ни жее безаконїе мо
гхщее ѿдолѣти того силѣ. ѿ
блчевь божⷯ не единого ни два
ни три. нь тысхще многы. гно
ины. казаны. тьмами грѣховь
исплънены. и ѿ поисканїа могх
щи спстисе. ꙗкоже и послѣдь.
и знаменїе имѣти гноево прѣ
вѣниш҃. нь вьнимаите сь ѿпась
ствомь словх. и не вьнимаите
тьчїю, нь и памети прѣдание
глемаа. ꙗко да и ѿ ерь весны
сь приведете се. и тако полезнѣ
ныи съвьшнѣ ниш ноустроите. да
прѣстане ꙋбо исаїа, иже сера
фїмно узрѣвы. иже таиное ѿпо
пѣнїе оуслышавы. иже тьма
ми прѣрекы и ѿ хⷭ҇ѣ, и проси его
что рече. Видѣнїе еже видѣ
исаїа на їоудее и на їерлмь. рьци

видѣнїе еже видѣль еси. слыши
небо и вьнꙋши земле, ꙗко гь вьзгла.
и паки ѿ бѣща се ни наглеши, ꙗка
и паки ѿ бѣща се. начинае глеши
видѣнїе на їоудеи на їерлмь. и
ѿставль їоудее їерлмь, кь небх
бесѣдхеши. и кь земли хкла
наеши слово. ѿставиль еси слове
снїе члкы. и кь бесловеснымь
стихїа бесѣдхеши. е и рече. по
ниже бесловесныи бесловеснѣ
иши словесныи быше. не сего
жерадꙋ тьчїю. нь и пониже хо
темъ ѹси вьвести вьземлю
ѿбѣтованїа. и прозираеть хоте
щаа быти. ꙗко прѣдана имь
хотѣхꙋ прѣзрѣти, слыши
небо рече и вьзглю. и да слышить
земла глы ѿ оусть моих. и за
свѣдѣтелство вамь небо и
земле. ꙗко аще вьнидете
вь землю ѿбѣтованїа и ѿ
ставите габа, хощете растo
чени бити вьвасе езыкы. прїи
де исаїа. хотѣше прѣщенїе

ѿ земле ѿвещане

вьдѣло ꙗвити се. не можаше при
звати мѡѵсеа ниже тогда слыша
вшы, оуже оумрьши и исконьчавши
се. стїхїамь оубо имже засвѣдте
лствова мѡѵси, сїа призываеть.
се и изгнаны бысте ѿ обѣтова
нїа ѿ иоудеє. се ѡстависте габа.
ꙗко те призовꙋ мѡѵси, оумрь бо
есть и исконьча се. ꙗко призовꙋ аарѡ
на, и ѿ н҃бо смрьти прѣдань бы.
не имаши ли ꙗко призвати чл҃ка,
призовꙋ стихїа. сего бо ради наꙁь
живь сын, не аарѡнꙋ ть чїю и се
мꙋ и ѡ ином засвѣдтелствова, по
ниже хотѣхꙋ исконьчати се. нь
стихїамь хотещим прѣбыва
ти. засвѣдтелствоую вамь
н҃бо и землю. гл҃еть оубо исаїа.
слыши н҃бо и вьнꙋши земле. ва
бо заповѣда мѡѵси призвати
д҃нь. не сего же ради чїю сїа при
зываеть стихїа. нь понеже бесѣ
дова иоудеѡ. слыши н҃бо, ты бо ѿ
маннꙋ свѣде. вьнꙋши земле,
ты бо крастели дала еси. слы

ѿ нгꙋмно оуповнїе. вьнꙋшаи земле. ты бо

ши н҃бо, ты бо маннꙋ низведе.
ты бо еже паче естьства показа го
рѣбѣ, и трапезꙋ оуготовленнꙋ
оустроила еси. ꙗко не нише небо;
и дѣлааше бл҃гть. ниже воло
дѣланїе. и ꙗла сь приготовлен
ни вар ещи рꙋ. ꙗко и заповѣда
нїа. нь бѣ манна всѣ бывающи.
источникь ѿ сꙋщень. трапеза
ꙋготовлена. естьво саою немо
щь забн. ꙗко ризы не не истры
ше. ꙗко ѡбꙋщи не ѡбетша
ше. вьса бывааху ꙗко тѣслꙋ
жителствꙋ. слыши н҃бо и вь
нꙋши земле. по вьспоменꙋти
и бл҃гтелстви ѿ нѣ, досажа
емь бѣше вл҃ка. ꙗком ꙋбѣ седꙋю.
чл҃ка не имат слышещаго. прїи
до, и не бѣ чл҃ка. вьзгла, и не
бѣ слышеи. бесловесным бѣ
сѣдꙋю. понеже словесни и вь
бесловесни хꙋдо сьведени
быше. Се гора и дрꙋгы и пр҃р
ка, в идѣ цра неистовещаасе.
и оумира слꙋжи ма. ба досажа

смерала нп..

89

ема. ни пѣ весь оустрашенѣ. и гла.
Слыши жрътвенниче слыши. камени
бесѣдующи; ей. понеже камена
нечювьственѣиши е цръ. Слыши
жрътвенниче слыши, тако глетъ
гь. и абие разсѣдесе жрътвеникъ,
и камень услыша. камень ра
спадесе и пролиа жрътвы. како
не услыша члкъ. простреть
руку свою цръ въсхытити прро
ка. и что твори бъ. и усуши
ему руку. блюди что сътвори.
блюди члколюбие влчне, и срѣ
раба. почто изначела не иссуши
ему руки. яко да стртию ка-
мена цѣлому дрьнѣнши будет.
аще бо не бѣ разсѣлсе камень
ты не бы исправилсе. на тебе
приношу гнѣвъ. простре ру
ку въсхытити пррка, и несь
щерду ка. стояше бо инство.
копиѡносци толници и воеводи.
и помощь многа. и руку свою съ
гнути не можаше. нъ стояше
рука гла испхщающи и ѡбличаа

ющь. нечьстиа побѣжение, и благо
чьстиа ѡдолѣние. бжие члколюбие;
и ѡ многонеразумие. и съгнути се
не можаше. Нъ да не слово ѡ сло
васълагающе в инх забудет, при
несн иаже ѡбѣщахомсе покажет.
чтоже ѡбѣщахсе. яко аще нетъ
мами язви исто имат. покае
тжесе нѣсь твори благое, сице
тые потрѣблиаеть, яко ниж
знамению ни слѣду ни показа
нию явлиатисе прьвних съгрѣ
шении. сиа ѡбѣщахсе, сиаи
показати и покушаюсе. Слы
ши небо и вънуши земле, яко
гь възгла. сны родих и възвы
сих, ты же не мене ѡвръгоше.
позна воль стежавшаго и, бе
словесних бесловеснѣиши и.
~~яль же мене не позна~~. и ѡсьль
ясли гна своего, ѡ слова ѡ слѣ
нишии. ісль же мене не позна.
и людие мене не разумѣше. оу
вы езикь грѣшьнь. почто рѣ
нѣли спасению надежа. оувы

почто глеши рьци ми. яко не ѡбрѣ-
таю исцѣленія. възложи лѣчбы,
и цѣлбу не ѡбрѣтаю. приложилъ
чбы и не ѡчистися гнои. и сегора
ѿвратися. что убо побѣдаше сьво-
рити, не могу оуврачевати. оувы.
рыдающи же еси побиися. и добрѣ
ли твориши. млюбы вьнимаите ми
сь ѿпасство. оувы почто глеши. по-
неже то и ѿ телесе бывае. егда бо
выдитъ врачь недугующаго не имѣ-
ща спасенію надежи, слъзить. и
домашніи своимъ плачющесе
ню. нъ тамо убо, тужи и вьсуе.
егда бо хощеть умрѣти, умираеи,
аще и мирь весь плачеть, не вьзвы-
гнеть его. тѣм же плачае рыда-
ніе а не исправленія. ѿ души же
не тако. нъ аще вьзрыдаеши мно-
жицею вьзвыгнеши мртву душу.
почто. яко убо тѣло оумьрь, не вь-
стае силою члчьскою. дша же умь-
рши, исправленіемь вьстаеть.
вижь блудница и вьзрида. и вь-
звыгнеши его множицею. сего

ради и павль не писаше тьчію.
ниже наказоваше. нъ и рыдаше
сь слъзами. оуче единого когождо их.
буди яко поучаеши. что и слъзи-
ши. яко да аще не вьзможеть по-
ученіе, слъзи помогуть. сице
и пррк рыдаеть. Елика нашь
ієрлмь вндѣвь пашися, гла. іе-
рлмь ієрлмь избиваѡ пррки. и ка-
меніемь побиваае посланыя к те-
бѣ. вьзрыдаеть градь пашися.
и побиися члкъ рыдающих. и пррк.
оувы езыкь грѣшьнь. люе испль-
нь грѣховь. Еда имам града почто
тѣло. андѣли тѣ гнойны, сѣме-
лукавое. сынове безаконія. поч-
то рыдаеши рьци ми. ѿставиша
стега. и прогнѣваста стго исля-
ва. что и еще уязвитеся. глть,
чимь имата уязвити. гладемь,
и губителство. вьсака язвь
прииде, и злоба ваша не истащися.
приложише безаконіа. всака глава
вь болѣзнь. и всако срце вь скрьбь.
нѣ раны ни мозоліа. вещи нов ы

глаше прѣжде мала. сѣме лꙋкавое.
сн҃ове беззаконнии. ѡ҆ставистега. и
прогнѣвасте ст҃го іслева. ꙋвы ѥзы
къ грѣшныи. рыдаеши. плачеши.
злословиши. и възаращь все гл҃иши, ни
ꙗзвани стрꙋпъ. вынимаи. ꙗзва то
гаеш вает, егда дрꙋгаа честь тѣ
лесе не имать ꙗзвы. зде же ес҃ли ꙗко
все ꙗзвали. все стрꙋпы и. все гноне.
ѿ ногꙋ даже до главы. нѣ пластн
ра приложити. ни масла. ни ѡбе
зала. землꙗ ваша пꙋста. градо
ве ваши ѡгн҃ем пожежени. стра
нꙋ вашꙋ прѣдь вами стꙋжіи поꙗда
ють. вса сіа сътвори, и вы не ис
правитесе. вса сътвори ꙗже есꙋ
хоудожества, недꙋжныи же прѣ
бываеть мрътвы. Пріидѣте
слышите слово гн҃е кнези содомсціи
и гоморсціи. что ми множьства
жрътвь вашихъ гл҃ть гь. исплъненъ
есмь всесъжеженіи ѡвни. и тꙋ
къ агнъць не хощꙋ. аще принесе
тесеми даль, сꙋетно. кадило
мрьзость мнѣ е. новомѣсечіа ва

ненавидить дш҃а моа. по и дн҃ь вели
не пріемлю. егда простирете рꙋкы
ваше к мнѣ, ѿвращꙋ ѡчи мои
ѿ вас. и ли что гл҃ѣ вꙋсе мꙋдрално,
прор҃къ ибо призываеть. рыдает.
сѣтꙋеть. плачет. гл҃и, нъ кꙋ ꙗзва
едина нѣс стрꙋпъ. бѣ бы выше
гнѣваетесе гл҃и. не приимлю жрь
вꙋ. ни новомѣсечіе. ни соуботы. ни
семи даль. ни молитвꙋ. ни просѣ
тіе рꙋкꙋ. видѣли гнои; видѣли
недꙋговаціе неисцѣлно; не един
ного. ни двою. ни десети, нъ ты
сꙋщамъ. что бо гл҃и посихъ. из
мыитесе. чисти бꙋдите. егда
и грѣхи мьве ѿчааніе. самы гл҃и
бѣ непослꙋшаюва. и ты гл҃и
ши измыитесе; почто ѡна гл҃и
ши. почто пакы сіа. потребни
и ѡбоа. ѡна, ꙗко да ꙋстрашꙋ,
сіа ꙗко да привлѣкꙋ. аще непо
слꙋшаеши, не имꙋть наде
жде спасеніа. аще не имꙋ надеже
покааніа. како гл҃иши измыи
тесе. нъ бъ мнѡ члколюбивыи

и млрдь. и единь блгь и оумлрдѣ
валесе паче ѿца. глтъ гьсаи. чтось
творх небѣ. не вѣсили что сьто
риши; вѣмь нь не хощꙋ. и тезꙋ
етьсь грѣшении ѿ нестао; и оу
дрьжава е члкоолюбиа величьство.
что сьтворх тебѣ. поще ждхли
те, нь бываеши лѣнна вѣниши.
нели ѿ мьщꙋти, нь не трьпи
ѿ мнчлкоолюбие. что отнсьто
рх. ꙗко содома положꙋте. и ꙗко
гомора развращꙋте. вьзврати
се срдце мое. бе страсы, стртна
члка подражаваеть. паче же
любоче дахꙋю мтре. вьзвратисе
срдце мое. еже хꙋбо ретть жена
ѿ прочетꙋ. нь не довольнь бы
прьвою рѣчию. нь сьмꙋтнх се
ре вьрасклание мое. и быль сьмꙋ
щаетсе, и ноубо. непомышлаа
нсе. не сьмꙋтнобо и бжтво.
нь еже рѣ, подражава рѣчниа
ше. сь вратисе срдце мое. что
посисле. измынитесе. чисти
бꙋдѣте. ѿимѣте лꙋкавствиа

ѿ дшь ваши. наꙋчитес добр
творити. и добро что заповѣ
дꙋеши. сꙋдите сироте и ѿпра
вдаите вдовице. ниже те жна
заповѣдания. и елика есть вось
вѣ, ꙗко и же нѣ мать польза е.
и приидѣте и да сь премсе глт гь.
сьтворите мало. и прочее азь при
лагаю. мало ми даите. и все азь
дарꙋю. приидѣте. и ꙗко мо понѣ
кь мнѣ его же разгражисте. его
прогнѣвасте. кь мнѣ рекшо
мꙋ, непослꙋшаюва. се гора рѣ
непослꙋшаюва, ꙗко да ꙋбо ꙗвше
се пршениа ꙋб, бж иже снѣва.
приидѣте кь непослꙋшающом,
ꙗко да ꙋслышꙋ. и что сьтвори
ши. не ѿставлю знамениа. не ѿ
ставлю слѣда. не ѿставлю пока
зания. приите и дасте же мсе глт
гь. ре. и аще бꙋдꙋть грѣси ваши
ꙗко ѡброщени, ꙗко снѣгь ꙋбѣлю.
да не гдѣ чрьно. да не гдѣ знаме
ние. да не гдѣ враска. и сь ѿща
рениемь чистоти. аще ли бꙋде

ꙗко ѹправлити, ꙗко вол...

да не где чрьно. да не где спорьна
ниꙗко бо ѹтысїа. еда ни на сѹщ ѡбѣ
тованїа; ѹста бо гн҃ѧ глааше сїа.
не тъ чїю величьство и дѣлье сиѡ
бѣтованный, нъ и самъ дарова
вшааго. бꙋ бо вса възможна могꙋ
щомꙋ сътворити чистаѡ искрь
ны. сїа ѹбо слышавше, и покаа
нїа лѣчбꙋ въ дѣще, славꙋ възсыла
емъ ѿцꙋ и сн҃ꙋ и ст҃мꙋ дх҃ꙋ. в вѣкы.

Иже въ ст҃ыхъ ѿца нашего Іѡа
нна Златаꙋстаго архїепископа Кон
стантинаграда. сло. ѿ пѣснѣ
ѱалмѣ. бл҃ен мꙋжь:

Останкы вчерашнеи трапезы ѿ
дати вамъ хощꙋ днь. нъ ѿ ста
нкы и трапезꙋ слышевъ възлюблен
нне, да ничтоже чюю въставоне
пщꙋеши. ни бо мѧса съ бещаꙗ. нъ
разꙋмѣнїа подаваемъ. не вино
нерастворено проливаемъ. нъ слово
ѿглашаемъ вашеи мыслы. начю
вестнѣ ноу бо трапезѣ аще един
нъ днь прѣбоутъ мѧса, растлѣ

ваютъ и погыбаютъ. въ бж҃ственны
же разꙋмѣнии аще на се лѣто прѣбꙋ
тъ, цвѣтꙋ бо и блгоꙋханїе ѿдаю.
прѣбыше мѧса, и растлѣше врѣ
менемъ. прѣбыше разꙋмѣнїа, и прѣ
бывают свое блгоꙋханїе ѿдающе.
сънѣде исто мѧса, и въ тлю ѿидо
ше. сънѣде разꙋмѣнїа, и въ нетлѣ
нїе рꙋкоѡдоженны бы. сънѣде исто
мѧса, и ѿ рыганїа многозлосмрадїе. сънѣ
де разꙋменїа и ѿ рыганїа, и многы
добродѣтели и искрънѧго исплъны.
прр҃къ понеже та ꙗдѧше, гл҃аше. ѿп
ѿ рыганїа ерꙋцемое слово блго. коль
блю тѣлесныꙗ пасы, нъ мысль
дасти он. потресают себѣ тѣлеса,
нъ словесне потресенъ да прѣбываетъ.
блюдѣте ѹбо съ ѿпасством
вънимаите глемы. видѣсте ли
вчера прр҃ка и цр҃а. борещасе. па
дающа, въстающа. побѣжда
юща. вѣнчаваема. въ спроповѣ
дꙋема, видѣсте ли грѣхъ ѿходѧ
ра покаꙗнїа. ꙗкоже болѣ вънаде
грѣхи и низложи. нъ въ нѣде покаа

ніе нъ възстави. лѣчба на зламъ. спа-
нію надежда. Въ ндѣстели пррка
въшьша и пррка ѡбличаша. Вън-
дѣстели цра съ любомудрїемъ прѣ-
леща ѡбличеніе. приемлюща рѣ-
заніе. прѣмѣнающасе гнилѧ скъва.
Въ ндѣстели члколюбіе алчнѣ
сїающе, и мртваца ѡживоборающе,
Въ ндѣстели глющаего съгрѣших
гвы, и пррка, и гвъ ѿе съгрѣшеніе
твое.:: съкращено исповѣданіе,
и съкраще нѣнше исповѣданіе вра-
чеваніе и исправленіе. вещьмисъ
грѣших, и глы исповѣдасе. призрѣ
бѣ, и ѻни постръбнсе. и изъва исцѣ-
лисе, и здравіе възвратисе. нъ недо-
волнъ бы сн пррцъ. нъ поѡбли-
ченіи. поисправлении. посъгрѣ-
шении. прѣмѣнении, и ѱалмъ на-
писа. ꙗко ини же по сн роду ѿ нѣ.
въ старѣи бысти врача всѣхъ. и то-
го нетоплнію, бысти приста-
нищу прочимъ. и ѿ нихже ѿ нъ
пострадни справнсе. и ному възпа-
же въпашю, того же въстрїен

врачевства и исправленїа. ко-
торыи хсе ѱлмъ, х слышиисъвса-
цѣмъ ѿпасеството. помлѹимебе
поведицѣ млти твоеи. и по многы-
щедротамъ твоимъ, ѿцѣсти безаконіе
мое. Слышаль еси пррка глща, и
гвъ ѿеть съгрѣшеніе твое, что
мноюже ищеши. прѣбываю благо-
дарствхъ. прѣбывае славословлю.
ѿ естобы съгрѣшеніе, хощу на-
завѣе завѣсти быти. ѿ естьбы
ѻгнон, хощу ибго ѿбразіе мое въ
стрїети. и пристхпае и глн,
помлѹиме. не глнть исправлн-
ніа жи тїю. нъ члколюбіе влчне-
цъ млти прибѣгаю, ѿбщему
съгрѣшьшимъ пристанищу. по-
млѹиме. млть бо твоа неизрѣ-
на. и слово прѣвысходещи. и сказа-
тисе немогущи. грѣшнымъ
оутѣшеніе млть. нъ и праве-
нымъ оутврьженіе многого. не грѣ-
шніи бо тъчїю млтїю спасаю-
тсе. нъ и правении млтію ѿгра-
жаютсе. нъ да на вы ксешни ꙗко

и праведнїи млстїю ѡграждают се,
слышиши что рече Хс кь петру. кь стль
пу. кь ѡснованїю. иже сего ради на
реченому петру, поне вѣрою яко
камень тврьдь бѣше. сїмѡне сїмѡ
не. колико ж сатана вьсхотѣ сѣа
ти вас яко пшеницу. аз же млх се
ѡ тебѣ яко да не ѡскудѣеть вѣ
ра твоа. зриши ли яко и праведнїи
млстїи трѣбую и грѣшнїи; грѣ
шнїи, яко да ѿ грѣшних буду
праведни. зани и апль помлн
бы такоже. блгть и маре вьзмо
гшому ме, яко вѣрна ме непщѣ
ва положивь вь служенїе. иже прѣ
бѣ сꙋща хꙋлника и гонителя
и досадителя. нако хꙋ бо спасе.
нь сего ради помиловань бы. зриши
и сего млстїю спасаема; гонаа
ше. црковь губѣше. вьзвезааше
лозїе. вльк бываше. пррчь
тѣше, и пррчь сказа ко нопрѣ
ступааше. иже ѿчьскому зако
ну ревнитель, прорекааго не вѣ
аше. яко оубо помиловань бы.

Савле Савле что ме гониши. ѿ ч
лколюбїе влдчне. самосьниде
бж члкь Хс гле, что ме гониши. ѿца
своего подражаваеть. не бо ѡнь
кь сьбору еврейскому гла. люе мои
что вы сьтворих. и чим вы ѡскрь
бих. и что вы спакостих. ѿвѣща
и теми. тако нынѣ кь савлу
гла. Савле Савле что ме гониши.
что хꙋдо ѡнь ѿвѣщаваае. кто
ты еси гси. а бїе влдчьство не по
вѣда. видѣли дашх блгоразумних,
кто есмь, Ісь назорен его же ты
гониши. ѡ премудро влдчнаа. по
что не рече ему, азь есмь снь бжїи.
азь есмь иже вьначелѣ слово. азь есм
иже вьзрацѣ бжїи сын. азь есм
иже ѡдесную ѿца сѣдеи. азь
есм иже нбо простры. азь есм
иже землю ѡсновавы. азь есм
иже море простеры. азь есм
иже агглы сьтворивы. азь есм
иже вьсе же сы и вса испльнае.
азь есмь иже прѣжде вѣкь ро
жени се. почто не рече тна ѿна

и великаа и высокаа. нъ азъ есмь іс
назореи, иже ѿ нижняго града и стра
ны и мѣста. занеже не вѣдаше его
гонитель. аще бо би вѣдалъ его, не
би гонилъ. не вѣдаше яко ѿ ѿца
бѣ родилсе. а яко ѿ назарета
бѣ вѣдаше. аще убо би реклъ ему,
азъ есмь сынъ божіи. иже испрьва
слово. иже и небо сътворивы, хо
тѣше рещи, и нъ е ѿнъ, и ино
гою. разумѣете ли что рѣх: аще
би реклъ ему ѿ нас свѣтлаа и вели
каа и высокаа, и мѣше рещи нѣ
съ распьтисе. нъ да навыкнетъ
яко ѿ ного гонитель въплъщьша
го се. зракъ раба пріемшаго. и
же съ ними пожившаго. ѿ нижние
страни гла, азъ есмь іс назо
ренегоже ты гониши. егоже
вѣси. егоже познаваеши. иже
с тобою поживашаго, азъ есмь,
сего ради и абіе влчьство испо вѣ
да. сънидетполниовлка, ели
ко рабь възьти възможе. нъ сего
ради помиловань бы. помилуи

мене по велицѣи млсти твоеи.
и хананеаісьпри станищу сем
прибѣже. помилуи мя дщи моа
злѣ бѣситсе. идеже млсть,
нѣ истезаніа. идеже млсть, су
дище не сѣдитъ. идеже млсть,
вишне испитуютсе. идеже
млсть, не истезатель но спсеніе.
идеже млсть, прощеніе ѿсланіе.
помиловань быти ищу тъчію.
чесо ради не истежеши мене прѣд еди
ною млсть ищу, не испитуемо
спсеніе. помилуи мене по велицѣи
млсти своеи. рекль еси велику, рци
колику, не вѣм. яко убо велика
вѣмь. и измѣрити же не могу.
яко велика вѣмь. постигнуже
не възмагаю. не вѣм количьство ве
личьства. не скажет слово. не по
стизает мысль. в нихже помило
сти велика. аще бо не много
би биль велик, малу бо стили
себыше. сію млсть, и сь его по
каже. пришь бо вь сѣх млстію спсе.
како не хощу смьрти грѣшнику.

ꙗко же ѿбрѣтати се иже не оубыти
емоу. помилѹи ме бж҃е по велицѣи мило
сти своей. пристанище безмль
вное. пристанище тишины тль
ное. велїа мльва моих съгрѣшенїи.
нъ мнѡ оутаржденїе влчнаго
члколюбїа. бы члкъ, се млстн,
вьѹтробѹ вьниде дв҃ь стаѹю, се
члколюбїа. бы еже бѣ ты, ꙗко
да бѹдеши ты еже не бѣ. и пришъ
авїе кы призва. вльхвы. поѡне
кого. мытара. поѡнто кого, блѹ
днинцѹ. поѡ нонкого. разбойни
ка. поѡнто кого. хѹлника. ѡ новы
и прѣславных вещех. начелнѣишаа
мѹкы. мтлство грѣха. почто:
заниже злѣ належахѹ вьселнннїе
вещи. ѡ внебо ѿ нечьстїа мчтел
ства хемнебѣхѹ. ѡвниже вьжидо
асѣ и ѿчаанни ѿ грѣха дрьжи
мнебѣхѹ. сего ради ѹбо пришъ, врь
ховнаа съгрѣшьшїи ѿ начела при
зва. ꙗко данни то же ѿниже по
сих ѿчаваете се своего спсенїа. не
чьстивы ли еси, помысли на вльхвы.

грабитель ли еси, помысли ми
тара. нечисть ли еси, блѹдни
цѹ вьспомѣни. мѹжеоубїицъ ли
еси, вьспомѣни разбойника. за
коно прѣстѹпникъ ли еси, помы
сли хѹлника павла, и посн апла.
иже прѣвѣ гонителꙗ, и посе
благовѣстника. прѣвѣ прѣлю
бодѣꙗ, и потом невѣстоводца.
прѣвѣ плѣвель, и посе пшени
цѹ. прѣвѣ вльѕса, и потом пасти
ра. прѣвѣ ~~сн~~врьнителꙗ, и потом
невѣстнтелꙗ. прѣвѣ напа
стника и по тоѡнтелꙗ, и по
том крьмчїю. прѣвѣ разарающа
црковь, и посих вьвѣраема црко
вь. прѣвѣ изьсѣцающа лозїе, и по
сих садителꙗ бываша. прѣвѣ
низлагающа храмь, и посих сьзи
дающа. видѣли прѣизѣщнѹю
злобѹ; видѣли побѣждающѹю до
бродѣтель. видѣли жесточе
створаба, видѣли члколюбїе
влкы. не глимих хѹлникъ несмь.
гонитель есмь. нечисть есмь.

[illegible] покаисе.

имаши вьсѣх оуказаніа. вьıако
хощеши пристанище прѣбѣ-
гни. хощеши вь новыи. хощеши
вь ветхыи. вь новѣмь павль. вь
ветсѣ, давдь. не непщеваніами
прѣлагаи. ни желѣно. съгрѣши-
ли не еси, покаисе. си мниче стопо-
ма зде казаш, и распаленіе оуста-
лае. вѣмь бо елико съвѣстное
безчьстіе съгрѣшивши. вѣ-
елико отчааніе. на стои діаво-
мьче остре, и сіе глы. всю
юность свою посрамиль еси. все
житіе свое изжиль еси. прѣбѣ-
сь блѫдницы. потом же грабн-
тель еси. сьлгаль еси. клевѣ-
прѣстѫпиль еси. похѫлиль
еси. клатви прочее стесніюна
дежа. погыбль еси. прочее
наслади се по сїѣ настоещаго
житіа. сіи діаволіи гли. мои
же сь противныи. погыбль
ли еси, нъ можеши спастисе.
сьблѫдиль ли еси, нъ можеши
оуцѣломѫдритисе. прѣлю-

бодѣ не сътвораль ли еси, нъ мо-
жеши прѣмѣнитисе. паль ли
еси, нъ можеши въстати. ма-
ло покааніе твое, нъ велико влч-
не члколюбіе. оубиль ли еси,
нъ покаисе. нъ раскаисе. оумрь-
щвлень ли еси, нъ вьскрьсни. оуꙗ-
звень ли еси, нъ оуврачюисе. и допели
же дыхаеши аще есь съгрѣшаеши, и вь
послѣдніи дьнь на самом ѡдрѣ.
на нимже сьлежиши дш храздѣ-
лѣае. хотеи избыти ѿ позорища
сего. хотеи избыти ѿть прища
сего, тогда покаисе. врѣменнаа
тѣсно та не възбранае бжіе
члколюбіе. нъ гли ми како
и сим ѡбразом. гноевь плѣнь
есмь. азь неплѣнинь есмь.
вь послѣдніи ли дьнь могѫ не
повѣдатисе; можеши нѕѣ-
ло можеши. помлисе. млтвню
съдѣлаи. вь завѣт тѣ ѿ ста-
вниціи. ты тамо еси,
и дѣло твое зде прѣбываеть.
и не гли ми тако. не ересты

чьстыѥ мн нравы вьводи· не гл҃ика
ко спѣхсе· ѥгда бѣ дѣлаѥт҃, а нынѣ не
тѣзахи· вьни тгда ѿнь врачюѥт҃, не ѿ
чавансе· стони вра҃· рѣже҃· жеже҃·
и тьма ми приноси тьлѣчбы·
и не гл҃и шнѣмꙋ ꙗко врачюѥши·
нь послꙋшаѥши хытрости҆хъ рѣ
чꙋ· ꙗра бна хытрости послꙋша
ѥши· ѿ бѕѣже гл҃иши ꙗко; не
гл҃и ꙗко, нь чюдисе· нь ꙋдивлѣ
нсе· нь прославлѣи· ѥлма вьпра
шаѥте, ꙗко разбойникъ спсе·
вьсежитїѥ своѥ вь оубїиствѣ·
вьзаколени· вьсрь ве изсꙋри·
стѣны прокопа· имѣнїа вьсхы
ти· не раскааса· не покааса· наꙁ
млисѧ ѿ члкь ѿ сꙋженьбы· и ѿ
бавѣньча нь бы· жидо тꙋ не бѣ
властникь· и црствїю бы наслѣ
дникь· ꙁеши на апогꙋби· и тамо
шнаа прїе· ꙗко рьцими· ѥди
нь ѥ слово· что бо ре· помѣни мѧ г҃и
вь црствы· и сль вьꙁможе ѥдинь·
нь нбжїѥ члколюбїѥ растворше
се сь покаанїѥ, разбойника сь бо

ри раса нижителга· ꙗко· левѣ·
не истезꙋ имѣ ѿбраꙁа· стѣнисенꙋ
тьчїю· не истинѣхю ѿбраꙁа ꙁрадїю·
прѣмѣни тисе ѿ неꙁравїа· сль
ѥши рещи ꙗко, бѣѥ и дрьꙁаѥши
рещи ꙗко; прѣлюбодѣѥ· оубїи
це· мꙋжеложници· ѿ мꙋтелсвѣ
ѥмлимїи· вьꙁнли щѥжнахъ· тѣ
мами ѿбльганїа· горꙋ враꙁи· на
силованїѥ велїѥ· помаꙁаѥ црь тѣ
чїю ни ѿ пꙋщаютсе· црь сь рабны·
что бо аще багрѣницꙋ ю ѿдѣань
ѥ, ни что же мнѡжаѥ имамь ѿ сꙋщь
ства моѥго· тоже ми плѣмеѥ·
и повелѣваѥт и ѿ пꙋщенныи вато·
и мала писмена, и раꙁрѣшенны бы
ѿ сꙋженникь· не ꙗко неꙁь прѣрыкꙋ
ѥтѣ· не тьмьничьни стражь вьꙁ
кы глт· не ꙗко по власти сьпро
тивлѣютсе· нь сань црь ни быва
ѥ тьсвобожденїѥ дрьжимомꙋ· бь
же, иже арханглѡ и англѡ влика·
аще помаѥт тьчїю стати не може·
и цр҃ь хбо аще и ѿпꙋстить, ѿ
мꙋкы прашаѥ а не ѿ грѣхь влика

Ѡставлени греха

же грѣхы ѿставлѧеⷮ҇. гл҃и. не хощꙋ
прѣлюбодѣа бити прѣлюбодѣю.
и҆ слоⷡ҇ его дѣло бываⷮ҇. блꙋдникь,
да не блꙋдникь. и҆ слоⷡ҇ его прѣложи
тосоправь, и҆ притꙋпи грѣⷯ҇. и҆ тако
да навыкнеши. рⷷе хощꙋ быти
небꙋ, и҆ бы нбо. хощꙋ быти земли,
и҆ небесꙋщи прѣста. хощꙋ быти
а҆гг҃лѡⷨ и҆ архагг҃лѡⷨ, и҆ ли сь а҆гг҃лскы
притече. и҆ тѣлеса небесꙋщаа сьдѣ
ловаⷷе слово. и҆ сь грѣшеніа и разрѣ
шити не можеть; что бо и҆ грѣⷯ
противꙋ бж҃ію члⷱ҇колюбію. паꙋчи
навѣтрьвьзва и҆ расрѣзаетсе
пакꙋчина. бь хощеⷮ и҆ не разрѣша
етли се грѣⷯ; сїа гл҃ю, не тако да лѣ
ниви нѣши сьдѣловаю. нь дава
вь вѣрꙋ . приведꙋ и҆ чаание болшее
и҆ блажаишꙋю надеждꙋ. никогаже
ѿчаваи члка. ѿ погани ѿчаисе, ѿ
чаваюшагосебе. помыслиꙋбо ѿ
іса. и҆же по дх҃а блгⷣти. по е҆же е
бꙋдрь зновени. по и҆справлені
мнѡжьствѣ. по побѣдах толи
чѣ, вь проповѣдꙋюща и҆ гл҃юща. по

млꙋни ме бе повелицьни млⷭ҇ти свое
н. на пꙋчинꙋ себе простирѣⷯ чл҃ка
го члⷭ҇колюбіа. и҆ что хощеши рьци.
рьци что хощеши. слишаль еси
прⷪ҇рка гл҃юща. и҆ гь ѿѧⷮ сь грѣшеніе
твое. не и҆щꙋ се тьчію. добростⷮ
мою и҆щꙋ. и҆ помножь ст҃вꙋ щедро
твоихь ѿцѣсти безаконіе мое.
зришили что и҆щеⷮ; не ѿчѣщено
ли бы. наи паче ѿмыи ме. и҆ е҆ще
болше и҆щꙋ. и҆ е҆ще вещьше сїаніе.
болшꙋю чистотꙋ. наи паче ѿмы
и ме ѿ безаконіа моего, и҆ ѿ грѣха
моего ѿчисти ме. что бо сьтво
ри тако да бꙋдеⷮ. вьнимаи сьѿпа
ество словꙋ и сьбери себе. мл҃ть
бжїа неи҆зрена и҆ несказана. по
стигнꙋти се не могꙋщи. прѣвь
сходещи ꙋмь. побѣждающи по
мысль. нь а҆ще и҆ такова и҆ мл҃
ть бжїа. тако да не члци неблго
дарни бꙋдꙋть мылꙋеми, трѣбꙋ
е҆ть и҆ таже ѿна. вьнимаи еже
гл҃ю. бь мылꙋеть нь не простомы
лꙋеть. нь гл҃еⷮ, да жь и҆ ты и҆ нѣ

что. хощеши помлованъ быти, да
жь ми и ты что любо. такоѿ что гл҃ю.
тьма мни исплънинъ єсн грѣхѡ̑.
брѣмена имаши прѣгрѣшенїи.
хощеши ли тако ѿвльтчинити, да
жь и ты руку. не понїже трѣбу
юте. нъ понїже хощу и тебе
нѣчто съвънести къ своєму спа
нїю. како, такоѿ что гл҃ю. разбо
иникъ спасе се и толика разрѣ
шисе грѣшенїа. нъ не мачтїю
тъчїю, нъ и своєю вѣрою. помѣ
ни ме гд҃и рекъ въ цр̃стви. что въ
несе къ спасенїю єго. разрѣ
шенїє грѣхѡ. что въ несе ра
збоиникъ къ спасенїю своєму.
вѣру. каковꙋ, велїю. высокꙋ. небесе
касающꙋсе. како азъ гл҃ю. жидове
видѣше мртвыє въздвизаємы. про
каженныи ѡчищаємы. бѣсы изга
няємы. море утишаємо. не ста
чающе єрыбꙋ носимꙋ. ѕвѣздꙋ при
водещꙋ влъхвы. горнюю и нижнюю
тварь дароносещꙋ. и посемъ распе
шеха. разбоиникъ же ничтоже

ѿ сн҃андрѣвъ. нъ ѡплюваєма. доса
жаєма. укараєма. несъблазнисе.
нъ цр҃а того исповѣда. зришили
такоже просто помлованъ бы, нъ и
тънѣчто въне се. побаєт бо мы
луємомꙋ, и томꙋ нѣчто съвънести
къ своємꙋ спасенїю. такы мы та
рьхыщници сꙋть. лихоимьцы сꙋть
како спасесе. мимо иде хс҃ и глаємꙋ,
греди и послѣдꙋи ми. и выставъ по
слѣдоваємꙋ. якоже ꙋбо разбои
никъ гл҃ъ въ несе, такои мытарь
послѣдованїє ємꙋ пода. и такоже
приболещих и недꙋгы неисцѣлныи
садръжимы. и мнѡ цѣнниїє трѣ
бꙋющих лѣчбы. аще въниде вра
чь и рече къ болещомꙋ. многымъ
потрѣба ѥ вндо къ състроєнїю лѣ
чбы. гл҃етъ ємꙋ недꙋгꙋєи. нищь єсм,
немогꙋ дати толико. ꙋбожьство
съдръжим єсмь. таже гл҃етъ ємꙋ
врачь. сеи и сеи дажъ ми вндь.
и иныи азъ ѿ себе пода. сице гл҃етъ
нбъ. и поѣжь ми сеи дажъ съл
зы и покаанїє. и ина ат ѿ моего

чл҃колюбїа дарꙋ тебѣ. се молисе
ѝ дадь ѿмыти пт҃а. нъ что сь твори
дь. что ли пода. помилꙋи ме бже по
велицѣи мл҃тисвоеи. ѝ по мнѡгы
щедрота твоѝ ѿцѣсти безаконїе
мое. что пода. ꙗко беза́конїе мое
азъ знаю. за мѣни нїен. дае нечто
бь, дае нѣ что ѝ спасаемы. что пода
бь, ѝ что да сьгрѣшивыи. разꙋма гр
ха. мало оубо. нъ еже имѣше. что
даеши ѿдде, ꙗко да спѣеши се. ꙗко
да раствориши лечбꙋ. ꙗко беза́конїе
мое азъ знаю. сели даеши; ѝ ѝли чл҃къ
не познаваеи свои грѣ; коли чисꙋ сь
грѣшающе ѝ не ѿбꙑнꙋюще се. коли
цили хоимꙋ свою. ѝ ниже ѿщꙋща
ютъ. коли цн ѿ бна жаю сирꙑ, ѝ не
плачютсе ни сльзе ни ѝсповѣю тсе.
ѝ ꙗко могꙋтъ спстисе ниже вѣде
ще ꙗко сьгрѣшаютъ. Еидѣли,
пррока въпїюща и глща, ꙗко беза́ко
нїе мое азъ знаю, ѝ грѣ мои прд ѣ
мною ѥ вин ꙋ; ѿ блгородїе дше. не
прѣда забвенїю памет грѣховнꙋю.
нъ ѝ проще нию бывшꙋ того написа.

ѝ ꙗко на ѡбразъ въ сьвѣсти на всакь
дьнь блюдѣше грѣ. наськ жо дль зрѣ
ше сьгнитїе. что глю. ѝ грѣ мои прѣ
мною ѥ вынꙋ. азъ тѣ блюдꙋ. ты же
не вниждь его. азъ живо написꙋю. ты
же ѿцѣсти. зри бо что бываеть.
аще ты его въспомѣнеши, бъ его
не въспомѣнеть. гл҃и бо. азъ самь
есмь потрѣблаꙗеи грѣхи твоеи не
въспомѣнꙋ. ты же въспомѣни. по
что не въспомѣнꙋ. ꙗко да ты благо
разꙋмнъ бꙋдеши. ꙗко да себѣ
си что прости. аще бо прно помнѣ
бꙋдеши тѣже сьтъ грѣха, прно по
мнѣ бꙋдеши ѝ величьство благостѣ
ства. прости тебѣ, нъ не забꙋ
ди. ѝ не помѣнꙋ, ты же помѣни.
Такови бѣхꙋ стїи. ѝсправленїа
забывааху, ѝ сьгрѣшенїа въспоми
нааху. не ꙗко же нинашнїи чл҃ци сь
грѣшенїа забываютъ. аще что сь
дѣютъ благо, на срѣдꙋ то приводѣтъ.
дьмещесе. хвалещесе. похвалꙋ
ю же ѿ чл҃къ оулавлающе. сътвори
ли еси благо, забꙋди, ꙗко да влиса

твоитворєтєти. сътворилъли єсиꙁло,
помѣни. ꙗкодавлⷣка твоитоꙁабꙋдє
ть. попꙋстивлⷣцѣ своємꙋ. єдабота
котигли шиисправлєниꙗ своꙗ. ꙗкоⷤ
глⷮтавлⷣка твои. тыаще рєчєши,
оумалꙗєши тѧ. влⷣкаже твоинаще
рєтъ, възращаєт тѧ. ꙗко. аꙁъглю.
даєшиничомꙋ. ащєрєшитѧмо
иєтєꙁхємъ, какоглиши. видѣ
нища алчꙋща инапитаєго. ты
жєкакоглиєсть. нєглитако. ты
како. алчꙋщамєвидѣстєинапи
тастє. оставииономꙋмогꙋщо
мꙋвєликорєщи. оставиємꙋглю
щомꙋвєлицѣ. съгрѣшєниꙗжєсвоꙗ
гли ꙗкодаюцѣ стишитѧ. нєли
срамлꙗєшисєрєщи ~~єщи~~ почто
съгрѣшилъ єси. глитѧнакъжодаⷣнъ
въматєѣсвоєи. єдабоглюдарꙋ
шитакле врєтꙋ попашающꙋом
ти; рьцибонисцѣлающомꙋтѧ.
єдабо ащєнєрєшинєбѣтабь; єда
ботєбєхощєтьхꙋвѣти; єгадѣ
альєситатꙋбѣ. єгадѣлалъ єси,
вѣаше. дѣлаашєинєсрамлꙗашєсє

дѣлаⷯ. въщєнидѣстидѣсє, игласы
днишисє, въщєни ѡсꙋжающихтєнє
оустыдѣсє. игль ѡправдающихтє
єстыдишисє; рьцини, ꙗкодата
монєрєшии. рьцииправьꙁнсє. въ
кницѣнаписатасоусъгрѣшєниꙗ.
гꙋбаже ихсльꙁы. просльꙁисє иѡ
цѣститѧ. просльꙁисє, иѡбрѣщєсє
чистакинга. вєликоѡбрысаниє
грѣховъ сльꙁы. рєкꙋли ти колико
сльꙁи. чтомнитсєтєбѣвєликобы
ти. исправлєниє. сльвынималсьїѡ
пасєтаѡ словꙋ. что, мчⷱьство бол
шєбо. сєгѡ любвє никожєимѣарє.
дакто дшꙋ своюположити ꙁадрꙋгысвоꙗ.
вєличьишєє исправлєниємꙋчєнчь
ство. почто, ꙁаниє кръвипролиꙗхꙋ
мчⷱици. ꙗвлєниибо соуващимчⷱь
скиє. Проливахꙋ кръвимчⷱици. грѣ
шнииже проливахꙋ сльꙁы. иꙗкода
навнисєши. сльꙁы блꙋдницапро
лиꙗ, иѡцѣстисьгрѣшєниꙗ. ичто
глю блꙋдницꙋ нєчистꙋю жєнꙋ.
стльпьцрковныи. ѡснованиєвѣры.
главалики аплъскомꙋ пєтрь.

неѿвръжели есте ха не единою н двашн
и трищи, еда крьвь пролиа; не сто
ни ли сльзамь пролиа и плакасе и
ѿ мы свое сьгрѣшеніе; какобеѕаконіе
мое азь знаю. не имаши ли книгѫ вь
домѫ, и пишеши слово по вседневное
имѣни книгѫ вьсь вѣсти. и напишѫи
сьгрѣшеніа повьседневнаа. каково
что гл҃ю. егда вьзлегнеши на ѡдрѣ.
свое. и никоже ти естѫ жате. прѣ
же даже не наидет тебѣ сьнь, при
неси книгѫ посрдѣ. и помысли своа
сьгрѣшеніа. гл҃и вь себѣ. оубо еда
что сьгрѣших днь, или вь словѣ а
вьдѣлѣ; си бо наказѫе и пррк
гл҃е. гнѣвайтесе и не сьгрѣшаи
те. иже гл҃ете вь срцих ваших, на
ложих ваших оумилитесе. вьдни не
имаши оупражниніа. нь и какоже
с сынсра. и дружь скаа бесѣда. и ве
щте попеченіе. и дѣто писаніа пр
мысль. и жены прилежаніе. и по
печеніе трапезы. и тьма мыте
привлачет вещи. егда же кь посте
ли приидеши кь прѣстанищу бе

зльномѹ. и ни что же ти естѫ жате, рь
ци срдцѫ своемѫ и своеи дши. прѣпро
водихом днь ѿ дше, что благо сьдѣла
хомь. или что зло сьдѣахом. и вьспо
мѣни гееннѫ. како да страхом сьдрь
гнѫвсе и зло ѿимеши. аще и сна
ѡдрѣ [illegible] и вьспомѣнеши своа
сьгрѣшеніа, прослызисе. и можеши
та на ѡдрѣ лежеще ѿцѣститн. небо
ѡдрь вьзбранаат бжіе чл҃колюбіе.
помлисе бви, и тако вьдаждь тѣло
своесьнѫ, свѣтте. аще бо вавь сьгрѣше
ніа. сьтвори самь себѣ слово, и небь
не сьтвориль тебѣ слова. что
тежко, что стегостно. лежена
ѡдрѣ, дневнаа своа сьгрѣшеніа
вьспомѣни. ѿбѣси свои помысль.
страхѫ его. ѿвръзи емѹ стра
геенскыи. наведи емѫ вѣчные
болѣзни неимѹщее. сѫдилище
сьтвори себѣ страшно. лѫча
иши сьтвори помысль. како дан
вь прочіи днь оусрьднѣиши бѫде
ши ѡбежени спотватисе грѣше
ніа. какобеѕаконіе мое азь знаю,

е

и грѣх мои прѣд мною ѥс вину. что бо ѥже
глетъ. црь бѣ рече. не боахсе ѿ бѣдена
го. воиньмне бѣ. ѡтиме не можа
ше. нъ писусе тебе ради, да нетъ
менисте жеши прѣ. тебѣ ѥдино
му съгрѣших, и лукавое прѣд тобою
сътворих. ꙗко да ѡправдишисе въсло
весех своих. и лукавое прѣд тобою сътво
рих. что бо ино ѥже глт. съгрѣших
тебѣ бо рече. аще будеть судище, побѣ
ждаеши. аще кто судить, побѣ
ждаеши. ꙗко. понеже зри бахо
тещасудитисе прѣ нось члкы. ус
лыши тебѣ тщаѥ ѡснованиѥ земли,
ꙗко соуне вви къ людеѥго. и пакы.
людїе мои что вам сътворих. или
что вы ѿскрьбих. и чим вы сту
жих, ѿвѣщаите ми. и инде. слы
ши небо и вънуши земле ꙗко гь
възгла. сны родих и възвысих, ты
же се мене ѿврьгоше. и въсуду
зри ть басудещасе съчлкы. и глх
ѥму, у тебе побѣдителнаа. ꙗко
да ѡправдишисе въсловесех своих,
и побѣдиши въ негда судити ти.

члка мене соуща земли дѣлца, цраство
рилъ ѥси. и урабывша, прркапоста
вилъ ѥси. и набрамы побѣдити сътво
рилъ ѥси. голиата низложи, не ѥстество
тѣла, нъ силою вѣры. въбагрѣницу
ѡдѣахсе. и ного из сна, и мене въ ѡве
де. богатьство дал ми ѥси толико.
ꙗко да ѡправдишисе въ словесех своих
и прѣприши въ негда судити ти.
аще ѥрѣши ты сьгрѣшенїа моа и нере
кудь, ѿсуждаюсе. сего ради млстиво
прѣ бу нлта. се бо безвѣстнаа и
таинаа прѣмудрости твоѥ ꙗви
ли ми ѥси. ѿнелиже рече црьство, глн и
пррчьство. си цеме почьлъ ѥси. ѿ сна
своего ѿкрыл ми ѥси, и ми въ вѣдома
сътворилъ ѥси. уведѣх ꙗко сна има
ши. ꙗко съпрѣстола имаши. на
вы ко ꙗко хощеть быти члкь. бло
вѣстих благовѣстїа вьселеннѣи.
крсть, распетїе. гробъ. въскресенїе.
възнесенїе. рѣх ѥму погребенїе. рѣх ѥм
въскресенїе. рѣх ѥму ѿдеснꙋю сѣденїе.
рѣх црковное зданїе. рѣх ѥзычьское
спсенїе. рѣх жидовское изврьженїе.

рѣⷯ апл҇ ꙗкое избранїе. себо безъвѣстнаа
и таинаа прѣмѹдрости твоеи ꙗви
ли ми еси. сице ме почьлъ еси. сице ме
възлюбилъ еси, ꙗко и великоѥ таин
ство ꙗвилъ ми еси. и где сїа ꙗвилъ е.
слыши самомѹ прⷪрокѹ глющѹ, ꙗко
глт҇и его еже сь нбсе схоженїе. сьни
де ꙗко дъжь на рѹно. что и еже
сьниде ꙗко дъжь на рѹно.
понеже приходе снъ бжїи, не прїи
де трѣсы въселеноую. ниже мль
нїе исп(ѹ)щае ни громъ посилае.
ниже на землю бжство, вселѥ бо по
гыблаше. ниже горы сътрь
пѣли быше. зане же призираѥ
на землю и твори тью трестисе.
зане прикасаѥтсе горамь и ды
метсе. аще наго сѹщь ѥ бо показа
лъ би, слнцеѹ гасло би. лѹна безвѣ
стне би была. море исьхло бы. зе
млѧ погыбла би. и сътворила шеве
погыбѣль и съврьшенно безвѣстїе
прѣдано би. сего ради плътїю ѡ
дѣвасе. тихо и без щѹма приходе.
никомѹже съвѣдѹщѹ. ниже самⷪ

схоженїе. възыде бо въ высокаа нбсе
си, гь въ гласѣ трѹбнѣмь. глю ѥмѹ
не бѣ далнще. рⷱе гь гви моемѹ сѣди
ѡдеснѹю мене. глю ѥмѹ и славѹ цркъ
вию. прѣста црца ѡдеснѹю тебе.
въ ризахъ позлащенахъ ѡдѣанна
прѣѹкрашена. глю и ан ісь двчьскы
...рнве дѹще црьдвы вьселѣ ѥѥ. глю
и избранїе апломъ. въ ѡць твои мѣсто
быше снове твои. глю и крщенїе. на
водѣ покоинѣ въспитаме. глю
таинства. оуготовалъ еси прѣмаю
трапезѹ. прѣ стѹжающими. глю
и помазанїе. оумастилъ еси елеѡⷨ
главѹ мою. глю и прошенїе ѥзыкъ.
проси ѿ мене и дамти езыки достоанїе
твое. и ѡдрьжанїе твое конце зе
млѥ. безвѣстнаа и таинаа прѣмѹ
дрости твоеѥ ꙗвилъ ми еси. и беза
конїе моѥ ѡцѣсти. что хощеши
ѡ прⷪрче. разрѣшити се съгреше
нїе. проще ми бысть казнь. не до
волнъ ѥсмь сими. ꙗко любивамⷭ
влⷣкѹ. ... множаище дающа ѿ нихъ
же прошѹ. что хощѹ; прⷪрькъ бѣ.

Ѿ глаиѿта

хощу прр҃чьскы быти паисы. дръзнове н
ѿ поющу. дарь дх҃овныи. блгсть в
ісую. ѿступи ѿ мене дарь, яко ог
любница скврьну б люд души. яко пче
ла ѿ дыма, и хощу его паисы вь
братии ти. ѿбратили це твое ѿ гр
мои, и вся безаконіа моа ѿцу вести.
рьци что хощеши явлениа. срце
чисто созижи вь мнѣ бже. и дх҃ пра
вь ѡбнови вь утробѣ моеи. ѡ блго
родіе прр҃іса. ѿ желаніе ѿ бз҃а. яко
да глиши ми паисы, и глю ти наз
друже бухо ѿ ну. что бога яко избави
хсе м уимы. мтѣ мучаие, ѥже небе
сѣдовати тебѣ. любл юсти. вьзга
раюсе. не могу ти сущь ство видѣ
ти, не видимаа суще. дѣла твоа гру
и играю. не видѣх ти. и видѣ небо
и вьзиграх нрѣ, небеса повѣдують
славу божію. и видѣ землю, гнѣ
земля и исплъннніе ее. ви дѣ море
и вьзрадовасе нрѣ, се море велико
и просторанное. видѣ день и нощь. и вь
зва. твои есть день и твоа есть нощь. ти
сьврьшил еси зорьницу. видѣх горы

х нрѣ

и удивихсе нрѣ, горы высокіе еленом.
и якоже любе ни аще не вити люби
маго. рци уже его писа пьсь вити,
раз еще се и играеть. и якоже овце
утѣшеніе пріемлеть желаніа. сице
убо ѿ бходе ѿ тѣлеси твари яко
бѣ еи ду и ине истовесе присно тебѣ
глю. имже ѡбразом желает елень на
источники водныие, сице желает
душа моа к тебѣ бже. вьистину е
ство ѿ но аще би хотѣль, дал. аще
бо би вы хотѣль жрьтва вдалбим
убо. вьсесьжегаема не благоволи
ши. что убо ѿпои не хощу сіа. что
ми даеши. и маши ли и другую жрь
тву аще вы хощу. жрьтва бу дух
сьикрушень. срце сьикрушено и смѣ
рено бь не уничижит. жру жрьтву сію
смѣреномудріе. разрѣши сь грѣше
ніе. да жь мна хьстаи. а яко нѣсіа
жрьтвами ножа аел учьшии ѿ іудеис
кыих. посагаше тріе ѡтроци и
иже вь вавілонстѣи пещи. и жепла
мень исальсь дѣлавше. юніи, и
старѣвшенсе. малін, и многыи

ѥланѣниши. погꙋбльшеи ѿчьство,
и не погꙋбльшеи вѣрꙋ. маѕїи, и ѿ дѣ
а̂ннїи. нищїи, и богатїи. раби, и сво
бодныи оучившїи. иже перо сꙋ съдѣла
вшеи, и съставы прѣложьшеи. иже
ѿгньное дѣиство оугасившеи. свѣта
мⷱтель, и разрѣши ѿгнь. мл҃ахꙋ
се и глааху. съгрѣшихѡⷨ. безаконо
вахѡⷨ. нѣⷭ ки незанни прⷪрка нимѣ
стаєже пожрѣти прѣд тобою и
ѿ брѣсти милость. нъ дꙋшею съкрꙋ
шенною. и дхⷪмь смѣренїа да прїе
ти бꙋдеⷮ. жрьтва бꙋ дхъ съкрꙋше
нъ. срⷣце съкрꙋшено и смѣрено бъ не
оуничижит. ѕе вьнимаите ми. сп҃е
нїе бо вамъ и въсе гл҃емоє. всⷯѣ ва оучи
тели хощꙋ сътворити. всѣⷯ и ночь
ствꙋющи. не є жєнеи имѣти жєны,
и ѿ иноць ѿпаснѣиши быти. и но
кь бо и не иноць. не є жєнеи имѣти
жєны, нъ єже благоговѣнство почкⷧо
вати. благоговѣнны, ѿгнь дыхающе.
что ꙋбо ѿгли. и искомоє сєбѣ. помолисе.
исповѣдасе. оутѣши. оумли. оубѣди.
слъзы пролїа. проси срⷣце что. вѣрꙋда,

ѿ исповѣди

и искомаго полꙋчи. многа сладостнѣиш
мы, побꙋри. не тако красꙋетсе горьчїи
съзади ємꙋ вальна движꙋщи се и напрѣ
порѣвающи корабль ѿзади и съ бра
ни стоещꙋ вѣтрꙋ, ꙗко же азъ море
сїе зрѣ ра ющсе и играю. нє з рꙋбовль
ныть чїю подвиѕаємы. нъ и напрⷣѡ
оумножающе се подвиѕаеⷨ. и двн
жещꙋ се и не ѿскачещꙋ. тъи то
мы и мысль оутврьждающе. жела
нїе бо слова възвиѕаеⷮ оусрьдїе. и ско
моеже сєбѣ. помли се, оутѣши.
оумли, оубѣди, простисе емꙋ грѣ
не сєбѣ тъчїю искомоє. нъ аще
въпрьвоє възвратисе дрьзнове
нїе. аще дха стго блгть прїєть.
аще єже проси прїєль єⷭ. срⷣцєчи
стоѥ съзижди въ мнѣ бѣ. и дхъ пра
въ ѡбнови въ оутробѣ моеи. аще
се възможе покаанїе, ꙗко прь
воє того блгородїе оустроити.
нъ вьнимаите. сѣ оучлѡ тъ десе
ты є. не просто же глю число.
которы, иже ѿ грѣⷯ. которы
иже ѿ исповѣданы. которы иже

109

посе написаше стьдесеты. ѡсмьдеси.
ѿ прошенїи. пѧдесѧтны. девѧдесѧти.
сторичнїи. ꙗко дание что убо глеть.
что бо аще написа ѱалмы, не написа
же ѿ дха стго. паче же убо сїе ѿ
дха стго написаль е. и кромѣ дха
стго ничтоже написа, ни ть ни дру
гы нѣчто ѿ прркь помѧнѣ бны. и ксамо
же е, аще по прѣсть ни сповѣдамы прїе
ль е дхь стын. ѥ ставса сьдѣла хс.
море ѡ бузда. прокаженныи ѡчи
стн. бѣсн и гна. раслаблени на стѣ
гну. и гласъ бывше приношааше,
сь е сны мои вьзлюбленны, ѡ немже
блгоизволи. ѿцу ѥму свѣтелство
ва. вещи вьпїаху. дхь вь видѣ ниго
лубини прїиде нань. и ѡань вьпїа
ше, се агнцъ бжїи вьземлѧи грѣ
хы мира. и прочее хотѣвше напрѣть
вьзыти. и гла їудеѡ. что се ва
мни ѿ хѣ, чїи е снь. и глаше
ѡни неблгодаре стьвны и сущен
нечювстьвны, давы. ѿметаю
щи се бжства, и нехотеще рещи на ни
бжїи снъ е. что убо стѣ. ꙗко убо
дь дхъ ѡ стимь гаме нарицаеся.

рече гь гви моему сѣди ѡ деснуюмене,
дондеже положу врагы твоѧ подно
жїе ногама твоима. грѣшници ꙗко
пакы на сань свои прїиде, пакы
прркь бы, пакы ѡ хѣ бесѣдова,
пакы вьспрїеть своѥ дрьзновенїѥ,
и ни ничтоже погуби, видѣли коли
ка е поканїа сила, и что глю жи
вь, иже не умерь вьзможе. прїидо
ше варвари нѣкогда и градь ѡбь
ступише. Езекїа же праведны
сын, млаше ба и припадааше
и глааше. помилуй и пощеди гра
да сего. и прїиде к нему прркь
їсаиа и гла ему. ꙗко да не не
пщуеть ѡнь, ꙗко правда его оу
слышана бы. та же и скончаѕ
всебѣ адь, и имѣ е тысущи лѣ
вь адѣ. что убо гла. защищу те
и градь сь. ради мене и ради
дада ѿрока моего. адь оумр
ть и дрьзновенїе живеть. и у
мерыи ѿ живаго прѣстоаше.
праведный и по скончанїи сѣмо
борствующи. где же убо прѣпою

слово, ѿ хрⷭ҇ѣ і҃сѣ г҃ни нашемь. емꙋ
же слава и дрьжава вь вѣки и вѣкѡ
аминь; +

слово ѿ хрⷭ҇ѣ іс г҃и емꙋ же
слава и дрьжава вь вѣки вѣко
аминь сие писахь вь лето
҂зсе месеца июнь а днь вь аѵе
спракі вь книжах пело
запаше пехрани наші

да се зна каде иде потъ
ѡаде и вьсветтѧ тсира ѿбития
вь лѣтѣ хⷭ҇ пишемо р л в лето
сие писахь вь земли вретаніи
вь селх брезовьцу тогда бисть гладь
вь земли тои на западе ѡтьмнимраісꙋ
сие писахь ѿ рождьства хва
҂а х к ѳ лето

[illegible]

305-7095

7130
5508
1622

III.

днь хвь на іѡрдань прїиде и крьщенїе. днь
іѡна а же тшь крьсти влдчнѥ. сила нбснїе
оужасоше се прѣславно видѣще таинство.
ѡрьвнде и по сьу же. и иѡрдань вьзде вь
сь обраща шесе. мы же просвѣщаеми
сла сьврьшителю
Сл
агглскїе пре

витии себе исповѣдую. прочее, спси
ме млтви твоее ра. вь млтвь твою
прибѣгаю. ни что же имамь при
несети ти. млть прошоу ѿ тебе.
да не истежеши мю то вечьсти.
ни со же бо млсть продае, нь ту
не ту подаеть. помени слово еже
вьсты твои реное ти самин. ꙗко
прилѣжне належит члкоу помышлан
нїе на лоу исавдаѡности его. поме
ни ꙗко члкь соуще твоу подобне. и ꙗко
не ѡправдит се прѣд тобою вьсь жи
вїи. не же. аще беззаконїа назриши
гди гди кто постои. помени ꙗко никто же
чисть бывает скверни аще и единь днь
живот его будеть. и ꙗко вь беззаконии
зачеесмь. и вь грѣсе роди ме мти
моꙗ. помени ꙗко ни же самое нбо
чисто ѿ скверни прѣд тобою.
ни агглы безгрѣшни прѣд тобою.
ꙗко же ѿ нбсь паде нѣкїи мьѿ ни
за вьзношение и. спси оубо мене ра
млтви твоее, ꙗко же млстиви ро
го щедраго. аще бо до наго спѣеши.

а҆ще праведнаго помилуеши, ничтоже
чюдно. аще ли же мене недостоинаго
своеи милости сподобиши, сеи чюдно. се
и велие прѣдивно. и бо врачь тогда
паче чюдимь, егда недугь неоубра
тоемыи исцѣли, и лютѣ имоущее
чл҃скы възвѣдеть къздравію. и црь то
гда чюдимь и хвалимь, егда не
достоинымь даруеть. кыи бо немо
щьнѣе естьства нашего, яко и създавьто
му не сподоби всее облѣщи се. тѣмьже
спси мене млстию твоеера. да не побѣ
дит моа лѣно безмерное твое члко
любіе. да не въсоу приидеши съ рабомь
своимь. аще бо соудити себѣ въсхоще
ши, всяка оуста заградет се не имоу
ще что отвѣщати. что бо речемь.
не соущи нас сътвориль еси. заблу
ждаше, обратиль еси. погибше,
възискаль еси. чтною искупиль
еси кръвію. а еже оубо и болшее,
сыны себе и наслѣдникы си оустро
иль еси. тѣм же не помени бе
законіа наши, ниже възмѣри

иже въспалиа вьюности. и сребролю
біе. и тьщеславіе. и прѣвознешеніе.
и вьсе прочее страсти множае нале
жеть тогда и бореть. и якоже дакабо
рещасе аще един из не можеть,
други лучьши вьсако обрѣтаетсе,
сице о души и тѣлѣ. желанію и си
лам тѣлесним не равну имоущим
обоима крѣпо въ старости же
и оупокою юности нашею оумоу въсхо
щедьша се дѣланію въ старости за
повѣди, тогда паче възмагаеть,
тогда се оумиленію и слъзам ми
годова. слъзи же глю, юже цѣ обѣ.
свобользи и естьствніе юже на мрь
твими ниспадаемь. сѹть же слъзы
небесовскіе. юже несціи или за
тщеславіе, или желаніемь
сатанинскимь проливають.
якоже оубо и от піанства сѹть ние слъзы
от прѣрѣніи, сице оубо и от покаа
ніа. слъзы оумиленіа юже от стра
ха божіа и мисли и смрьтние и па
мети мукамь пребываемие.

вьмн· ѕѣложе закьсни, прѣстіе вла-
нѣ духовніе сльзы. не страха, нь жела-
ніе кь богу имуще. Желаніе, ѿ сі-
аніа свꙗтого духа раждаемо. такови
ми сльзами ѡбливаше се гли-
ніекьбоу, принльпе душа моа по тьбѣ.
и пакы, разгорѣ се срдце мое и утро-
ба моа измѣни се. и бь срдца моего
и часть моа бь вь вѣкы. и инде.
Желает и чезает душа моа вь дво-
ри гни. срдце мое и плъть моа вьздра-
доваста се ѡ бѕѣ живѣ. и пакы.
имже образомь желает елень
на источникы водніе, сице жела-
ет душа моа кь тебѣ бже. таково имѣ
аще есть еже кь богу желаніе погощаго
душа. мне за буду много зы ѿ бла-
глима. всѣмь и уповаю. нь не
на добровамь таковое прѣѡби-
деніе приноси. кь сора; зани ѿ ве-
щи глемь, не иже вь морсцѣ ви
сотень вь нестиму глубинѣ, ни же
убо ѡви дѣ ниже вь земльни конце
ѡбрѣтающе се. нь ѿ вещи глемь,

ѿ духа вь срцн нашн вьсажденои. уготви
ебо мне вь оурьвань. сирѣ, духь есты
сльзн раждени умилѣніе. Велііе
убо ѿ нюже побѣ сльзь дѣнствіе
ніскрѣпо. и свѣдѣтели вь дрѣвніем
убо, ніневите. манаси. езекіа.
вь новѣмже, петрь, сльзами бо умо-
ли вьнѡ врьжение у братебавь. блу-
дница сльзами злісолюбное при-
влѣкши, и ѿставленіе сьдѣланным
пріемшіа. вьистину уме неисповѣ-
дима пучина щедрѡть бжіи. ма-
насси покааніемь спасе се, и кто
прочее кае се вьсе души усьмани се
ѡ своемь спасеніи. что мнѣ глиши
сьблуди. прѣлюбодѣи несть бо ка-
уби. вьзлѣ сьсбарѣхсе, и немогу
спасти се. аще манасіа пріеть
вь покаавша се, которагоже ка-
го щи се вьсе души не пріимет.
не тьщи бо дьрзорѣции, ѩко и дїаво-
ла пріелбно бо аще покааніе по-
казаби. кто убо тако вочась
грѣшии. ѩко во манасси. тедесе

навѣлиѥсть любо бжїе і нлаа сьтвори
вь покаꙗати се и работати и до
лѡмь. ꙗко ли и кь тѣмь мирꙋ и мнꙋм
рѣше вь лѣтѣ ѿмѣ. иже сꙋ погн
бели мала сеи бѣдь, ѡба те
ѡставлени бы. и не побѣди
члколюбїе бжїе, мноство того
лꙋкавства. нь ѿ халдѣи ѡ вѣди
ни бы вь вавꙋлѡнѣ. и прѣѡсꙋ
жени бы дати и до иꙋдѡн хже
ѡбезьстиба, тѣ сю сьсльꙁа
мн томли все вь мѣднемь сь
сꙋдѣ ꙗко вьврьжени бы. и по вѣ
дѣнїемь бжїи, иже покаанїе прї
ємши ѥль, тога кьꙁнованїемь
дноє раꙁграсе иними тоже по сва
давьшимꙋдь, иꙁиде. и вьꙁвра
щь се вь иерлмь, тамо прочеє
скончасе вь покаꙗнии вьсежи
тиє ижнвь. єꙁекиꙗже, и прило
женїемь лѣтомь тремь десети
прїеть. ѿ неже ѡбратити се
сь смртїю плакати, бамло
сива сьтвориве. грѣшни ли сако

противꙋ беꙁаконїѡм нашимь прѣщє
нїе, нь праведное своє мѣрило ѿ сего
прѣклонивьсїе, ѿ нашего брѣмена,
вьблагоꙋтробою млть. спси дꙋбо мера
млти своѥ и благости своєє, єго же
мирь погибши спсль єси. и бо
вси иже ѿ вѣка ѡправдавшесе,
тоєра иже вьшь бѣ ѡ вании спобн
шесе благиимь. аще ємꙋ ѹсе рѣши.
аще аарона. аще двда. аще петра
апломь прьвааго. аще павла иже
старетїе вьсхищенаго нбо, нь єди
ного же снь бѣ грѣшна и маши
рещи. тѣм же вѣрою ѿ ты и молю
спстисе прошꙋ. вѣрою, а не дѣли.
даниѥмь не члколюбныи рече тꙋ шебе
вѣра твоа спсе тѣ иди вь мирь.
єли цѣмь ѿ влко всѣ члкь про
стиль єси вьн иже сьгрѣшише,
ниꙗкома же нрѣкль єси, дѣла
твоа спсошетѣ, сего ради и вса
права члка прѣ собою ꙗко же рꙋ
бь поврьжень. тѣм же паки
глю, спси мерадн млстїи твоєє.

и млⷭтъ твоꙗ поженеⷮ ме все
дни живота моего. помени ме,
иже зьлѣ ѿ тебе оудалившагосе
и прноісь грѣхѹ текоущаго.
ти еси бъ си твореи чюдеса еди-
нъ, оудиви и на мнѣ млⷭть свою.
ти бо оуповающїи на те спасаеши,
и твориши паче еже просимъ и ра-
зѹмѣваемъ. пристѹпи к тебѣ
влⷣко иже тьмоу талантъ длъжныи.
и малоу томоу прїети благодѣть
просившѹ, съвршеное ты ꙗко
члколюбць прощенїе дарѡвалъ еси.
възвращьсе и ногаи блѹдниі, и ѡ
наемникъ твои единъ быти
мливсе, ти же сна того и наслѣдни-
ка въ мѣсто наемника сътвори.
проси разбоиникъ памеⷮ его и мѣ-
ти тебе въ црⷭвии своемъ, ти же вьсто-
мѹ дарѡва раи. прїиде и блѹдни-
ца сльзивши, и паче иже ѹповаа-
ше прѡси, приетъ. плакасе и пе-
трь тькмо, и ключара того црт-
вїю нбⷭному сътворилъ еси.

такови влⷣко твои и ѡбчи таи въ ѡтчаа-
нии. вь иже ме единѹ надеждѹ спсе-
нїа имѹщїи, вьтѣ показѹе се вели-
чье твое члколюбїа твоего. сего ради глю.
и гли нѣ прѣстанѹ. спси ме ради млⷭти
твоеи ꙗко не вь смрти поминаеи
тебе. вь аде, ко исповѣсти се.
сего ради тьщѹ се. сего ради спѣшѹ. вѣ-
ди извѣстно, ꙗко вьнегда конць
жизны моее постигнеⷮ ме, никако-
ѹ не повѣм се. небо и вь адѣ покаанїа.
не сьмрьти прощенїа. нѣ вь грѡ-
бе прїетию ѡставленїа. не егда разсы-
плитсе рѣ, никтоже комѹ кѹпь-
льствовати може. егда пьприще
разоритсе, никтоже подвизаетсе
и вѣнчаваетсе. егда нощь пости-
гнетсе. бѣжище и прибитысь
невидитсе. послѹшаи и творе
писанїе ѡ вьсакомь ча цѣ житїе
скончавшимь. сьмрь, мѹжѹ по-
кои. егоже пѹть оутаисе. затвори
бо бьшѡмни. идеже бжїе затворенїе,
котораго прочее тамо грѣха покаанїе.

сежитїе зꙋдиⷨѡ, ѡ множе вѣкоуⷨ. сїа
жизнь бжїа члколюбїа, ѡнаж и
знь нестинагѡ правдосꙋдїа.
тѣмже спенме раⷣ млⷭти своее,
ꙗко ѡнѣ вь сьмрьти поминаенте
бѣ. вь адѣ же исповѣсти се.
никтоже. сего ради добро прѣварьшо
мꙋ еже оуготовити себе кьнже
тамошьствїю довлещаагѡ
тнаа, да не на ѡно тьмное
и нощное бꙋдꙋ вь постигнеме
доумѣнїа злочестїе, еже знаеⷮ ни
ньмꙋрь. и вьставлꙗеⷮ и вьзбꙋ
жаеⷮ оусрьдїе глⷭе. оуготовникь исхо
дꙋ дѣла своа. и тьщи се насело. ꙗко
тлкь. ꙗко заваденїе его. ꙗко цвѣ
селнїи, тако ѡцьвьтени ѡпаде.
и поврьже те се нинѣ сь хⷭне. и ѡгласа
стичїего всакаблвь вьставнеⷮ. Си
е, вьгласе архагглове вь послѣднеи
боуде, всака плъ ѡмрьтвїи вь
искрь сне. оуготовни ми исхѡдѣла
своа, и тьщи се насело. и пакире, пом
ни послѣднеа своа, и вьвѣкиме сь

грѣшниши. Сїа послѣдниаа поминае
прⷪркь, и ча ѡнь страшнїи, и мї
ѡскꙋдны страхнмѣе прно. и вь
оумилени прѣбиваеⷮ, плакааше
плачно ѡбно щевааше. тѣмже на
водигли. оутрꙋдисе вьздиханїемь
моимь. измию на всакꙋ нощь ло
жемое. сльзами моими постелю
моюю мочꙋ. вѣдѣаше бо извѣстно,
ꙗко свѣтоще на земли каплю ѡ очїю,
вь радости пожнꙋ быль небⷭнꙋго. ꙗко
иже сь плачемь вьложивше и сѣме
на своа, прїидꙋ на вьскресенїе вьз
мше рꙋкоести своа сь радостїю.
добре рѣ из мїю. ꙗкоже бо вькрщени
водою пораждаем се, сице сльзами
и оумиленїемь поскрьщаваеми,
ѡчищаем се. ѡбаче иже крще
нїе и иже сльзное оумиленїе, кроме
стго дает се дха. и да ме почоудише се.
много ницѣ бо ѡни вь томже часѣ крще
нїа ѡбрѣтесе вь на оумиленїе. благо
дѣ бо тоже вькрщенїи младенци нсꙋ
ще крщаеми прїемлю, сїе по сꙋбльше

Ѿ ѱаⷧ х

Ѿкрѹшенїи

лѣностїю и нерадѣнїемь дѡбрїи
дѣланїа, да покаанїа и сльзнаго
и ѡточника пакы вьспрїемлемь:-
Смоутисе ѿ ꙗрости ѻко мое. ѡбе-
тшахь вьсе врагѣ мои. сирѣ, сьвь-
зрасѡхь. сьстаресе вьвсѣхь грѣсѣхь.
се бо ꙗвлꙗєть єже рещи, ѡбетшахь
вьвсѣхь вразѣхь мои. тѣмже ѡбетшахь
ѿ врагов вьбнище надѣлати вниму при-
зываемь, ꙗже есть мѣрь дши хода-
таиствуе. и ѡбетшанїе напи-
сүе ѿ благожитїа бити сьлүчь-
шесе. єже и вьсѣкѡ ѿчезнитисе
не попьщавшисе, не можеше ѡблѣ-
щисе вь новаго члка ꙗкоже рече апль
ѡбнавлꙗющаго дхомь ума на-
шь. нь зри по ꙗкосьствїи грѣха
ѡбетшанїе. по вьсакїи беззаконїи
пожитїи, ꙗко не ѿчаасе себе прѡкь
ниже беззадеждьнь би помощи
бжїе. ниже изда себе оуминїю, нь
оумилнїа спсесе. да сльзь ѡчисти-
се. и на сьтворивь вь покаанїа време-
ни, ꙗже вьсинми вьсамне старости

творити можемь. которааса; мо-
литисе. стенати. сльзити. испо-
вѣдатисе. ащели же и что сего
намь прибудеть, хощеши навы-
кнути, слиши прочее. рекь ѡбе-
тшахь вьвсѣхь врагѣхь мои. та покаа-
нїю бившу, и вьсебе бжтвное ѡсиꙗ-
нїе ѡщутивь, запрѣщаєть прочее
ратующима єго сь властїю. и глть,
ѿступите ѿ мене вьси дѣлающе
беззаконїе. сирѣ. ѿтидѣте. прѣ-
станѣте. постидитесе. зане оуслиша гь
гласъ плача моего. оуслиша гь млтву
мою. гь моленїе мое прїеть. да по-
стидетсе и сметсе вси врази мои.
вьзвратсе и постидетсе зѣло
вьскорѣ. видѣли сльзамы срѣпо;
видѣли исповѣданїа тело; прочее
да не речеши мнѣ старь єсмь. немо-
щьнь єсмь. ѡбетшах. ѡбнико вьвса-
комь грѣсѣ. прочее не могу твори-
ти заповѣди бжїе. да ничтоже та-
ковье не рещи. ниже что ино извѣ-
твоєе ѡлаганїе прїимееши. зане

абіе ти покажꙋ, ꙗко аще ть чтію въ
схощеши, въ самои старости паче
юности хранити повелѣніа мо
жеши. рьци ѹбо ми. котори слово
блажит, блажени нищи глю дхомь.
въсакорѣши иже мисль ѡ прѣста
вши и смѣреныи. когда ѹбо ѡсмѣрѣ
нѣише ѥ и наше мѹдрованіе, въ юно
сти или въ старости. не блгоꙗван
ноли ꙗко въ старѡсти; съврасльномѹ
юности ѹченіе. блажени плачющеи.
рьци ѹбо ми которое ѥ и къ плачющи ѹ
миленію готовѣише ѥ, старѡ или
юно. блгоꙗвлн мо ꙗко старѡ. блажени
кротции. ѹбо не въ сили ли не повѣдатѥ
ѡ рени шѹ бити ти бити старости
юности и бѹдѹщѹ надеждѹ; блгоꙗв
лени ли мо ꙗко сице ѥ. аще въсась мо
ѣши, ѡбрещеши старѡ паче юно
сти нъ дѣиство ѹ твоем спсенію.
и прилѣжнѣише ѥ ѹстраѹщѹ ѡза
повѣде храненіе. и ꙗко, слиши:
Въ юности, и тѣлесное желаніе чѣ
лмѣнше съмѹщаѥть, и похоте

васъ дѣла покаꙗніе, и сотвори спо
би иже съ плачемь блгдать възискавшии;
Аще ли же хощеши и инаѹ повѣ тебѣ
свѣмь. многопрѣславноѥ имѹщѹ,
юже и канимь сьпи саптель ѡ іѡанни
рени же бжство над нимь въ грьмѣ
ишомь. и дѣвство ѿ младенства
възлюбльшимь. и дари любвѣ прѣ
многіе бжеськѹ ѹчителю, множе ѥ
ѿ въ себѣ възлюбленомь. ꙗко и накланнѥ
прьси възлещи, и дѣвѹю и его мтре
въсь храненіе прієти. ѡнемь,
таково нечто прѣмѹдры повѣ
стописьцѹ вьсѣкоемь ѿ свои
нельжни словесъ прохождени. ꙗко
ѹбо въ некии градасінески пришь
ѿ бъ хожденіемь. слѹчи бо се
посетити вѣрные и ѹтврьди
ти. въ неггда прохождати ꙗко
некоторагѡ юношѹ ѡбрѣте доброго
тѣла и крѣпостию ѹкрашена ѹбо,
неоѹже ѡглашена вѣрою, и иже
стиномѹ наѹчена пѹтю. сего
наказаніемь покорне и вѣрна.

Егоже нѣкы градсѡного епископу вь
ѡгласити и привѣдь, сего тебѣ
юннаго прѣдаѡ решенїе,
свѣдѣтельствующу бѹ и сеи
црькви. сїа рече апль иже
нїе градѡ ѡбьхождаше, сеи вѣри
проповѣданїе. Епископь же ѡ року
прѣемль, подрьжащому ѡби
чаюцрѣвному ѡгласи. и наѹчивь,
станимь крщенїемь сьврьши.
Ємуже бывшу, некому прьви
ми прїемлющесе кь нему нача
занїи. иконещуе, ни единиже
сѧ стежати вь еже прѣложи
ти сеи бѣ уже мносада наказани
нучителства сподобны. юному
же прїемшу свободу. гѡ вабо
ісь прѣложенїю ѡно, и паче аще
ѡбрѣщетсе испльнителемь нѣкыи
сьдвараѡщи сее. прьвѣе убо ѡт
ісиоиошьствующи и итѣбѣзь
инаѹѡщи нимужен, на вечер маб
ітнїе призываемь бѣше. таже
на сербы нрѣзбонства. Егоже

славою стоую зонца прославлѧюще
ѿца и сна и стго дха. нна и присно и вь
вѣкы вѣкомь аминь :— Того же [illegible]
архиепкпа [illegible] тантинаграда
Слово сѣ [illegible] ми [illegible] о почитанїи. ѡ [illegible]
ромлиних юци [illegible] житїи. и ѡ [illegible]
шитѣмь оумли [illegible] вани ѡ

Друзи и братїа, иже мыслите вь цртво
бжїе вьнити. то да не прилѣпить
сеи жизни зѣло. нь паче да пропрова
ждаемь нашихь жизнь. на нюже и ни
и и покрьсмавшемни хтни. не бо
сь нинажи вхщени зе. аще и много жа
ише и дны прѣбываемь. таже паче
нмьніе полагаимь. да егда тако
творимь, то почто тамо млюне
посилаемо, иде же и все добро. и и
дѣжени и присно быти, добродѣла
ющимь благо, а злѣ дѣлающимь зло.
вьсеи жизни малони и прѣбыти.
дньи бо наши сьмртїю сьразаютъ.
богатьство все и слава скоромимоитъ.
сладо и доброта нашего тѣла увѣ
ноувши ѡ сѣ юности старостїю, гнои
мь и прьстїю сьтворитсе. что бо
чаласкоровѣчнѣи. Наипаче мы

спасьмрьпрїимє. илиѿзвѣреисънѣдє-
боудеть, илиѿратїи, илиѿзмїє, и-
лиѿпадєнїа. чтоли начинаю єжебез-
численєбываютьсьмрьти. дроуго-
иціибониєрХта, идоушоупрѣдсть дши
сьмрьтьсьтворить. издравьсьтворе-
вьнєзаапоусьмрьтьпрїиметь. ипои-
стинѣвьсоуинашажизньнасемь
свѣтѣ. нѣбобѣхомьнасиюжизнь
сьтворенибогомь, ньнараискоую.
Сижєнєстрьпѣилаєкрьстьвосвоє
сьтвори. даицѣсожеглахьвьпоусто-
семетємь, безьоумасьврьтимь,
вьсоуєтоусєтрѣждаемьимѣнїє
бѣроуще. єжевьскорѣпогыбнєт
илисеѿнасилимыѿнєго. нидѣмь
чазнєискорождени, ѧкоправедномь
сХдїистрашнѣ. ащенѣвьсєгомира
богатьствосьбѣремьимѣнїа. нь
оубозипрѣдстанемьбѣ, оумилени
тьмны, дрєсели. страшни. зєпе-
тны, больще, Очїюнемлѣщени
ѧможевьзвѣсти, ѿвеликасра-
маистраха, итрепета. Єгоже
боєщесєстрахаистыдещєсєсты-
мжїєижены, своюжизньвьчи

стишепосланиемьжестоисы. анеѧко
трьстьвѣтромьколеблющиисе. ѿво-
гдасѣмоѿвоздашнамо. мыжеѿь-
шебезьѿвѣтастанѣмьнастра-
шнѣмьтомьсоудѣ, направеднѣмь.
неналицесХдещимь, идѣжемьзди
недаютсе. идѣжепомощниканѣ-
льзеѿбрѣстиразгнѣвательсвои. идѣ-
жеаггли трепещоуть. идѣжепр-
столистрашнипоставленибоуд-
ть. идѣжекнигынашидѣлъѿ-
врьзоутсе. идѣжепоидетьрѣка
ѿгньнаа. идѣжечрьвьлютыи.
идѣжетьмабезсвѣта. идѣжескрь-
жетьзХбныи. идѣжеплачьивьпь-
ль. идѣженепрѣстающиислъзи.
идѣжебезпрѣстаниивьздыханїе
истенанїе. идѣжебезьсѿвѣта
печаль. идѣжескрьбьбезконьца.
идѣженѣсмѣханьпечаль. идѣже
свѣтанїѣньтрепеть. идѣженѣ
радостиньгорісьтроу. Страшно
сежеслышати, страшнѣєжеви-
дѣти, вьсеуликывьстающена-
прасно, иѿвѣтьдающе. помы-
слырадииестѣдѣлижеданьюили

понѥсоу сътворена. нѣ бо послоухе
бь никомоуже въсебоу ѿбличивших.
великабо нꙋзнь ѡ дроузи тогда. ве
ликъ страхъ, великъ трепетъ, веліа
бѣда, ꙗже николиже нѣ была, ни
боудеть до того часа. Егда аггли прѣ
поидꙋть. и гласъ троубныи боуде
ть. звѣзды спадоуть. Слнце мркнеть
не сꙗсвниютсе. серафими въпіють.
херовіми трепещоуть. Горы и до
лины трепещоуть. Гробы ѿвръ
зоутсе. соудища оуготоветсе. ве
ликабо нꙋзнь несказаема бѣда ꙗк
тогда боудеть. великъ страхъ.
веліа моука. чемерищедне злымь
прінде. недомыслимаꙗ горесть.

Слышимль что глеть даніиль. ви
дѣхъ доньдеже прѣстоли поставишесе, и ветхы днемь сѣде. прѣсто
лъ его плами ѡгньнь. колеса емоу
огнь поле. рѣка огньна атечаше
прѣд нимь. тисоуще тисоущами прѣ
стоꙗхоу емоу. и тмами тмами слоу
жахоу емоу. Соудіи сѣде. и книгы
ѿврьзошесе. съдрьгнх жесе дхъ мои,
азъ даніиль видѣхъ. и власы главы

ннаго смѣха. да себе тамо горць
не плачимь. ѿстанемсе лъжи и
клевеtь, и неправди, и нечисти
дѣль. подвигнемсе на молбы, на
алканіе. покажимь житіе ново,
добрынмь и неплъннено. и исповѣ
димь грѣхы свои. Свои волство:
даже нас грѣси наши не ѿбьꙗветь,
и въ великоу моукоу въведоуть.
Глеть бо писаніе, прѣжде ты исповѣ
вѣждь грѣхи свое. назъа бієдати
простимию, помѣнемсе братіе,
и ѿбратимсе на добрѡи. Сего бо
ѥ поменоутисе и въ слъзами пролїанию.
ꙗвимсе къ боу ѿ соудителмь дни тех
щесе, и грѣхы ѿмещоуще. поди
димсе здѣ въ мало врѣме, да тамо
вѣчныи болѣзны гонезнемь
потоудимсе на добро въ малѣ. ма
лъбо ѥсть игодь, а ѿсоужение дальго.
без конца боест. а конць житию
близь. боазнь же притранна. ѿго
рісь пришьдь и чѧ лѣнещимсе брате.
проснити бо нмать капли водніе
оустнь ѥзыкъ своиоу стоудити
хоте, нь неима ѿбрести. горе том

иже се не покаєть. къ страшномоу
соудїи идеть. лютѣ томоу иже се
не потьщить начинестотоу. не мати
нимь бо аггломь въ роуцѣ въпадеть,
нь въсоу печаль положимь ѡ семь бра
тїє. злато бо аще кто погоубить,
то дроугое ѡбрещеть. а врѣмени
годьа аще кто погоуби, кто моу дроу
гаго не ѡбрещеть. Не щедимь пльти
своне на троуди, да не дше погоубим.
гь бо глеть. блжени алчюще и же
ждоуще и, и желающе и. пльть бо сы
каль ѥ. нь прїимти и мача, и дьнь гръ
н страшнь, ѥго же нѣль зе го не изоу
ти ни комоуже. и земла въ землю
поидеть. и прьсть въ прьстїю се сь
творить. доньдеже въстанныи
дьнь прїидеть. и въс нулци въ скрьних
ть и зьмрьтвьи. ѿноудоу же сь
въсоуплъшесе въсь ставичепри.
тамо же се пакы разыдоуть се вгни
вше. рекше ѥже тѣло ѿ земле,
то въ землю идеть. и ѥже ѿ воды,
то въ водоу. ѥже ѿ огна, то въ
огнь. ѥже ѿ въздоуха, то въ въ
здоухь. неоу же се мѣшающе се ...

ѡвы ѡни ѡложавъ спрѫжаютсе.
бѣжати мы ѿ ть ни не могоуть.
овы зоуби скрьжещоуть, а дроузи
ланитѣ дероуть. ини же ѡчима
възирають оумилено, ꙗко видѣ
ть сила оу тѣла оу помалоу ѿстоупа
ющоу. и ѥзыкь горещь. и дшоу сьноу
же ѥю исходещоу. сили прѣстоѥще.
и ѡбличающе и на нь глюще. въсхити
ти начинающе. по томь же итта
тивьшьша, и растрьгьшьша оузы.
и дшоу ѿ тѣла истрьгъша. Многы
намь тогда мати втрѣбѣ боуть.
многы помощьници. многа дѣꙗнїа
блгаа. многи намь агглы поможе
нїю. много намь въ житїе да и ѥроу,
роу содржанїе трѣбе. грѣдоущен
бо зе въ страных или ньгра страны
нь. трѣбоуемь грѣдоущихь сь нами
водещии и наставлающи. ка
ци ноубо трѣбѣ намь тогда помо
щници и вожде да наставити
и мимоветти мимо власти и
власы тьмьнеихь мїе. а неръскон
це. мытаре же неловонщице. до

брн намъ тогда помощници мати
не и матъ. може ли бо ни нетпр
давы и бани града наставити и приве
сти. добри намъ тогда ни щн невъ
телие. иже здѣ прѣжех мрътиа
помило пахомъ. тѣмже оубо вари
даже прѣжене варени боудемъ. по
тьщимсе да не самне е вьмх исхоть
ложимъ. христосе бо мало амхка
дата. И кончина близъ адѡврѣша
нии никтоже. Изыдемъ оубо и
зидемъ и прѣлоступхомъ на гробъ.
донде въ тѣлѣ жи смы. и видимъ
тх истошнхю нашх моудро. како
вънима храмини. вимъ чтото ма
лѣ врѣмени бываемъ, и кто мх
не лъстимсе. видимъ како съгр
шаемъ и ѡправляемсе. видимъ
таковхю кончинх и ѡпѣемсе. Еже
бо добротинча чески и зрите, ви
жте ю въ гробѣ. Елико въ власти
и вль честви х огрѣдите се, въ гро
бѣхъ видите не доубо ите се. Ели
ци ие серьбени вражи имате съ собою,
и неѿдаете себѣ. прииди те видите

како не плачеваемъ. прини(к)нете при
лежно въ гробѣ, и вижте лежещен
тоу, соущен иногда цре. вижте
вьноу тръ соуще кони кнезъ. и зри
шне страшнхю кости и грамадх.
и рци кы ѥсть цръ. и кто ие старець,
кыли моурннь, кы ли красноличнь.
Еда не имаши рещи ико все прахъ. не
все ли пепелъ, не мрада и стльнь. не
сь ли иже бывше намъ иногда възлю
бленъ, и ня явилъ мръзска. ико те
чали исплънени ии есте зреще аже
ѡмне тании х. ико сь мнѣ вчера въ
злюбленъ, и ня прѣлежит ты мрь
зкь. бывимли вьчера хдѣ, и ныня ик
тх ждагоузроу. и его же прѣжде
мала врѣмене съвѣмахъ, ниня
приступити кь немоу не могх.
съ замн ѡмиваю ико своего. смр
даже бѣжоу ико тоуждаго. при
ступити же оустрововою ноужда
се. нѣ ѡ не стлѣниа и чрьвен въ сбра
нинь бываю. бывшаго ѡбраза
прѣже мала врѣмене помышлаю
лежещаго. ныни где же есть вид

нанїе. где доброта лицꙋ, се ѡчрънѣ,
где помизающе и ѡчима красныма,
се не стаѧста. где власомь лѣпо
та, се ѿпаде. где гръдавыѧ, се
сокрꙋшисе. где ѥзыкь скоры, се ꙋмлъ
че. где рꙋкама ꙋкрашеніе, се не стлѣ
ѥ ѡбличїе тѣлꙋ. Се неісапта. где
мꙋро и аромати, не въсмрьдеше ли се
где юности невѣденїе. се мимоиде
и престорещи, где многомыслени
члкь, се пакы земля и въ землю иде.
Обаче не до гроба тъкмо оума по
ставлѧимь. нь ѿтꙋдꙋ прѣвиди
на въскресенїе, помысли высоутѣ
и верхи. ѩко лежениѩ пакы боуде
ть стон. и ѥзыкь мльчениѩ, па
кы възглеть и ѿвѣщаеть тогда.
коли, тогда егда се поклонить Хѵ вса
ко колено нбны и земли и их и прѣ
исподнии. и вса ѥзыкь исповѣсть
се Хѵа. Ѩкоже рече даніиль мꙋжь
желаніѩ. видѣхь доиде престоли по
ставлени быше. и ветхы дньми
сѣде. ѡдѣѩніе ѥго бѣло ѩко снѣгь.
власи главы ѥго ѩко вльна чиста.

прѣстоль ѥго пламы огньни. колеса ѥго
ѡгнь полени. рѣка огньна течаше
прѣ нимь. тысꙋще тысꙋщами слꙋ
жахꙋ ѥмоу. и тмы тьмами прѣдсто
ѩхоу ѥмоу. соудіи сѣде и книги раз
гнꙋшесе. Многь бо вьнитних
страхь тоу. многь трепеть. не пр
стающе бо боудоуть слъзи. не прѣ
стающаѩ възданїа тогда. ѥга
прїидеть вънезаапꙋ, на прѣсто
ль высокь и прѣвъзнесень. тогда
нбсовїе тсе ѩко свитькь. звѣ
зде спадоуть. Стихїа ѡмрачена
боудеть. Нбныи сильчинни аггл
сціи смѣтоутсе. прѣ тѣис Хоть
сь страхомь многомь. гроби ѡ
връзоутсе, и оумрьшеи ѿ вѣка въ
скрнхоть. источници изсекнꙋ
ть. бездни подвижꙋтсе. вса тва
рь трепещеть. Кацѣмь оубо по
добаеть быти намь тогда.
какѡво оубо дающе ѡ себе слово.
ѡдѣѩнних и помышлениих. ѡ сло
веси празнѣ. нощнихь и дневни,
ѡ волних и неволних. свѣдо

ми и не свѣдоми. ѿ семъ убо пещи
се о потребной. и сего дни и нощи блю
сти се доброй. что в них речемъ,
оубо что ѿвещанимъ. волно убо
рцимы ѿ чаче. пиеши и яси, и
лѣстъ, или .р. богатиши се и
чеда раждаеши, и жениши сны.
и выдаеши дъщери. владееши
и црствуеши езыкы и людми.
по семъ что, съмрътъ. и по съмрь
ти что, моука конца не имоущи
и покой. и тѣре въ съмръти по
минаети тебѣ. въ адѣ же кто
исповѣстъ ти се. аще бо тъ
ма мнѣ съгрѣшаемъ и много мо
лимсе, нѣ избавляющаго. Сего
ради паче блажимъ умирающе и
млади. аще бихомъ младноумрв
ли. не бихомъ имѣли множъство
грѣховъ. не можемъ убо тако же
лати и видѣще умрътие свои че
дъ. и тако оучивати. на же бо нам
съмрътъ подачаша горка съгрѣш
шимъ. малоценымъ спасение. и сх
щиаве тѣмъ грозная, ѿ нѣм же въ

похвалу. на мъни начетъ мнию. ѿ нъ
м же начетъ къ спасению. ѿ чесомъ бо
и стезани будутъ, не приемше ѿ ну
грѣха. ни ѿ чесомъ ѿ нумъ ни будутъ.
не постигше ни добра ни зла разоума
ѿ блаженнии младнцъ. блаженое умрътие
ѿ съмрьчнистимъ. начетъ съ нети
нънѣи жизни. ѿ начетъ къ кончинѣ
нескончаемыие жизни. Нѣ то порѣше
малодшьни. ѿ прокъ мнѣ бречее
дни о чедъ. и красны благородиемъ. Съ
бѣмо емоу родоу пребывание. Събѣ
мое емоу имѣнию наслѣдие. Събѣви
е и печали утѣха. Събѣ мое и старо
сти жъзлъ. Събѣ мое и почьсти
похвала. Събѣ мое и корени вѣть
вь. Събъ видѣнием свѣтлъ. въ
тихъ. веселъ чистъ благорѣчив
вь хдѣлѣхъ своимъ. и красни видѣ
щимъ и слышещимъ. Съ тако
вихъ не и зрени. вънезаапоу яко
птица ѿлетѣ бы. и видимъ
прѣжде мала врѣмене, ни на невидимь
нъ ѿ стави рожъшаро. и дексъ
здавшомоу. разлоучие сть утроби

мтерние, сьнидевьгробьземльни
мтерни всѣхь. тѣмже глѥшими
дасенеплачю сегоидаеридаю, нь
ꙗкозеницеѡскавьзницѹ. немогѹ
сегодоконцасьтворити. аще и
тьмоупритьчрешими. имного
покѹсишисеоучити. непдаксати
родителиемьчедьсвоих. нехчибара
рекшаготако. иѹзародителиѹ
свезавша. иѡтнѣчедехьвьоутро
боуродителиемьвьложьша. Несе
глю, ниницеоучѹчлче, непдаксати
сеѡтноучедь. ащебопрекѹневьзмо
наагл(ю). законоомбородьстьвным
назьпртрѣньбѹдѹ. иѹзтѣродиле
литѣинепротивлюсе. понеженазь
пльтѣньесмь. понеженазьизложе
еньродихсе. тогожеистагорода
вашегоназьесмь. вѣмьѡцемь
ридание. вѣмьимтеремьѡтрь
гание. вѣмьимногыискрьби. вѣ
мьивьзмоущениеоуминиемь. ра
зоумѣюжеѡчедехмьвьнѹтрьние
помишление. ꙗкоꙗкосѹщаго
ѡтрока, несоущаксебѣпомы

шлꙗю. ѡбразьжеегосьсльзаминапи
соушениѡбичаиего, словесаиве
щинаѳчиюсегополагають. Нѣве
анискыиꙇѡвьидивныивьтрьпѣ
нии. нетако, ньꙗкодниньѡчедѣ
хь. Сьставьрабомьирабинамь, во
ломьивелбѹдомь, иѡвсехьнапаши
намьвьпагоубѹнесмѹтнисениѡ
слабѣниизласловесере. ꙗкожемнози.
ньвьставьипростоставь, иначе
миипадьѡнижевьзетьбаі. влсь
хоупоклонисеглю. нагьазьвлко
изыдохьизчрѣвамтеремоне, наго
женитакыидѹтамо. рабьесмь
иповинихюсесьтворшомхме, ане
противлюсе. небострашнаже ве
щь. оумрьшеотроци, ньнепоги
боше. тьбодагьвьзеть. ꙗкого
изволитакобы. дабоудетиме
гнеблвеноѡтселѣидовѣка. Си
цегла. кыпастырьнеѡбладаи
стадомьсвоимь. тѣмжепасты
рьдобривьзетьсовцемалие, и
мыжетамоидемь. Сьоубоотр
пѣливыиꙇѡвьѡбразьнапрѣлоѹ

томоуимыпоблѹднѣбѹдемъ. инета
копрѣноплачимсе. инеꙗконевѣрни
мрьзкаѡбразанетворимъ. нъꙗко
хсълазараплакаса. такоплачимъ
имы. тебѣбодаже ѡбразъпрослъ
зи. почтобослъзъ требоваше, его
хотѣашевъмаловрѣмевъскрѣсн
нътакопрослъзиꙗкосна. даꙗви
имьродьствовнхѹюжелю. иѹпобли
нїеневѣрниѡразитъ. тѣмжеоубо
заннепомолимсе. даетымыипра
вдниоугождьшимъѿвѣкахоунебн
номоубоунашемѹпричьтоубе
ꙗкотомѹподобаѥвсакаславачьстьипо
кланꙗнїепрѣчтомѹсоцьхиживо
творешомѹдѹхѹ. иннѣиприсноивъвѣ
кынавѣкомъаминь.

Тогоже ꙇѡзлаустаго. Слово ѡпокаанїи иѡсмрьти. блгсви

Прѣнодлъжниѥсмыбратїе, съисти
станїемьнеискатиживотнаго
поути. нѡискѹдоуниприбыса
зньсьмрьтнаа. ижепрїемлем
повседнинчасы. ниꙗконетлѣ
ннабывшевьтлѣнїепрѣмѣни

хомсе. понежесъвѣтадїаволапосл
шавъпрадѣдьнашьадамъ прѣстѹпи
заповѣдьбжїю. ибгописанихѹѡ
деждхѹѡложь. прѣстѹпомъ, вьзе
млюнитлѣнїевьзвратисе. израꙗ
изгнаньбызапрѣслоушанїе. речебо
кьнемѹбъ. понеженесьблюдеза
повѣдимое ꙗкоземлаѥси ивьзе
млюданидеши. Нѡтолѣтѣлона
шебѣсльзно, ипечалнонсьмрьтно.
прѣдьнинсьлетѣвьнапостигши,
ежеречемхъ. вьпотѣлицатвоегода
ꙗсихлѣбьтвои. Бранїеивльчець
дапрозебнететиземлꙗ. тѣми
жестрастьмиоуначальшее, вьмно
прѣлестьвьпадохомьжитїа. Сего
ньмлрьдїемъчлколюбецабга. пакы
ѡбновихомсе инаправнипоутьпр
нескагожитїа, многыиималмо
наставникы. иже могоутни
вьпрвькѹюпородѹвьвести. покаꙗ
нїе, слъзы, ивьздыханїе. покаꙗни
ѥиже свѣтилникьдѹшинезахода
тѣмъобразъониискьпросвѣтиши
насотрѣвьраивьселѧсе. тѣм

же блоудница ѿтаргнѣши се оумъ . и при
ємши сльзами нетьпѡнниць . ѿмнва
ющи ими многоѕьгни . и власи своими
ѿтираюши принеть исцѣлєниє . то
же покааниа насладивсе мытарь . вь
здыханиємь и смѣрениємь просвѣщь
срцем[illegible] вьнидє ѿправдань вь до
мь свои . тоб же пищевь желѣвь вь бл
ды сиь , покаанием такы приєть
прьвоє ѡдѣаниє нетьлѣнно . и еписа
нно юєвь выше водою коупѣлною , и
сьѡбьщникь бы вѣрою ѿчамардиа
насладисе . тѣмже братиє дльжни
єсмы имы , тѣми же словеси и пока
аниємь ѡчеи мардиє не просити
непрѣстанно вьпиюще и глюще .
Сьгрѣших на нєбо и прѣд тобою . и юже
нѣсмь до ниь нарещи се снь твои .
сьтвори ме ако єдиного ѿ наємник
твои . вѣмь бо ако нехощеть сь
мрьти грѣшни . нь ѡбачє ѡбраще
ниа и покааниа жєть . вѣмь неизре
чении єго оучлколюбиє . вѣмь безчи
слєно єго матть . ако близьєсь
кроушєнним срцемь . вѣмь блгть

ѡрѣничьствєть . ни сьдимилауи . ни
красоти щєдить . ни ѡносити лю
бить . ни єдиночєда прѣзираєть .
ни сльзами хмолни набиваєть . ни
младеньми моходить . ни изнегь тре
пещєть . ни мѹчитель оустрашаєт
се . ни имѣниємь искоупоуєтсе .
ни ѡбиноуєтсе лица ни комоужє .
ни такы лица залица поємлєть .
нь вьсѣмь равно находить . вѣмже
и видимь сьщєнєнами дьнь вьчера
прѣжде нась лобизающеи и любовию
ю прѣде сьчаниємь проводими на
мнѣваютть : живоущеи бо вь
житиисемь дьнь , ютрѣ вь гробѣхь
ѡбрѣтаюттсе . Соущєи дьнь чтны ,
ютрѣ вь чрьвехь ѡбрѣтаюттсе . благо
ухающи дьнь , ютрѣ вьсмрьдетсе .
питѣюшеисе дьнь , ютрѣ тьоура
гниютсе . Сьщєи дьнь вьмногѣхь
пищи , ютрѣ ѡсьждаєми . и рѣ
множицею вьзыраюшєи оумрьтїа
и нєхотѣвше . Другь кь другу хтѣн
мь . гдє єси мѣзь , и слышимь ѣко
прѣидє бо . гдє єси нами . оувѣм

ꙗко оумретъ. и гдѣ гръдыи цр҃ь, ти
се и тъ варилъи. и гдѣ ардгысь, тѧ
прѣиде. гдѣ, идѣже есудiи судiамъ
тоу. идѣже страшныи, и страшнѣи
крѣпкии. гдѣ, идѣже цръ вѣчныи, су
дiи неоумолимъ. тоу, оу бо глаголи въ
коемъ мѣстѣ. или въ коемъ коварствѣ
варающе не суть. никтоже можетъ
рѣщи. тыи мо се вѣмъ, ꙗко тѣхъ идѣ
ре единъ бесмьртенъ. единъ вѣчнии.
единъ чл҃колюбецъ. творецъ д҃шамъ
и тѣломъ. вышно велико нестрашнѣе
сходнице. идѣже нѣ смѣха, нъ печали.
идѣже нѣ имальи, нъ испытанiе. идѣ
же нѣ ослевстанiа нъ обѣтъ. идѣже
нѣ богатитисе, нъ ѡбразитисе. и
дѣже нѣ пища, нъ мука. идѣже нѣ
просвѣщенiа, нъ ѡмраченiе. идѣже
нѣ ѡбиновенiа лицъ, нъ судъ пра
ведныи. идѣже вси прѣстанемъ
наги. рабы и свободныи, доброро
дныи и нечьсти. чѣтнии же и судiе.
силны. црiе и мѧтелiе, и ереи. про
стореци и все чаль скорѡдство. грѣ
шници же вькоупѣ и праведници.

ѡ ч[illegible]

ѡвы посрамлаеми. ѡвыже величава
еми. гдѣ оубо тоу цремъ гръдѣнiе.
гдѣ кнѧземъ величанiе. гдѣ богат
щимъ сенемилрдiе. гдѣ тѣхъ соудещимъ
на лица ѡсъжденiе. гдѣ доброта юно
сти. многоне пщеванна юность,
невъ с нвѣкъ имъ хщiа далню житiю
оупованiе. юность тѣжелива.
мь вное ерце. многопечалная сласть.
падающiа множицею. грѣшiа тьлъ ть
златѣ. юность оукрашающиасе на гр
лъщенiе, бремiе съ ѝсклонно. сьно бдо
бьхвѣдаемо. сласть готовъ тлѣ
нiю. юность сьнъ забвенныи. оудо
бь попранная сладость. сѣнь непо
стоянная. юность безбожныи
вѣкъ, прилежное слнце. гръдое ѡкъ.
свѣща оудобь угасимаа. юность
прѣнiе крьвемъ, и узасиврънамъ.
юность конь крывотежинь, и на
все ѿпазньство поспѣшнъ. нъ ѡбѣ
не соуи и где грьдь, тамо ѡскаанъ.
оупиванние здѣвиномъ. тоу скаплан
водныи въжделѣеть. гопсвнзѣ
нашѡслевтанiе, тѣхъ зыкъ паднiе

имать. ѡдьваѥ нѥсьде вьчрьвлениѥ
ризы. тоу нагь прѣстоѥ бываѥть.
не гли ми да жьди дньшни, и вьзми
оутрѣшнне. не здѣ тебе люды, нь та
мочаю. зде оубо бьблюдеть. не гли ми
члколюбць ѥ бь, на щеебь грѣшоу ѿда
ми. зде оубо прѣзрить, нь тоу пи
таѥть ищеть. здѣ жди ѡбра
щениа, нь тѫ предаѥть огню нега
симомоу. где прѣмоудростѫ братиѥ.
где силы. где мльвы. где трьдини.
где пири многослоужьбны. где вече
ре. где пиюще вино сьлици и ти
мпани. где питаниа и позорища.
не братиамь нашимь алчющемь и
жеждоущемь. Стражоущемь и бѣ
доу приѥмлющемь. нагимь и пла
чющемь. любещимь сьмрьть, не вѣ
тоу ниниа вьзыскающемь. ѡ днѥ вь
сь то велико, чаша грозна, и всѣ
мь бываѥть сѫщимь вь бѣдѣ вь
желенна. и житиѥ се любимо и вь
ми бы ѿ нелѣли ненавидимо. не вѣ
сть се желанныи нам, ѿ нелѣмь бы
мрьзкь. блгь бь творени вса кь пользѣ.

Темже оубо не зло, ѥже побаи быти
сьмрьти. и не мои слово. великыи
вь трьпѣнии іѡвь сказаѥ глѥ. сьмрьть
моу жоу покои. ꙗко оумрьыи ѿпра
вит се ѿ грѣхь. иже хотѣвше сьво
рити. прѣста ѿ обиди житиа се
го, и прѣста не приложити зла на
зло. и прѣста не вьзрасти ти бреме
не своѥго. и безмльвьство ва не проспѣ
вати неба. Сьмрьть праведникомь
покои. трѫдещимсе ѿрада. дль
жнимь искѫпленїѥ. пѣсѫщимсе ѿ
дьшенїѥ. страждѫщимь посѣще
нїѥ. обидимимь вьзданїѥ. Сьмрьть
грѣхоу конць. сьмрь грѣшникомь
зла. аще не сьмрьть прѣлежаше.
дроугь дрѫга оубо снѣдали би. аще
не соудїѥ грѣдоущаа чаѥмь живота
оупованиа не быхомь имѣли. аще
не моукы чающимь, не быхомь зльѡ
стали се жрьтвь. ни тлѣниа ѿло
жили быхомь, ѥже ѿ прѣтѫплѥ
ниа. ви жоу велико члколюбїѥ, ка
занїѥ же ѿ прѣстѫплениа, бы
спасенїѥ. аще бо праведни сьи. рѫнсе

ꙁанедрьꙁаетькьвлцѣгретъ. ащели
грѣшникьинескрьбни, приѡбрѣ
тебосебѣ ꙗжехотѣꙗшеприложи
ти. ащебомиꙁдеѡсталибыхомь
вьправдꙋоумьршихьплакалибыхо
мь. ащелиоубовситамогредемь,
почтоварающеинималомьплаче
мсе. нижедобракоегооумирающим
творетъ. Сиꙁлѣначинающераꙁара
емь. невидишили чтоварающихь
прѣженатворимь. ѱалмиипѣсны
прѣсилающе. Симихвалоу Ежекь
гоуꙗвлающе. ивьновинериꙁыѡбла
чимьи, новоѡдѣанїенеистлѣнїю
нашемꙋпрѣвещающе. мѵроиелеи
вьꙁливаемь. ѡбраꙁоующепомаꙁа
нїемькрщенїа. идоущеснимивь
поутиꙋпотребꙋвѣрꙋюще. ть
мїаномьисвѣщамипроваждаеи.
ꙗвлающеи, ꙗкотьмнагожитїа
раꙁрѣшьшесѧкьсвѣтꙋистинномꙋ
гредꙋть. кьвьстокꙋѡбращаемь
ѡлицꙋ, вьстоⷱнагоѡбраꙁапрѣве
щающе. нетакооубовѣрꙋющеи
вьскрсенїю скрьбимь, ꙗкожеипро

чинеимоущеиꙋпованїавьскрсенїю. не
оуповающеибовьскрсенїю, вьправдꙋ
оумьршихьплачютсе. иꙗкопогибша
мьтьоумьршаго. ньсицедаиграють
поганицниѡтроци. Сицедатворетъ
самараницинароди. Мыжехапослоу
шаимьрекшаго. ꙗкогретьгодина,
иннѣ. Егдамрьтвиꙋслышетъ
гласегоиꙋслишавшеиѡживꙋть.
ивьстаноутьсоущеивьгробѣхь, и
ѡбновитсеꙁемла. тѣмжеоубовь
скрнꙋтьмрьтвы, ꙗкожеивьскрна
ть. недатакоѡбраꙁоуемьꙁлѣ
ѡоумьршихьмлюви. недавѣрны
невѣрнимьревноуимь. нериꙁьсвои
растрьꙁаимь. ньпачедшꙋоумнаи
мь. ꙁаннинатажечашажить.
непестьмнбинимсе, дасенеꙋпобим
поганомь. неплесканїа, неѡпла
чицьпризовемь, данепачегнѣва
бжїаподвигнемь. неглавнесвоие
ѡкрываимь, данеглавынашеиꙁа
посрамимь. нимногидниплачи
мь, данеѡбрщемсевьскрсенїюне
роующе. данеꙗꙁыкомьвласфимию

пчсꙋде ѿпелꙋ

речемь, данеоумьршимьнесебетако
естиньсьтворимь. дальлиѥсиѿтрока
похвалнѣ. поклонисеприѥмшомꙋ
ѥжетипрⷣа вьспоиизбравшагоѥгⷪ
жесьзда иприѥмшагоплоⷣчрѣватвоѥгⷪ
чистꙋ. прославибаѿчедьоутроби
своѥ. ипоклонисегꙋпоѡбраꙁꙋвели
кодшьнагоїѡва. похвалипакисаха.
ꙗкодальѥсиꙁиждителю, итворцꙋ,
непорочнꙋжрьтвꙋ. чистожрьтвь
ѡноприношенїе. ꙗкожеиногдаавра
амьисаака. гьприѥтьпоклонимсе
сьздавьитьприѥть. невьзрьпщиⷨ
сьздависьꙁанїавьꙁиска. невьзбра
нимь, небовьꙁможемь. далибрата
поклонисеприѥмшомꙋ, ꙗкотебе
радиприѥтьпакасьмрьть, инеѿ
речесенарещисебратьтвои. млⷣнца
липравдапохвали, ꙗкоиногдамлⷣнць
бывьꙁлелѣтеберади. рабалиѿте
бѣприѥтьвьспои, ꙗкотеберади
ѡбраꙁьрабаприѥтьтворцьвсѣхь
ѥдиночедаголисна погребе, про
слави, припади, оуготови. ꙗкоте
беради бь ѥдиночеды сньсвоида

насьмрⷮьлютїю. ѿбрꙋченꙋюлидвꙋ
дальѥси, похвалихаприѥмшаго, да
неꙗконегодꙋхи идрꙋгꙋювьꙁдаси.
женꙋлипрⷣѣпосла, вьспоиспсителꙗ
ха. ѿпаданѥданеꙗкобгопроти
вьнѣбꙋдеши. чтоꙋбосьтворишиⷩ
члче. пакыботебетакожеприиме.
мрьтвалежещавиши, нимѣѥшипо
ганїскыѡбраꙁьтворитипрѣтакⷪ
воютаинонюестое. ираꙁлꙋчившꙋю
седшꙋприводишивьскрьбь. ѿпо
коидшиѥтобвигꙋбиши, итыбꙋде
сажаѥши, чтопришнесевьнепо
бѣдимимь. чтосьмоущаѥшисе
сньвомь. чтопианьѥсипечалїю.
невидишиликакововьнаждетьбро
люти. ньѡбачевсискоропьтьпро
ходимь. тежькыипоуть, ньѡба
чевсипониемьидемь. помѣни
ѿлꙋчениви жь, ꙗколежени трепе
щеть, атыиграѥши. лежениⷩп
таѥмьбываѥть, иихжениколи
видѣльнизрить. неслышениⷯжени
колижене слышаль. темжепоти
тсеꙗкожеживꙋщени населѣ. ивсь

ѡбѣщавает сѧ, паче ѿрицает сѧ. и
вьсѣхъ цѣлоуеть дондеже гдѣ нѣсьми
слоу своемоу. дондеже ѥзыкъ гл҃ати
можеть гл҃ати. драꙁи бѹдете дрѹ
ꙁи мои драꙁи, но мнѣ помолите сѧ.
въ поуть бо грѧдоу страннъ. вънже
николиже не ходилъ есмь. и въ стран
далече. неже николиже видѣхъ.
и въ миръ инъ дш҃ь, ѿнюдѹже ни еди
нъ възврати сѧ. и въ ѡбитѣли стра
нни ꙗможе ни ѥдинже съ мною грѧдеть
въ вещи нестранни, ѿнюдѹже ни единъ
повѣстова. ищоу помощника, и
никтоже помагаеть ми. се ищоу
избавлѧющаго, и никтоже изба
влѧеть мѧ. оувы мнѣ ꙗко лють
ч҃а постиже мѧ. се ищоу грѧдѹщаго
съ мною, и никтоже грѧдеть съ мною.
горе мнѣ ꙗко постиже мѧ година
ѿшьствіа моего. гдѣ нынꙗ ѿць ро
жени мѧ. гдѣ нынꙗ м҃ти въспитав
шіа мѧ. гдѣ брать, гдѣ сестра, гдѣ
родъ и дрѹзи. и ннꙗ разоумѣ писаніе
гл҃ющее. ꙗко брать не избавить,
избавить ли ч҃лкь неискрьнꙗго своего.

Сице оубо ꙗко намъ ѡставлѧющеи ни
гл҃ють, сице вѣщають. и тако сѣ
гоу грѧдоуть вьсѣхъ х҃оу. ч҃лколюбц
бесьмрьтномоу. кыи бо рече ч҃лкь иже
поживеть и не оузрить съмрьти.
кто избави дшоу свою ѿ ада приспо
днꙗго. бл҃нь б҃ъ. Кто ни ч҃лкь есть бра
тіе, се лежить. и ни ѿ ѥдиноиже жи
тѣискыи вещи печетсѧ. се оумлъча
ѿ поустошнии вещеи, и ѿста. ма
лъ ѿ гнѣ и вса прѣсташе. въ ѥдинъ
ч҃а изиде дх҃ъ его. и ѡбратитсѧ въ
землю ѿнюже ѥже възѧтсѧ. въ тъ бо
день погыбнѹть вса помышленіа
наша. въ ть ч҃а ѡставить ч҃лкь ѿца
и м҃тръ свою, братію, сестры, дрѹ
гы и родъ, сны и дъщери. и идеть
ѥдинъ оуѥдиненъ въ вѣчныи поуть
свои. снидемсѧ оубо ꙗко идоущимъ
прѣжена, дондеже и намъ ити.
Свѣдете бо свѣдѣте, идеже щомоу
тако есте не сторите. възрите
и велію таинѹ дивите, оумлъчите
и готово сѣтворите. ѿгрозитесѧ
и тогоже поживите. цріе внижьте

нїстомꙋ невелемоудрыстехитте. кнези
виⷣжьте нїстомꙋ невелми трьдитесе.
инерцими лежещаго, ниѿ житїа разлꙋ
чающасе, иноⷦ кнеза, или цра себе позна
ша, кыбо црь иже себе не избави. нь
видѣвь чашꙋ сїю и трепещеть. сь
ꙗко единь ѿ всѣхь троуждаетсе.
се вьсь бывь ѿкаꙗнь. сь прⷣже мала вр
мене страшнь, ведомь бываеть ꙗко
ѿсⷣꙋжень. егоже вьчера трепетахꙋ
соудими, се емьтсе, се вьсь повизасе.
се всамоудроего ни сила пожрьтабы.
се вьсь оужасньбы, и вьправдꙋ. видь
бо они нїтвда аггль, и свою власть заби.
видѣвь онитпо страшно, и свою ꙗко
тадꙋчинно вьзнепщева. видѣ ѿбразь
гпⷭкы, и свои ѿбразь измѣни. слыша
ѿсⷣꙋженїе дши, и вьсь вьстрепета
пльтїю. вьсебѣ помышлꙗи оужа
саесе и гли. гдѣ кнеземь ѿбласть
ѿвеликы дивь. се чинь истинны.
се вьзори страшни. се слꙋгы вѣчние.
се бесьмрьтно воинство. си ꙋбои
болшаси хь помышлꙗюще, ꙗже еди
ни прⷣже шьшеи и видѣвше свѣдеть.

аще не покаемсе стомоучени боудемь.
тѣмже иниꙗ варимь донде врѣме има
ми, и можемь езыкомь и словомь изрѣ
щи покаанїе, и роукама вьзьмше
млⷭтиню сьтворити. и ѿ очию сльзи
испоущающе, множьство грѣховь
ѿмити. соуть бо мнози продающеи
цртво нбное. страннии, ницїи,
алчны, нази. дрьжими вьоузахь.
не продающе иже тьчїю нитоуни
дающе. что бо оудобѣи того. еже
крꙋхомь и ризою, и добромь словомь
коупити цртво бжїе. нь нельсти
мсе братїе. нь ꙗко бесьмрьтни
мнимсе. нь дьнь за дьнь полагаимь
глюще. ꙗко оутрѣ или ѿнь дьнь по
каимсе. протезающе на дльго жи
тїе живота своего, а невѣдоу
ще вькы чась нападе на ны страшне
тое сьмрьти и неѿбимени час,
нь приготовни бꙋдемь, ꙗкоже рече
гь. бдите прилежно молеще, ꙗко
вь иже чась не мните гь ваш прїидеⷮ.
аще бо би вѣдель гнь домꙋ вькы ча
тать прїидеть, бдѣль би стрги,
и не би даль подкопати домꙋ своего.

тако и вы боудете прѣно, ꙗко не вѣсте
дне ни часа, вь ньже сн҃ь б҃жїи прїидеть,
соудити живымь и мрьтвымь. и вь
здати комоуждо по дѣломь его.
Слышоу же многы г҃люще, и не вѣроую
ще вьскрьсенїю. и г҃люще ꙗдимь и
пїимь, и насладимсе по хотени жи
тїа сего свѣта. не вѣмь бо когда
оумремь. да к тѣмь ѿвѣщаи ап҃ль г҃лю
ще. кы ти оуспѣхь брате, тѣлоу
гнити ѣвшоу ꙗко на заколенїе, и наслѣ
дїе червемь, а дшоу погоубити, неже
вьзыскавь сн҃ь б҃жїи г҃ь нашь і҃с хс҃ сь
ниде сь н҃бсе, вьзыскати погыбшаго.
и ѡживити оумрьщвленны. или ѡ
камени все не слышиши его по вседни
с҃тымь еѵ҃лїемь г҃люща. кая полза
ѥ ч҃лкх, аще весь мирь прїиметь, а дшоу
свою ѡтьщетить, или погоубить.
кою ли измѣноу да ч҃лкь за дшоу свою
боуди же ти тако по воли твоеи ч҃лове
че. да аще и пїеши и богатиши се
и вѣчне поживеши, н҃ лѣть или р҃. и
потомь то не сьмрьли. по сьмрь
ти же моука вѣчнаа не имоущи по
коаниконца. да сьмрьти се бои

хощеши не ѡбьꙗдати и оупивати,
нескврьнно жити. а моукы вѣчнїе
не послоушаеши, ни ѡ цр҃ствии н҃бнѣ
мь печеши се. Вьнми же подвизаеми
блаженый Павль г҃леть. ꙗко вьсѣмь на
подобаѥть ꙗвити се прѣд соудищемь
хв҃ѣмь. и приети кьждо ꙗже боуде
сьдѣꙗль тѣломь, или добро или зло.
да полꙁнѣи и добро творити. и
ѡбьщникомь быти славѣ б҃жїи.
Сего бо ради оумрьть Хс и вьскрсе.
да живимь и мрьтвимь ѡблада
ѥть. Сего ради оумрьть плътїю
да и плъти ноше ѥстьство вьскрсить.
аще ли нїкти вьстати, то почто
Хс оумрьть и вьскрсе. почто ли ра
ждаемсе аще вьскресенїа нѣсть. ꙗко
же бо ѡблѣкохомсе вь тѣло мрьтв
ное. тако же ѡблачимсе кр҃щени
емь вь нетлѣнное. ꙗко же и пи
сано. бы ч҃лкь вь дшоу живоу. Адамь
ѿ земли прьстѣнь, вьтори же ч҃лкь
г҃ь сь н҃бсе. да ꙗко же прьстны
таци и прьстныи. и ꙗко же н҃бны
таци же и н҃бныи. тѣм же ꙗко
же ѡблѣкохомсе вь н҃бнаго, да вьни

ѥсмидобрыимидѣлиоукраситисе.
сьглютьѥтерикаковьстаноуть
мрьтвыи, иликацѣмьтѣломь
приидоу. кьтѣмьѿвѣщаваѥблаже
ныпавльглѥ. безоумнепонѥже ѿсѣме
разоумѣи. тыеже вьсѣваѥши,
неоживеть ащенеоумреть. сирѣ
чьоусебеимашиизвѣщенїеѿсемь
имжедѣлаѥшиземлюповѣдии. и
ащепрѣрѣкоуѥшиаћеразоумѣи. тѣ
мжебезоумнатенаричѥ. ꙗкодѣѥ
магоѿбоюповѣдининеразоумѣвае
ши. нетѣлобывающеѥсѣѥшиньно
вьпшеницꙋ, нестьблаимꙋщаии
сламы, ньголозрьно, иже иѡбразь
кьвьскрѣшенїю, инакожедѣлаѥ
ши, токаковьтѣлѣвьстаѥть,
такожели или добрѣише. ꙗвѣ
ѥпритчеюсеюꙗколоучше. ѥжебо
нетѣлобывшеѥсѣѥшиньголо
зрьно. ащеже клоучитсепшени
цииликоеѥпрочисѣменьбыи
бꙋдаетьѥмꙋтѣло ꙗкоже вьсхо
те. икомꙋждосѣменисвоѥтѣло.
тѣмьоубонетитаникаконикымь
ѡбразомьвьстаноуть, ѥгдабо

любжїю слышиши. невнишлиꙗко
инаславаслнцꙋ, инаажемцоу, дрꙋ
гаже звѣздамь. слнцꙋжеправе
дникприлагаеть. дроугыиже мцꙋ,
адрꙋгыиезвѣздамь. тѣмжеподобно
ѥ намьправедникомьтѣмьпоревно
вати. идобрыимидѣлиѡблькщесе,
ꙗкослнцепросвѣтитисе. сѣетьбо
сетѣлопрьстно, ивьстаетьдховно.
сирѣчь, тьнкоильгко, ѥжеможе
подѥрꙋпарити. сѣѥтсенемощно,
ивьстаетьвьсилѣ. сѣетсеневьчь
стьи, катабоичтьсмрьдещаготѣла,
ичрьвмираздробима, ньвьстаневь
славꙋ. сѣетсетлѣнно, ивьстаеть
нетлѣнно. ꙗкожебовьбраздахь
сѣменападающапогнитаютсепрь
стїю, такоивьгробѣхьтѣлана
шанавьскрьшенїехранимасоуть.
ащебо тѣлонеизсѣкнеть. невь
ничанадшаѡстанеть, ꙗкожебо
менискнетьзрьно, неможетыкла
сьтворити. ащели вьсѣꙗнобꙋде
вьземлю, тоистлѣвьвьсьмногыи
плодомьвьзрастеть. такоитѣ
лоащенесьгнїетьневьстанетни

плодапринесеть. Сегорадипокаенїемь
ѡномасемоуѡблъцисевьбесьмрьтїе.
даоубобратїенепродльжанмьнамно
гыднижитїасегольстнаго. ньва
римьпрѣжечлколюбїебжїе, покаа
нїемь, нельзамиѡмїнмьпрѣгрѣше
нїанаша. прїитибоимасньбжїи
вьславѣбжствасвоего, соудитихо
теживимьимрьтвымь. набїеда
сьтрепетомьземлаамрьтвьцесвое.
иморетакожеидасвоемрьтвце.
ащебоудетьилизвѣрьрастрьзаль.
илирибираздробили. илиптицерасхи
тили. вьмьгновенииѡкавсивьста
ноуть. ивласьединьнепогыбнеть
ѡнихь. тогдаѡбличетсевсатаиныа
дѣанїа. ипомышленїаисловеса.
ихь. ежепокаанїемьнебоудемьѡ
мылиниматиниего. тогданепомо
жетьѡтцьсинь, нисиньѡтца. нибра
братоу, нирабьсихь, ньсвоадѣласо
гождоилиѡсхдетьилиѡправдают.
тьсемьжетьщнобратїеподвигне
мсе. ичистимдшесвоеиттелесаѡ.
грѣхь, данавьскрсенїихвѣсвѣтли
авимсе. славоючтїюѡвѣчаваемь

нчсхвх

КНИГА ИѠВЕ ИЖЕ

нарицашесеиѡавьпрѣжде. ѡ

Вьнижедньразболѣсехотѣпрѣ
ставитисе. призва .з. сно
вьсвоихь, и .г. дьщери. иглаго
чедамоїастанетесѡкрьстьме
не. іакодаисповѣмьвамьели
кобысьтворисмнѣ. инанка
сьтворишесемнѣ. азьесамь
ѡцькашьиѡвь. инаписамь
бышесемнѣ, исаесамьпрѣзь
пель. вынжечедамоиизьбран
на. зыстиноитесѣменовоно
ѡцавашего. азьесамьѡтвѣм
пе, иаковабратана ѡра
мтиижекашаидина. ѡнн
вынродиисте. ипрѣкааже

139

прѣставлениѥ · Сь · ѥсть иудѣ тыи
свои горкою съмрътию · Слыши
ти чеда моꙗ и ни повѣмь ежесь
творіние ѿ мнѣ · Нымы моебѣ
иѡзавь · допадѣже ме мегь прозка
іѡзвь · прѣже и доломысахжахь ·
ипонѧдо жрьтвꙋ ислꙋбоу твори
тинимь · ипомисанкь вьсрдци и
вьоумеси, иглахь вьсебѣ · Ѥда
сьни бь · иже ѥсь творильи нѥбо
и землю и море и вьса · промысли
сьи вьзвѣстін · и пещоумникь
нощи слыша гла страшныглю
щими · иѡавѣ исзаве · ѿвеща
ѥазьгн · ирѣ мни вьсипании неса
моути комоу приносиши жрь
твоу и комоу слоужиши нѣсто
бь · нь и сила дїавола иже прѣ
льщаѥть чясы · Бгаже слы

шасе стадѡ сѡдара своѥго и по
клонихѣ сѧ · Гн мои иже еси
и ришаль спсти дшоу мою · мою
тнсеѥга и мнѣ стоси и сотони
но иже прѣльщаѥть чясы · да
жь мнѡбласть ꙗко даи дꙋшѡ
ищоу мнѣ стосѡно · и никога
жеданебꙋдѣть слꙋжба манѥ ·
азъ бо никогоне бою се цръ бо есмь
земли · и ѿвещамнѣ сть и
рѣ ли можеши разорити и ѡчи
стити ꙗкоже хощеши · нь
дати вьзвещоу вса еже повелѣ
ми гь · и рѣко всаꙗже и повелѣ
гь своемоу рабꙋ да слыши хѣнѣ
творꙋ · и паки ми гла тако
глие ть гь погыбль еси аще ѿти
стиши и разориши ѻпомѣтѣ
стоини · и вьзвизаѥть [illegible]

во ꙗко да тѧ не борить · съмрь
ти жи не може ты ти и да ти ·
ери не сетѣ ти рани и стрѹги
горькыѥ · и вѧ твоꙗ погѹбить ·
и чѧда твоꙗ побиють · си аще
сътрьпиши сѣ ти съ · възвели
чю имѧ твоѥ въ вьсѣх родѣх земль
ныхъ въ вѣкы вѣкомъ · и пакы въ
здвиг поути и дамь ти двоину ·
ꙗко да познаѥши гаиелицѣхъ
рна и ѿдающа ющаꙗ дѣла благаа
ноу укрѣпляющаꙗ изъбраныѥ сво
и · азъже чѧда моꙗ ѿвещахъ
ѥмѹ пакы · и до съмрьти не ѿзь
плю и не ѿврьгоусѧ · ѥгда блгви
хсѧ ѿ аггла и ѿиде ѿ мене · то
гда азъ чѧда моꙗ въздвигохсѧ въ
оу нощь поѥмь съ собою · п · ѡзро
ѥѥ · и идохъ въ идольскыи храмь

и разорих его до конца · и понадѡ
въ домы свои · и заповѣдах азъ о
ритин двѣры · слышите чѧда и
дивитесѧ · ѥгда вънидохъ въ
домъ мои и двери затвориша · повѣ
лѣх двьрьници не ѿврьзы · и аще
кто възыщеть мене да не при
ближитьсѧ мнѣ · и ѿвѣща
ни ѥмѹ вьноутрьни · и ꙗко стоꙗ
въ домоу моѥмь приде сотона
прѣоукрасивсе и оудари въ двери ·
и гла двьрьници и дани кыи ѡвѹ и
рци ѥмоу ꙗко любю глати къ те
бе · вьшьши двьрьница и показа
ами · азъ терис ѿвь прочи его
что хощеши · сотона же ѿи
де и постависе акули на рамесе
емь ꙗко ѥдинь ѿ нищиих · и гла
двьрьници рци и ѡ алкоу даждь ми

141

хлѣбъ твои изаıамь. азъ же въз
мь хлѣбъ съ ѿгорелъ дахъ дверни
ци и рекѡхъ дати имоу. и рецин
никогда неинѣси хлѣба ѿ роукоу
моию ꙗко ѿзврьгохсе тебѣ. две
рница же оусрамльши се не дасть
емоу хлѣба ѿгорела. не вѣдоу
щи ꙗко сотона ѥи нь дае вон хлѣ
бъ чисть и приѥть. сотона же
разоумевъ рече дврьници пои
ди злаа рабо. и донеси ми хлѣ
бъ иже мни и далъ іѡвъ. выпла
ка дверница и рече ꙗко есмь злаа
раба зане не чухъ заповѣди гсна
моего. и възеть хлѣбъ ѡго
рель и дасть емоу глющи. та
глитъ гнь мои іѡвъ. никогда несть
си ѿ роукꙋ моею хлѣба зане ѿз
врьгохсе тебе. и тожелико ꙗко

дахти ꙗко ѡвь хлѣбъ. и ма
завнисть и рехъ да врагу имахуже
небѣ дои подати. слиша
вже сотона и рече дврьници та
корьци іѡвоу. ꙗкоже и ѡгорель
си хлѣбъ тако изь нихже гхтѣ
лостькое. и въ единь часъ въсего
имѣниꙗ ѿпоущиуте. и ѿвеща
вь емоу іѡвь еже хощеши тво
рити твори. азъ же готовь есмъ
приѥти вьса еже нанесеши на
ме. егда же ѿане изыде сотона
и възиде и заклѣть га вьса моꙗ
приѥти. и прѣкъ вьсе мои госпо
ство. слышите же ѿ мнѣ ко
ани ко горести приехъ. и мѣхъ. ра
тисоущь ѡвьць. и ѿлоучахъ
ѿних. з҃. тысоущь острицин
на ѿдѣание нищиимъ сиротамъ

нѣ до вкнцⷮа и҆ раслаблєннымъ
и҆ слѣпымъ и҆ хро́мымъ. и҆ имѣⷯ
и҃· стаⷣ пьсь и҆жє ми блюдѣхꙋ
вса стада, а пастви моѥ и҆ дѿ
мои. и҆ имѣⷯ камили ·ѳ҃· тысѧ
щь и҆ ѿ ниⷯ ѿлоучахъ, г҃· тысѧ
щє да с ними хо́дѣть по гра
довѣхъ на коуплѧ. и҆ иже сє при
пошаше на пиⷯ всє раздавахъ ни
щимъ. и҆ имѣхъ сїлыцъ, рⷨ
тысѧщь и҆же сє трѣбѣхоу. и҆ ѿ
ниⷯ ѿлоучахъ. є҃. сⷮ. и҆ продаахъ
и҆ цѣноу злата оу҆єже вьзимахъ
раздахъ нищимъ. и҆ ѿ вьсѣхъ зє
мль єлико бѣло нищихъ вси
кь мнѣ грѣдхоу. и҆ ѿврьзєни сꙋⷮ
были четири двєри домоу моєⷢ.
и҆ повєлѣвамомъ рабомъ да
ни поустоѥть ѿврьзєни. ꙗко

да нє доидѣть ни єдинь нищь и҆ ѿ
брѣщєть нє ѿврьзєни двєри. и҆
нє вьзмєть вьсєⷯ єликомоу є
доволно вьсєго. и҆ стоꙗхоу вь
домоу моємь. л҃, трапєзь на
правлєни и кѧсоитнщє. вьсє
на срьмоу нищїимъ. и҆ стоꙗ
хꙋ, єі҃, трапєзь за чюжиⷣнхь и вь
довиць. да иже и҆ трѣбоваль
вьзымаль и҆ ѿносиль єли
комоу и҆ трѣбє было. а иже и҆
вьсхотѣль насищатисє и вьсєго
доволно на трапєзѣ. и ни ко
жє нє изиде из домоу моєго спра
зними нєдри. имѣхъ лсьмь, г҃
тысоущє и, є҃, сⷮ раль. и҆ ѿ раль и
сиаль. и҆ ѿбирахсьмь ѿ ни, є҃, сⷮ
раль. и҆ ѿбирахсьмь нєсиаль ща
ꙁы всѧ жита злоубогы. да нам

въсегда трапезни пальнех хлѣба
имѣх, п҃, ношь. и, п҃, хлѣборезь
ць иже порѣзахоу хлѣбы оубогим
на трапезах. бѣхоу же нѣкто
ю же и видѣше мое промышле
ние. възлюбише и ти послоу
жити. и моляхоусе глаголюще. е
дан нам боуде възможно пос
творити слоужьбоу сию. сътво
ри с нами милость. и дажь нам
ѿ коего домоу злато. и яко
да идѣемь въ далние грады и вси
и да ѡбрѣщемь нищии и сътво
рим нам слоужбоу сию. и посе
пакы възвратим ти твое. и азъ
таа слышавъ въздаровахѣ с лю
бовию срдчною. и приемъ роуко
писание их, подах имъ елико про
шение их съ записанием. и не въз

ало сътыкмо запинание. ѿ ни
хже шьше раздаахоу нищимъ.
и пакы приидоше ксь мнѣ глаголю
ще. молим тебе яко оумардн
нана. и даоу кемоисакода, а
твои. азъ же подахъ имъ роу
кописание их глаголе нам. вѣнць
камь приносите се ѿ книшна
го запрѹкашь. и ни же бѣхоу
рабы по властию моею нико
моу зла не сътворих. и рабом
домоу моего ни ни единомоу мь
зды удрьжах. и имѣхъ ѕ҃. стал
тирь и денье тожна лиицоу кн
ѳароу. и възвисахѣ наваасы
дь нь. и повелѣвахъ да збира
юти се въсекъ до внце. и приемь
кы ѳарѹ въспѣва. ѿ ни же се ѿпе
вахоу ѱатыре дрьжеще и про

славлахѡ б҃а · и ѿходѧ
щє на трапезѹ ıадѣхѹ и пи
ıахоу · азь же вьставь вьсакою
тро приношахъ жрьтвоу г҃вы·
ти, ѡвць и козль · и ıаже ѡстава
аше ѿ жрьтви раздаахь нищи
имь г҃ли · сїа прїимѣте и по
молите б҃гы за моıа чеда · е
да чеда моıа хоулоу рекоше на
б҃га вь мысли своеи · и ткора сїе
ва. з҃. лѣ ѿнєлиже ми агг҃ль вь
звѣсти и ѿврьгохсеıо топоны.
потомже прїиде ıотона и за
жеже. з҃. тисоущь ѡвць ѿ
них же одѣвающихь, и. г҃.
тисоущи камилїи · и. е. сь
ѡслиць · и, е. сь ралько воловь·
и тлавиа погоуби · а прочаа и
мѣнїа моıа прѣдасть граждано

мои · иже прїимахоу велицые
дари ѿ мене · егда же слыша
вѣсти горкые мое ıако чисто
погыбохь · и прославихь б҃а и
не съгрѣших · тогда дїаволь
оузнавь мое срьце · оустрои се
цремь перскымь · и дондевь
грамои · и сьбра се сь воинами
слоужители и иренамь · сьмоу
ıезыкь иже прїесла касадзѣмльнаıа
из собнаıаве сего · и раздаль е
нищимь, и слѣпимь и хро
мимь · и божїю цркьвь до осно
ва разори · а зьмоу вьздамь
противоу дѣломь его · сьбра
те все и попалѣните домь
его · и вьзьмѣте вса богаст
ва его · ıаже соуть вь них
вь домоу его иаже соуть изьвьнѣ его

ѿвещавше же и рекоше ємꙋ
и мати, з҃· сн҃ови и, г҃, дьщери
дате ѿбегше вь ниомѣ стіо-
нвь звративши се погꙋбеть
тіа· рече же исьнимь діаволь не
оустрашаите се ни сако· н
добыты сь иже и даваль ти
щіимь запалихь и ѡгнию пр
дахь· и нигова чеда погоублю·
и сьрекь иде и разори домь м
и чеда моіа погоубы· гражда-
не же видевше истинꙋ еже ре
црь персскы· и изидоше и изьгна
ше ме и ѿ домоу моего и изьгра
да· и расхитише домь мои·
рѣх же и свѣтилникы мои є
вѣ сь створиль на ѡдаровѣхь
и на трапезе достоинымь м
жемь· персскоу недоинимь·

боищи се да не вьсхытивше ѿ
ведоуть ю вь своюземлю· егда
же прінде и поклони се и пад
на ногахь ихь сь плачемь глющи·
ѕпанши ли цроу или фазе сь дв
ма црема іакова бѣ прѣже сьва
ми· и солико оуслакоу и правы
црісы и на мѣ· нина же видите
мою сьдѣтоу· тогда вси црни
вьскликноуше плачемь вели
кымь ридающе· и плакавше
престаше· и совлыкьши лифа
ѕрьизоу црсоую багреницу и ѡ
блечеши же поумою· же на же моа
молаше се глюще· молю вы се
цріе повелите коимь своимь·
іако да рассо гаіють полатоу
пашихю· падѣте мои· дабь
змьмь кости и погребемь·

ни азь идни немогох раскопати
ни вьзети и дабых видѣла ко ѥсти
и · ѥковы иѥ мои ѥ пагуби и чрѣ
воѥже родих десетородѣти и вь
ѥдин час вьсех погоубы и ни ѥди
ного не погрѣбох · и послаше
царіе воини да раскопають · азь
же рѣх царемь не троуждаите се и
воини не ѡбрѣщете бо тоу дѣ
ти мои · зани вьзнесени соуть
ѿторцаи на небеса · тогда царие
ѿвещаше ми тако ѥстѡ да не
речеть ѥко неистовьнеи · поне
же глеши ѥко твои дѣти вьзы
доше на небеса · ѥко да вѣроуѥмь
твоимь словомь · азже нимь рекох
вьздвигните ме и поднимете ми
шце мои · и стах и исповедахсе гви
несьтворих матвоу на дльзе · и гла

имь вьзрите на небо на вьстокь ·
вьзревшеже царие и моиа жена
и видѣше дѣти мои сьпрѣ свѣтли
ми вѣнци прѣдстоище вьсла
вѣ нбнѣи · моиаже жена пад на по
гоу моию радоующи се и глющи
ги мои ннѣ познах ѥко помилова
на бь и ѡстави паметь нашоу
вь вѣкы · и ѥко велаши ми пои
ти вь град починоути мало · и па
кы прииноу работоу юже имам ·
и поидѣ вь град и пад вь ѥслѣ идѣ
же ѥдѣхоу волове мои ѥже расхи
тише волареи мои · и вьзлегши
оумрѣть · кнезже града тогов
зыскавь неѡбрѣте ю · вѣржь вь
шьи ѡбискавь ѥслы ѡбрѣте
ю мрьтвоу · вси же видѣвше
града того вьзоупише плачемь

велиціи. Слышаниже бы гласъ въ
всемь градѣ и въсистекоше и ѿ
брѣтоше ю мрьтвѹ. и въскли
цахоу плачюще нєтьчнюю чаци
нь и воловеломи иже бѣхоу оузели
болѧремони быхѹ се зрѣщеѥю
мрьтвѹ. и възѧше тѣло негра
жане и погрѣбоше и въ храми
нѣ пашонисена падѣтехъ не.
нищи же гратого великѹ скрь
бь и плачь сътвориша глаголюще. ка
ко наша храна и слава не погрѣ
бесе честно нь ако едина ѿ нищи
ка мо слава ка мо прѣстолника
мо скрьмьнищи. тогда бо и
вьше елифазь сь дроугы своими
цри приседѣхоу мнѣ. и мнозѣ
слахоу ѿ мнѣ за, кз. дни. до
шедже въз вьшесе понд ошен

свою землю. глаѥлифазь друго
ма своимъ и заклѣтьи. потрь
пите и непоидѣмь на свою зе
млю доиде же оузримь ѿнѡвѣ.
ако гнѣвь праведны ѥсмь. азъ
же зроуего ако единого погн
бшаго спомнеоу него прижнѣ
и цртво погибшее. ѿнихже при
мага и свои прѣстолы свои вышни
нимоу прѣстолоу. многось
грьдны и на нбсѣ. и пиа жера
зоумѣ ако до конца погыбль
и. тогда же елифазь испль
нисе дѹха сатанина. и въздла
ми страшна словеса ѧже сѹ
ть писаны в книзѣ елифазовѣ.
и гаже прѣста глаголи велик са
зла. ѧви ми сегь въ доузѣ и въ
ѿблацѣ. глнись гнѣвомь наел

фаза, не прими нѥго глюща ти
словеса проклѧта. ѥгда же прѣ
ста гь гланими слыша гла глю
щь къ ѥлифазоу. съгрѣшилъ е
си ти и два друга твоꙗ. иже
глаасте лъжоу на моего оугодни
ка іѡва. възьмите же и по
молите се ѥмоу да принесеть жр
твоу за ва. ꙗко да сѿдасть ваше
грѣ. аще ли не въсхощете, азъ ва
погоублю ѿ землѥ. и принесоше
ми жрьтву и помолихсе за нихъ
и прости ихъ гь ѿ грѣ. тогда же
ѥлифазъ и ѥададь и софаръ оу
видѣше ꙗко гь прости ихъ ѿ грѣ.
и въспѣть ѥлифазъ пѣснь гвы
гласомь велиѥмь. ѥгда же прѣ
ста ѥлифазъ ѿ пѣсни. рече црем
и воиномь възвигнѣте се и по

идѣмь въ гра и възвелимсе ѿ гдѣ.
азь же іѡвь проси да ти ми нещо
да си дамь нищинамь. и рекоше ми
чесо просиши оу на. азь же поми
слывь нищинамь сътворити до
бро и рекохъ дати ми по юници и
дашеми. и егда же ѿидоше ѿ
ни црїе на свое земле. такы ꙗ
ви ми се гь и гла ми егда ѿснова
землю и оутврьди небо гдѣ бѣ. и
и на многа глааже не соуть тьпи
сати на зе. и рече ми прїими .г. жи
лнице и прѣпоꙗши и мы чрѣсла
своꙗ и оукрѣпи се. ꙗко моужь
крѣпкы и въпрошоу те ты же
ми ѿвещай. и блви ме и къ за
стьми заиди по двои ѥже ѥми бѣ
възель. и ныне же чеда моꙗ азъ прѣ
хождоу ѿ житїа сего. блюдите се

раби ваи тебѣ а нь вьсегда и мени ти
его вьсрдцихъ своих. милоу и те
нищих и не дадите немощнаго
вьроукы силных. и не вьзимаите
жень ѿ иноплѣменных. и на
раздѣлите домь мои донде же доу
хь мои вь мнѣ е. и раздѣлите вьсь до
мь свои. ꙁ. мнимь и по мь своимь.
тре лѣте дьщеремь не сьтвориде.
и ѿскрьбиши и глаше ꙇѡвоу ѿче
не молнаа твоꙗ чеда. почто и
намь не сьтвориде ль ѿ домоу ꙁо
его. азь же глаимь не скрьбите
дьщери мои. повеща ш и дѣль ва
сьтворил есмь ꙗко и не сѧдмнмь
сномь. и призва единъ и хдьщерь свою
парицаи моудьнница. и рече и
ꙗ да дьщи вьселѣ тьмою и принесе
сн маи три ковчеге вьсни жи храни

прѣзлато понде вамь дѣ. и понде
принесе ковчеге. и нга ѿкаючи и
и ѕести красотоу таковоу. ꙗко ни
оумь члчь не повѣдети можеть.
понеже бо тако красота не бѣ земль
наа нь нбснаа. Сиаше бо свѣтло
ꙗко и зарасаи чнаа. и вꙗко да дьв
понде и пои жи лиици. и глаимь
прінмѣте сіе знаменіе и поста
вите на прьси свои, ꙗко да боудѣ
ть вамь весеаліе до жи вота вашего.
глаи моудьщи ꙗснапи ѿче то ꙁы
англа на ꙗко да мь ва честь ѿдо
моу мои собо лшоу ѿ братіе ваше
да боудѣть на слѣдници домоу мо
его. что намь боудѣть ѿ сылани
си жиланиць. и ли что вьсприм
ѿсн. глаимь ѿцьне тые мо да
живѣте со ни. нь ни вьжи во вѣ

да прѣвъдѹті вн житии на нбсѣ · нев-
стѣ и чеда моꙗ чтъ и славѹ юже при-
н ѿ га · по многы ранахъ и стрьпѣхъ и
хже слышаани сте ѿ мене · и нѥга ꙗ
ви мисе и възвамѥ гласомь глн прїими
три жнаннцѥ и прѣпоꙗши се намы ꙗ
моу крѣпкыи · азже тѣ въспрошѹ ты
же мнѣ ѿвещаи · и нѥгда приехъ и прѣ-
поꙗсахсѥ нмн · вътъча чръвнни посы-
бошѥ ѿ моего тѣла и ранни и сцѣлѣш.
и мое тѣло крѣпко бы ꙗко и прѣжѥ.
и тако мни тимисѥ ꙗко никъга поѕа-
да что зло · пачѥ и самни жѥ имахъ на
мою срцѹ ѿпаде · гъ же мнѣ гла и испо-
веда вса прѣднаа и послѣдниа · нтаже
чеда моꙗ да не подложите се дїаволоу
ни да сътворите его вохотение ащѥ и
вьсмь попоущень бѹдеть на ва · нь
оукрѣпите се и ѿпоꙗшите се прѣже

чати напрѣдъ идеже ѿбр
[illegible] кꙗста

нмн
ѣнсп
про
нме
гн
се сти
ско
на
ꙗгдо
·:·
ь л ·
коре
мь
лне
сн
ь · и
мн
пн

моеи съмръти · ꙗко да оузрите вьсѣх грѣ-
доущихъ на мое прѣставлениѥ · и
да оудивите се бжїи дѣломь · и въста-
же едина дъщи его нарицаемаа дь-
ница · и прѣпоꙗса свое тѣло ꙗко
же заповѣда ѿць · и и поумнесь
дыприи въ срдци свои незелмьнѹ.
и начѧть пѣснь агглъскоую пѣти
ѧви · и егда же сь връши пѣснь рагю
щиисе прѣста · тогда же и дроуга
дъщи его нарицаемаа касиꙗниа пр-
поꙗса се · и изникь не гла ше агглъ
сѣы прѣболꙗри ꙗже нистожемо
же ть ѿ члкь сповѣдати · и прѣдїа
же дъщи его нарицаемаа малфїа
прѣпоꙗса се · и възрогь и потрѹбы
кьвнишни мѹ · и таа ѿ връгши срцѣ
свои ѿ мираи въспеваше пѣнь херѹ-
вимьскѹ влцѣ · и никто же наслади сво

славити неоучаслави · ѩко обрѣтаемь вь писани(и)
мааргиерогѡ прославившоу га · азже ипро
боата іѡвовы ѥда бланзоуигоѡдра · и вса
стасанщанннаа многа іаже са азьнеоупихъ
и зоустьсамогоіѡва нга хотѧщеи прѣставити
тисе · и иннжении спнсаше многа ѡни іаже
соупинаzе · трї же дьни належа іѡвь на сѡдрѣ
свои без болѣzни и безьтиснасиа · и неприбѣ ни
и болѣzньни ни zазнаменїе иже да нимоубѣ
прѣпочиватисе · и сьврьши г҃ дьни и на дѣвь
тимоужї иже моу хотѣша ихь приѥти · и вьzви
гсѧ и приѥть кифароу · и да анди онадьщери
свои пармицанмоидьни ица · и дроугои дьщери
касїа и да фїмїамницоу · а третии ѡ дьщери
рнцанамоимааф їадарѡ нтимпа · іако давь свѣ
дѣть иже хотѧть имаь дшоу приѥти · и видѣвше
ѕѣло красна мѫжа · иже сѧ бѣ вьшедь наоружии іzо
роу сиаzь · и цѣловаше ѥго · и ни кто не видѣ(т)ь
іовь и г҃ дьщери ѥго · цѣлованїе вьшедшаго и вьzлѣ
тѣвшаго на вьстокь · тѣло же ѥго положиша вь гробѣ · и бѣ
дивно вьшеннѥго · прѣпосаны сьчадии · и прославиша бга
и не вѣдѣни · хвалить іовь поранѣ свои и постѧгнѣ
иже ѡ дьщери ѥго живота его · слава

рѣ
на г
ипоѣ
н
трі
рѣх
се
иѣ
не
а
о
сво
об
ім
ел
іе
оу
сп

на моѥа · моучтъ прошоу и неда
доутимы ничесоже · и азь ѿ вѣ
щари по иди и сь хлѣбопродавцє
мь е да ти и дадѧть ти что ни донеси
ми да вы коушоу · сатана же оуzна
в же рекомоѥ и же · прѣ ѡбразы
сѧ вь хлѣбопродавца · м(и)нѣщи
мо ѧ же на ѩко чаѥшъ и хлѣбопро
давць · гла имоу да ть(ть)имѣ ма
ло хлѣба, давь да мь ѥмоу моу
жоу и себе · онже ѿвѣща тако
дать ми цѣноу и вьzми ѥлико
хощеши · она же имоу рече ѿкоу
де азь имамь срѣбреницоу · а не
вѣси за на колико прїесмо ѿ не
прїазны · да ѩко хощеши помало
вати по малоу · онже рече ѩко
не быстѣ за и были за а не быс
прїели · ѥгда не имаши златиць

152

дажⷣь ми ѥдинъ вла҃ главы твои·
и възми хлѣбы ıако даваамь боу
деть ѥмоу желамь за трїи дни· о
нъже помысли въ срⷣци своѥмь
что мнѣ довлѣють власи, да
не възмоу хлѣба насититїнаⷣ
жаи себе· и рⷱ҇е ѥмоу въстани и
възми ѥлико тїнѣ трѣбе· ѡнъ
же въставъ възе ножницѣ· и ѿрѣзі
же ѥи власоу главоу· и дасть ѥи· г·
хлѣбы всѣмь зрящимъ· прїѥм
ши же и донесе ми хлѣбы· сата
на же надѣвъ въ слѣⷣ ѥи ѿтаи, да слы
шить что ми хощеть глати· ѥ
гда приближисе сь мнѣ жена, на
четь плакатисе въпїющи· и
ѡвѣ іѡве что ѥдиши изъвноу
гра оугноищи, толико лѣ҃ надѣ
ѥси спсенїа своѥго· азъ же ıако раба

недо· и на ѿврадовратъ хотѣⷯ оу прⷪ
сищи хлѣба· мы ѿстахомъ бѣ
з памети словеⷭ твои на дъщери
твои моѥго чрѣва рожениѥ погы
бе до конца· ты же сѣдиши оу гнⷪ
ищи смрьде въ чрьвехъ· азъ же па
гоубница сїсытаюсе, днь и нощь,
да ми дасть нѣкто ко матъ хлѣ
ба принести тебѣ· аже ми
ѥсто даⷣ азъ сама не насищаюсе, нъ
раздѣлаю тебе на мнѣ· зане срⷣце
мои болить вьсегда за тебѣ· нїа
ми рⷱ҇е поити къ хлѣбопродавцѣ
просити хлѣба· и ѡбрѣтохъ хлѣ
бопродавца просиⷯ оу него· и рⷱ҇е ми
дажⷣь ми сребреницу и възми хлѣ
бъ· азъ же ѡказаⷯ моу нашоу пагоу
боу· и рⷱ҇е ми ѥгⷣа не имаши сребре
ницѣ дажⷣь ми власи главы твоѥ

13

и възми, г҃, хлѣби и да имате за три
дни. аз же въ ср҃дци своимъ рекохъ
имоу въстани възми ѥлико ти
и трѣбѣ. Он же възмь ножицѣ
ѿстриже главу мою вьсоу. напо-
роуганиѥ прѣдъ вьсѣмь народомь. на-
родъ же подивисе и гл҃ахоу тако.
нѣсть ли сиа хранителница вьсе-
нищимь же на іѡвова. нѣсть ли
сиа госпожа и цр҃ца ѥаже въ домоу си
имаше ч҃етворо надесете вратъ
съ завеси. и вси приходѣщеи покла-
ниатисе съ оусилиѥмь и съ страхо(м)
въхожахоу. нынѣ же да свои власы
ѿстрищи за хлѣбь. нѣ ли и мала
камили иже соуть носили въсаблаз-
блага позѣмаꙗ и насищали нищиꙗ
имногыи трапезы поставли
ни въ домоу ѥе на насищениѥ нищи-

и страстми. видите ли ꙗже нам
щеи сотвориста злата ани срѣбра вьми-
же и ѡмиваше нозѣ. и ризна много-
цѣнниѥ нынѣ же ходить боса ни(н)ѣ
ситъ врѣтищи. паче же и власи
свои дасть ѿстрищи за хлѣбь.
да гл҃ю ти и ѡвѣдодеа мнѣ се болѣ-
знь мои ср҃дце и кости съсроуши.
въстани възми хлѣбы и насити
се и рци слово къ гоуноу мри. ѡвѣ-
ща въ азь рекохъ ѥи. ѕ҃, лѣт имать
мои тѣло въ гноищи и въ злыхъ сихъ
прѣтрьпещи. нъ доуша моꙗ нѣ ѿ
скрьби се пнемь тесе за мою болѣ
сть. Велико за сна(с)а словеса иже рѣ-
ми да рекоу слово къ гоуноу мроу.
тако ми се мнить и наше дѣти
аще быше приели добраа злаа хотѣ
прїєти ѿ твои злы гл҃ь. занеже

15

споминаеши великое богат-
ство · нъ ако тебе глахъ, иже
рекъсоу противо бжи · вещные
богатьствои ꙁгубилъ · что
не помянеши ѿноу сладость
иже гла бѣхомъ вьвсеи блгыи земль-
нихъ · и ни када добра а прїехомь
ѿ гаꙁли хли не сьтрьпилъ · кего
моуже не помени сѿсемь доиде
же оумарди ти ѥ гь ѿ на и помах
етѣи · не видеши ли ты да іако
лагрѣдоуща вь слѣдь тебе · и
смоущающа срце твое ноумь
да ме прѣльстиши · и тьтв
бе прѣльсти іако единоу женоу
несмыслиноу · иже прѣльсти
ше своѥ моужи и погоубише
н · азь же ѡбратихьсе видѣхь са
стаоу ꙁа моѥю женою стоѥща

мало · вои иже сѿсѣкь трѣ црь
глахоу ѥсть бе неверуемь іако
ѥси Іѡавь · Сьтворише же сѿ
ни црїе · ꙁ дни глющесѿ мнѣ ·
ѿвещавь Елададь рече црѥмь при
ближимсе іс нѥмоу · и давимь
вьністи моу иже ли сеі Іѡавь наинн ·
Егда же приближишесе хотеще
прїити близь мене · и абые немо
гоше смрада ради тѣла моѥго ·
и пакы ꙁвигошесе и прибли
жишесе к мнѣ · дрьжеще вьрхы са
свои благыѥ воние · и вои нинихь
ѳимїамь посеще и садеще ѿсрь
сть себе · и приближи же се Еладад
рече ми ты ли еси Іѡавь иже црь
ство ваше с нами · и ѿвещах
рекохь ѥмоу азь есмь · и вьсе
скаплачемь велїемь црь с них

и призва́ дроугы свои цр҃и и вои-
ни и гл̑а нимь пристоупѣте е се
и Іѡавь цр҃ь бывыи · и дошьше
къ мнѣ близь въпрашахоу ме ·
г̑е многославныи прѣстоль зои ·
камо твоѥ злато и многоцѣ-
нно каменіѥ и бысерь и рызи · ка-
мо ѡдѣаніѥ оубогыимь и храно-
ницинамь и сыротамь · камо
столове злати и ѡдрове с ка-
меніѥмь и бисеромь многоцѣ-
нныи · камо трапезы оубогы-
и спльнь вьсѣхь благыи земль-
ни · камо множьство тисоу-
щь камиліи и воловь и рала иже
крьмлїахоу оубогыи и ношах-
имь потрѣбнаа · камо ѡвцѣ
многы иже ѡдѣвахоу множь-
ство ницин · камо сновє твои

моу · и гл̑ааль намь иѥ тако ·
наздави рысоу чьто ни оудиви-
тесе на казанію Іѡвовоу и ра-
намь трьпеніа его · ѡставы-
тѣме даидоу азыѥснн моу, и
оувѣмь ѡнн его истинноу · и въ-
здвиже се Елдадь и приближи-
се къ мнѣ и гл̑а ми тако · ти
ли ѥси Іѡавь · и ѿвѣщавь ре-
кохь моу азь ѥсмь Іѡавь бивыи
цр҃ь земансеи · и рече ли и ѥ ли срдцє
твоѥ истинно · ѿвѣщахь ѥмоу
нѣсть истинно за нѥ нѣсть
земльна истинна · нъ на нб̑сѣх
истинно и срдцє мои · за нѥ на
нб̑сѣ нѥ тьрати ни ни ѥ славн стн ·
ѿвѣщавь Елдадь правогаиши
Іѡве нѣсть истинн ини на земли ·
вь врѣмени рпа ѥ и вь врѣмє

ратаи · а на пнѣхъ вънига по
истинна · иначе разоу...хъ
яко разоумьна маши въ срци во
ємъ · пъ рци ми слово єдино же
тѣ въпрошоу · и аще мнѣ ѿвѣща
єши и ищеєси въ прьвомь разу
мѣ · рци ми высокого паденши сє
и рекохъ въ бастѣ амонго · и па
кы въпроси мє · кто богатьство
твои възеть · и възложи на те
ранисїє · и ѿвѣща азъ бѣ · и па
кы ми рѣ · дан га сѣ на бападѣ
єши почто ти на вѣрапниєи
твои богатьство възеть · и ни
что же тѣбѣ ѿстави · вса кы бо
црскон гонзьбранїа воинпалю
бить и дароуєть · ѿвѣща азъ
ти кога ни кто же възможеть
ни ти таин гль би моу моудро

...бжїє · и рече ...
...воиго · и паки въ пр...
...нга и моудро... въ нѣб...
...ко слнце исходить ѿ въсто
...а и заходить на западѣ · ...
же ѡбретаи тїє на мѣсте ...
же исходить · и оучи ма...
вѣмь · и азъ ѿвѣща емоу ...
многи члци пать ни ...
и же хотеть моудрьство ва
ти ѿ нбныи · ѿ ни же оу ти
земльни и пра · ть да разоу...
те яко мои срце кръстъ ... ѿ
мнѣ · въпрошоу ти и азъ
по слово ти и же ми рци · и
пїє и питїє въ оуста въ ...
члкоу · и ни исходит...
рци ми кто разъ... ть
и исходить ѿ ...

и ѕ҃ . а҆зъже

рашан . ганевесне своиг

не ко . небеспаа ка

ка на тн . Софаръ

ел гне . врѣмяи . невьпраш

п фiеве . несѫтебе злоуве мо

н ꙋ҆ ѕ҃ еххоло вовьнит

м iако раζоумьни оце ісрѣпи

н пь итпохощешна

к рнлатин добро . мынеса

п урнн прншанивидѣтин

ра и не ани ес врачевьналамо

кы нвелнелмо врачеватин

еш шанимоу врач

тво и зрявни ѿгамои

чп врачевеь творн .

чр мн нлаи прїи

бн жабо тин ютиен

тн вопе прїнз

не

ѹнiпо ребро ѡ

ен и҆зре . и҆зп

юiсазанзвѣ м

iсомь . н

обá п

ѡн.

Слава и п

авъгi